JAHRBUCH

FÜR DIE JÜDISCHEN GEMEINDEN

SCHLESWIG-HOLSTEINS UND DER HANSESTÄDTE

UND DER LANDESGEMEINDE OLDENBURG

HERAUSGEGEBEN VON DEM VERBANDE DER JUDISCHEN GEMEINDEN SCHLESWIG-HOLSTEINS UND DER HANSESTADTE E. V.

Nr. 5

5694 1933/1934

DRUCK U.VERLAG ACKERMANN & WULFFNACHFLG., HAMBURG

NACHDRUCK, AUCH AUSZUGSWEISE, VERBÖTEN

LEO DALCA INSTITUTE NEW YORK

Leo Baeck Institute



NORDDEUTSCHLANDS STRUMPF DER LINDOR-STRUMPF

Lindor-Strümpfe und Lindor-Wäsche sind schön, haltbar u. preiswert • In jedem Lindor-Laden die gleiche, unübertreffliche Auswahl

Läden in:

Hamburg
Harburg
Lübeck
Kiel
Bremerhaven
Neumünster
Rendsburg
Flensburg
Schwerin
Wismar
Rostock
usw.





JAHRBUCH

FÜR DIE JÜDISCHEN GEMEINDEN

SCHLESWIG-HOLSTEINS UND DER HANSESTÄDTE UND DER LANDESGEMEINDE OLDENBURG)

*

HERAUSGEGEBEN VON DEM VERBANDE DER JÜDISCHEN GEMEINDEN SCHLESWIG-HOLSTEINS UND DER HANSESTÄDTE E. V.

*

Nr. 5

5694 1933/1934

DRUCK U. VERLAG ACKERMANN & WULFFNACHFLG., HAMBURG

NACHDRUCK, AUCH AUSZUGSWEISE, VERBOTEN

LEO BECK INSTITUTE NEW YORK

G. II. 67 81,5(1-9) BM 37535 VA6 V 5

Inhaltsverzeichnis

brac

schli poli unse Sorg

Verb es e gebe gesci und

kenr

stre

geta Sitzi word sind Stell nuith Dan

groß

der Ver Obe mei 16.

glie

und

zuk

| Bericht des geschäftsführenden Ausschusses | . 5 |
|--|------|
| Rabbiner Dr. A. Posner | . 9 |
| Das Vereinsleben innerhalb der israelitischen Gemeinde zu Kiel | . 10 |
| Sidonie Werner s. A | . 18 |
| Johann Christoph Wolf | . 20 |
| Das Memorbuch der Judengemeinde in Emden | . 24 |
| Erinnerungen einer Altonaerin | . 37 |
| Die Gemeinden Schleswig-Holsteins und ihre Verwaltungen | |
| 1. Altona | . 42 |
| 2. Elmshorn | . 46 |
| 3. Kiel | . 46 |
| 4. Neumünster | 47 |
| 5. Segeberg | 47 |
| 6. Wandsbek | . 47 |
| Die Gemeinden der Hansestädte und ihre Verwaltungen | |
| 1. Hamburg | 49 |
| 2. Bremen | 76 |
| Die Mitglieder der Verbandsausschüsse und Kommissionen | . 83 |
| Anmerkungen zu den Gebetszeiten | . 84 |
| Tabelle der Gebetszeiten | . 86 |
| Fest- und Fasttage im Jahre 5694/95 | 90 |
| Kalendarium I- | XIV |



70011440

Bericht des geschäftsführenden Ausschusses

für die Zeit vom 1. August 1932 bis 1. Juli 1933.

Die Hoffnungen, welche wir im letzten Bericht zum Ausdruck brachten, haben sich leider nicht erfüllt. War die Wirtschaftslage in unserem Verbandsgebiet bei Beginn des Berichtsjahres bereits schlechter geworden, so hat sie durch die Veränderung der innenpolitischen Verhältnisse in Deutschland ein Ausmaß angenommen, das unseren Verband vor neue, ungeahnte Aufgaben stellt. Mit großer Sorge schauen wir in die Zukunft. Dennoch hoffen wir, durch Einsatz aller Kräfte jeglichen Anforderungen gewachsen zu sein und unseren Verband über die Schwere der Zeit hinwegführen zu können. Wenn es etwas Tröstendes in dieser so schweren und herben Zeit für uns geben kann, dann ist es die Tatsache, daß alle unserem Verbande angeschlossenen Gemeinden seine Existenzberechtigung erkannt haben und bemüht waren, ihn als Zentralstelle gemeinsamer Interessen anzusehen und ihn nach besten Kräften zu fördern. Besondere Anerkennung verdient das Verhalten der Gemeinde Hamburg, die nicht nur finanziell, sondern auch durch die tätige Mitarbeit ihrer führenden Männer und Beamtenschaft die Hauptstütze unserer Bestrebungen gewesen ist.

Der große Ausschuß unseres Verbandes hat zweimal in Hamburg getagt, der geschäftsführende Ausschuß hat seine Arbeit in vier Sitzungen erledigt. Unsere Kommissionen sind so oft einberufen worden, als Notwendigkeit dazu vorlag. Alle erforderlichen Arbeiten sind regelmäßig und gewissenhaft geleistet worden. Es sei an dieser Stelle den Leitern der Ausschüsse und ihren Mitgliedern für ihre mühevolle Arbeit herzlicher Dank gesagt. Ein Wort besonderen Dankes gebührt dem stellvertretenden Vorsitzenden des geschäftsführenden Ausschusses, Herrn Alexander Levy, Hamburg, der mit großem Eifer mehrere Monate an Stelle des verhinderten Vorsitzenden die Geschäfte des Verbandes geleitet hat.

16

17

In unseren Mitgliedsgemeinden haben wiederholt Veranstaltungen der Kulturkommission stattgefunden. Überall wurden diese Veranstaltungen auß Freudigste begrüßt. Im Anschluß an von Herrn Oberrabbiner Dr. Carlebach abgehaltene Gottesdienste in den Gemeinden Kiel und Rendsburg am 9. Juli 1933, in Friedrichstadt am 16. Juli 1933 und in den Gemeinden Segeberg und Neumünster am 23. Juli 1933 wurden vom Vorsitzenden des geschäftsführenden Ausschusses Aussprachen gehalten, um die Angehörigen unserer Mitgliedergemeinden über die Lage der deutschen Juden zu orientieren und ihnen die Gewißheit zu geben, daß alles Erdenkliche getan wird, um Beruhigung zu schaffen und ihren berechtigten Wünschen nachzukommen.

Die in dem vorjährigen Bericht erwähnte Gründung einer Bezirksdarlehnskasse ist durch die Not der Zeit nun endlich Tatsache geworden. Durch die Unterstützung einzelner Mitgliedsgemeinden und der Zentralwohlfahrtsstelle der deutschen Juden in Berlin ist es uns gelungen, das für die Gründung einer Darlehnskasse notwendige Mindestkapital von 3000 RM bereitzustellen. Herr Max Lehmann, Altona, hat dankenswerterweise die Leitung übernommen. Die Kasse hat bereits ihre Tätigkeit begonnen. Schon vorher konnte Mitgliedern unserer Verbandsgemeinden durch das Entgegenkommen des Vorschußvereins in Hamburg und der Gemeinde Altona in sehr tatkräftiger Weise Hilfe geleistet werden. Durch solche Darlehen besteht die Hoffnung, daß wirtschaftliche Existenzen bestehen bleiben können.

Das Kapital der Bezirksdarlehnskasse reicht natürlich nicht im Entferntesten aus, um der Notzeit gerecht zu werden. Die vielen Fälle der Not, die durch den Wirtschaftsboykott eingetreten sind, können durch die Bezirksdarlehnskasse nicht beseitigt werden. Aus dem Gedanken des "Klal jisroel" heraus hat die Beratungsstelle der jüdischen Wirtschaftshilfe in Hamburg sich bereit erklärt, auch alle Notfälle des Wirtschaftsboykotts, der Auswanderung, der Berufsumschichtung usw. in unserem Verbandsgebiet zu betreuen. Sie hat nur ihre Hilfe davon abhängig gemacht, daß auch im Verbandsgebiet die überall im Reiche stattfindenden Sammlungen vorgenommen werden. Die Sammlungen sind in die Wege geleitet. Die Beratungsstelle hat auch zahlreichen unserer Verbandsmitglieder schon in sehr wirksamer Weise helfen können. Bei den Entscheidungen der Beratungsstelle über Fälle aus unserem Verbandsgebiet wirkt der Vorsitzende des geschäftsführenden Ausschusses mit.

Besonders zu begrüßen ist die Tatsache, daß die Gemeinde Altona sich bereit erklärt hat. Kinder aus unserem Verbandsgebiet in die Altonaer jüdische Volksschule schulgeldfrei (nur gegen Zahlung des üblichen Büchergeldes) aufzunehmen. Der Unterrichtsplan der Schule soll durch Erteilung englischen und neuhebräischen Sprachunterrichts erweitert werden. Bei Bedarf wird auch die Möglichkeit vorhanden sein, die Kinder gegen billiges Entgelt in einer geeigneten Pension unterzubringen.

Eine Wanderbibliothek ist im letzten Jahre für die Provinz errichtet worden. Eine Anzahl Bücher ist den Bezirkslehrern in Friedrichstadt, Elmshorn und Segeberg zur Verteilung übergeben worden. Sie werden nach gewisser Zeit gegeneinander ausgetauscht werden. Die Bücher dieser Bibliothek sollten freudigst von jedem gelesen oder besser studiert werden, von den Jungen wie von den Alten. Vertiefung in ein jüdisches Buch ist Gottesdienst. Es ist heute zugleich eine innere Stärkung und die beste Vorbereitung für den Ernst des Lebens.

Jahr jedoo verd Verb & W dem gabe

1

erste
D
nichte
Mitgl
beric
unser

aus f

Wir tritts A schri stand bald V groß

den man Ere Treu Wir

Lübe

kung kung E hat, zu b

Ken des sind F schä

Rep unse wer And į.

9

X

ŧ,

-

n

d,

15

.

S.

6-

1-

20

B

15

n-

jä

ie

ns

eñ

ģ-

er

ie

an

ht

m

ED.

te

en

Die Kalenderkommission wird auch in diesem Jahr in der bisherigen Weise das Jahrbuch herausgeben. Das zuletzt erschienene Jahrbuch war besonders wertvoll. Zu unserem Bedauern müssen wir jedoch feststellen, daß es nicht die Verbreitung gefunden hat, die es verdient. Trotz des sehr anerkennenswerten Entgegenkommens des Verlegers unseres Jahrbuches, Herrn Katzenstein, i. Fa. Ackermann & Wulff, hat, wie sich aus der Abrechnung für das Jahr 1932 ergibt, dem Verband das Jahrbuch noch 113,70 RM gekostet. Solche Ausgaben können unterbleiben, wenn die Mitglieder unserer Verbandsgemeinden das Jahrbuch für den geringen Preis von 1,— RM käuflich erstehen.

Die Aktion zur Werbung neuer Mitglieder hatte auch im Berichtsjahre wenig Erfolg. Wir haben jedoch die Hoffnung, daß die Mitglieder unserer Verbandsgemeinden beim Lesen dieses Tätigkeitsberichtes sehen werden, wie wertvoll und notwendig die Arbeit unseres Verbandes ist. Wir erwarten von ihnen, daß sie von sich aus freiwillig als außerordentliche Mitglieder dem Verbande beitreten. Wir rechnen zu Rausch haschono mit dem Eingang zahlreicher Beitrittserklärungen. Der Mindestbeitrag beträgt 5,— RM jährlich,

Auch im Berichtsjahr ist die auf Grund der Satzungen vorgeschriebene Einberufung des Gemeindetages nicht zustandegekommen. Triftige Gründe haben uns davon abgehalten, Sobald die Zeit es erlaubt, wird die Einberufung erfolgen.

Von Veränderungen in unserer Verbandsleitung muß zu unserer großen Betrübnis mitgeteilt werden, daß die Herren Dr. Landau, Lübeck, Dr. Victor, Wandsbek, Dr. Bachmann, Altona, Rabbiner Dr. Posner und Professor Dr. Fränkel, Kiel, ausgeschieden sind. Rabbiner Posner ist nach Antwerpen, Dr. Bachmann nach Kopenhagen gegangen. Alle übrigen sind nach Erez Jisroel ausgewandert. Alle Herren haben mit vorbildlicher Treue alles getan, um unsere Bestrebungen zu stützen und zu fördern, Wir sagen ihnen herzlichsten Dank für ihre aufopfernde Arbeit und wünschen ihnen vollen Erfolg, einem jeden in seinem neuen Wirkungskreis.

Besonders betrübend ist, daß die Gemeinde Kiel sich entschlossen hat, aus wirtschaftlichen Gründen das dortige Rabbinat nicht wieder zu besetzen. Leider haben wir nicht rechtzeitig von diesem Entschluß Kenntnis erhalten. Wir werden alles tun, um eine Wiederbesetzung des Rabbinats in Kiel zu ermöglichen. Entsprechende Maßnahmen sind getroffen.

Herr Rechtsanwalt Dr. Fränkel, Hamburg, der früher dem geschäftsführenden Ausschuß angehörte, aber sein Interesse für unsere Bestrebungen auch in der Zeit seiner Tätigkeit als Vorsitzender des Repräsentanten-Kollegiums in Hamburg uns bewahrt hat, ist zu unserer großen Trauer aus dem Leben geschieden. Wir werden seine wertvolle Tätigkeit für uns nie vergessen und ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Wir haben noch einige erfreuliche Ereignisse zu verzeichnen.

Herr B. Beith, der verdiente Vorsitzende der Gemeinde Wandsbek und der Kassierer unseres Verbandes, sowie Herr Hugo Levy, Vorsteher der Gemeinde Bremen und zu wiederholten Gelegenheiten ihr Vertreter bei unseren Verbandstagungen, haben in jugendlicher Frische ihren 70. Geburtstag feiern können. Herr Ludwig Levy, der Vorsitzende der Gemeinde Segeberg, den wir im Vorjahre zum Fest seiner goldenen Hochzeit beglückwünschen konnten, beging freudig durch göttliche Gnade seinen 80, Geburtstag. In Anerkennung seiner großen Verdienste um die Gemeinde Segeberg verlieh ihm Herr Oberrabbiner Dr. Carlebach mit Zustimmung des Vorstands der Gemeinde den Chowertitel. Wir haben bei jedem dieser Ereignisse Anlaß genommen, den Jubilaren unsere herzlichsten Glückwünsche auszusprechen und ihnen für ihre verdienstvolle Tätigkeit in der Leitung unseres Verbandes unseren Dank zu sagen.

Wie üblich geben wir unseren Mitgliedsgemeinden in der Anlage die Abrechnung für das Rechnungsjahr 1932 bekannt,

Wir wollen den Bericht nicht schließen, ohne unsere Mitglieder erneut aufzufordern. Vertrauen zur Zukunft zu haben, in jeder noch so schwierigen Lage stark zu sein in echt jüdischem Optimismus und zuversichtlichem Glauben. Wenn die Lage in unserem Vaterlande, wofür wir immer in unseren Synagogen beten, wieder sich gebessert haben wird, so werden auch für uns die schweren Wolken am politischen Himmel sich zerstreuen und friedvollere Zeiten einkehren. Wir aber wollen treu zueinander und zur Fahne des Judentums zusammenstehen.

"Chasak, chasak wenißchasak".

Der Vorsitzende des geschäftsführenden Ausschusses der Gemeinden Schleswig-Holsteins und der Hansastädte.

Dr. Manasse.

Abrechnung für das Rechnungsjahr 1932.

| Einnahmen: Mitgliederbeiträge Schechita | 5669,25 RM, 480,— RM, 630,— RM, —,— RM, |
|---|--|
| | 6779,25 RM. |
| Ausgaben: | |
| Unkosten | 1970,63 RM, |
| Religionsunterricht | 1145,50 RM, |
| Reisespesen | 88,55 RM, |
| Wohlfahrtskommission | 843,15 RM, |
| DispFonds d. Oberrabbiners | 445,— RM, |

brai eine sein rabl stei sche der

> dur wei die disp Jug bis

mit die ihn leid Sch

ein stra Kan der sein

uns

| Gottesdienst | 309,60 | RM, |
|----------------------------|---------|-----|
| Kalenderkommission | 113,70 | RM, |
| Subvention an die Gemeinde | 845, | RM, |
| Schechita | 530, | RM, |
| Kulturkommission | 44,90 | RM. |
| DispFonds d. Vorsitzenden | 100,- | RM, |
| Guthaben per 1, 1, 1933 | 343,22 | RM, |
| Gesamtsumme: | 6779,25 | RM. |

en er y mng mg mg ler k-

ge

let

ch

nd

de,

irs

ti-

Vir

111-

te.

Rabbiner Dr. A. Posner.

Der schwerste Verlust, den die letzten Tage unserer Provinz gebracht haben, ist der Fortzug des Rabbiners Dr. Posner aus Kiel, eine Folge der schweren äußeren und inneren Erschütterungen, die seine Gemeinde erfahren hat. Mit tiefem Bedauern hat das Oberrabbinat und der Verband der jüdischen Gemeinden Schleswig-Holsteins einen so hingebenden und fähigen Rabbiner aus seinem Amte scheiden sehen. Posner war ein Mann großer Energie, zielbewußt, der mit Zähigkeit und Ausdauer das für recht Erkannte verfolgte und durchführte. Ihm erschien keine Arbeit zu klein und keine zu groß, wenn sie der Hebung des jüdischen Lebens dienen konnte. So hat er die Gemeinde Kiel zu einer wirklichen Khilloh umgeschaffen, alle disparaten Teile der Gemeinde zusammengeführt, vor allem für die Jugend sich aufgeopfert. In seiner Religionsschule, deren Besuch er bis zu der stattlichen Zahl von 80 Kindern zu steigern wußte, hat er mit mustergültiger Disziplin und mit echt väterlicher Freundschaft die Kinder zusammengefaßt, mit ihnen gelernt, gelesen, gewandert, ihnen Heimatsinn und religiöses Gefühl, Willigkeit zu leisten und zu leiden eingepflanzt. Unermüdlich war er in der Abhaltung von Schiurim, Vorträgen, Lernkursen. Das Vereinsleben nahm er, unterstützt von seiner gleichgesinnten Gattin, kraftvoll in die Hand, war ein Annehmer der Armen und ein Förderer jüdisch-literarischer Bestrebungen. Auch wissenschaftlich hörte er nicht auf zu forschen. Kaum gibt es ein jüdisch-wissenschaftliches Organ in Deutschland, an dem er nicht mitarbeitete. Als Misrachist und als Rabbiner glühte seine Seele für Palästina; aber ebensosehr pflegte er die Liebe zur heimatlichen Scholle, zu allen jüdischen Institutionen der näheren und weiteren Umgebung. Auf all diesen Gebieten wird die Judenheit unserer Provinz sowie die gesamte deutsche Judenheit die durch seinen Fortzug geschaffene Lücke empfindlich verspüren.

Wir aber werden seiner stets in Dankbarkeit gedenken. Wir möchten wünschen, daß bald es wieder möglich sein wird, einen seiner würdigen Vertreter oder Nachfolger zu finden, damit das blühende Leben in der aufstrebenden Gemeinde, einer der wichtigsten unserer Provinz, nicht Schaden leide. Herrn Rabbiner Dr. Posner und seiner Gattin, die ein vorbildliches Rabbinerhaus in Kiel geführt haben, voll Gastlichkeit und jüdischer Harmonie, wünschen wir, daß sie in dem neuen Kreis ihrer Tätigkeit Befriedigung und Erfolg finden mögen.

siti

der

Chi

siel

ein

der

Eh

ein

Sau

Chi

ber

192

WI

Gr

по

ZU

Ve

ko

TIS:

et Ve

Zu

die

G

A

ja

fü

A

Wir freuen uns besonders, unseren Lesern einen Aufsatz des Herrn Rabbiners Dr. Posner bieten zu können, aus welchem seine fruchtbare Tätigkeit zwischen den Zeilen hervorleuchtet.

Das Vereinsleben innerhalb der israelitischen Gemeinde zu Kiel.

Ein geschichtlicher Überblick von Rabbiner Dr. A. Posner.

Das deutsche Judentum befindet sich an einer geschichtlichen Wende. Darüber kann kaum ein Zweifel bestehen. Die Gemeinden, die Keimzellen des jüdischen Lebens, spüren dies tagtäglich mehr.

Auch die Kieler Gemeinde, jung an Jahren und frisch an Blüte, sieht sich einer ganz neuen Lage gegenüber.

Es scheint daher angebracht, rückschauend das Vereinsleben dieser Gemeinde zu betrachten. Die Vereine haben hier ein reiches Stück Arbeit, wirklich historischer Arbeit, geleistet, die man gewiß noch nicht — und vielleicht nie — mit dem Maßstab großer Geschichte messen kann oder wird, die aber doch für diesen Kreis von ungeheurer Wichtigkeit war. Sie bildeten einen Faktor, dessen die Gemeinde nicht entraten konnte; ihr verdankt sie die leichtere Vollführung ihrer vielseitigen Pflichten. Es hat sich immer — und auch jetzt aus der Rückschau — erwiesen, daß das Zuviel, worüber bisweilen geklagt wurde, hier nicht von Schaden war.

Wir wählen den chronologischen Weg und stellen die Vereine in ihren Wesenszügen und in ihrer Organisation dar.

I. Die Chewra. Der Kenner der Kieler jüdischen Gemeindegeschichte weiß, daß die Kieler Gemeinde lange vor ihrer wirklichen Gemeindeorganisierung einen Friedhof besaß (bereits 1853, Gemeindegründung erst 1867). So stand hier die Sorge um die Verstorbenen im Vordergrund. Ähnlich ist es mit der Chewra. Sie ist der älteste Verein innerhalb der Kieler israelitischen Gemeinde. Am 28. September 1884 (Erew Jom Kippur 5645) ist sie begründet und sind ihre Statuten angenommen worden. Sie nannte sich Chewra Gemiluth Chessed. Ihre Aufgaben standen fest. Die Einnahmen sollten sich aus den Mitgliedsbeiträgen und Spenden, sowie einer Aufnahmegebühr zusammensetzen. Vorsitzender war Adolf Simson (2. Vor-

sitzender Adolph Jonas). Einer der Beisitzer war H. Adler, der später lange Zeit 1. Vorsitzender und zurzeit Ehrenmitglied der Chewra ist. Die Statuten sehen auch den "Schiur" während der sieben Trauertage und die Chewra-Sude am "Schabbos Chanukkah-Abend" vor.

Die Statuten wurden später "revidiert" und — nachdem wohl 1889 eine Änderung bereits stattgefunden hatte - am 9. Dezember 1910 dem Druck neu übergeben. Damals bestand der Vorstand aus den Herren H. Adler, B. Frank (sind beide seit ihrem 70. Geburtstage Ehrenmitglieder der Chewra) und A. Hurwitz. Der Wechsel und der Zuwachs, den die Gemeinde Kiel durch den Krieg und die Nachkriegszeiten erfuhr, machte eine gründliche Reorganisierung des Vereins erforderlich. Das Vermögen des Vereins - wie auch die gesamten Bücher über die letzten lahre - sind seit Fortzug des letzten Kassierers - S. Bertenthal 1928 - nicht wieder in den Besitz der Chewra gekommen. Die Umgestaltung wurde auf Anregung des Rabbiners Dr. Posner durchgeführt, die neuen Statuten von ihm entworfen, in mehreren Zusammenkünften mit dem Vorstand durchberaten und schließlich von der Generalversammlung am 10. Oktober 1929 angenommen. Zunächst wurde der Name des Vereins in Chewra kadischa Gemiluth Chassadim geändert. Die Andacht und die Sude wurden auf die Woche des 7. Adar festgesetzt, die Fürsorge für die Grabsteine, für den Schiur, für das Minjan im Trauerhause usw. in die Hände der Chewra gelegt. Den Vorsitz bildeten damals - und noch heute - die Herren Theodor Engel, B. Frank, S. Noher, zu denen die Beisitzer kommen. Die Reorganisation brachte dem Verein einen sehr großen Zustrom neuer Mitglieder, 125 Mitglieder konnte der Verein 1929 zählen. Durch Fortzug und die Verschlechterung der wirtschaftlichen Lage ist der Mitgliederbestand heute auf etwa 75 Mitglieder zusammengeschmolzen. Finanziell ist die Lage des Vereins, der 1929 mit Nichts anling, eine erfreulicherweise recht gute. Zu dem Vereinsvermögen kommen die Geräte und der Leichenwagen, die Besitz des Vereins sind.

II. Der Israelitische Frauenverein. Am 24. Mai 1892 wurde auf Anregung von Dr. Jacob, dem damaligen und später langjährigen Gemeindevorsitzenden, der Israelitische Frauenverein gegründet. Der Aufruf zur Gründung sagt, es habe sich bei gegebener Veranlassung vielfach als besonderer Mangel fühlbar gemacht, "daß die Frauen, die ja vor allem dazu berufen und befähigt sind, menschliches Elend mitfühlend zu lindern, ihre vereinzelten Bestrebungen bisher nicht zu einem gemeinsamen, planmäßigen Handeln vereint haben". Auf den Aufruf hin traten sofort 36 Frauen dem Verein bei. Die Statuten grenzen das Arbeitsfeld des Vereins ab und legen die Geschäfte des Kassierers in die Hände eines Herren, während die übrigen Vorstandsmitglieder Damen sind. Die 1867 in Ludwigslust geborene und 1914 in Kiel verstorbene Frau Emma Feldmann nach auf den ersten

a

9

häl

beg.

40 ja

wur

falls

Ihn

M.

Ver

eine

(Rat

0 p

Fin

Som

beid

mac

ölle

Kiel

groff

Ver

müh

Alie

spä

Rah

Riih

veri

sein

war

den

ОЪе

Dir.

Rah

Sall

Pos

gen

ans

70]

gar

und

sta

Jahrzehnten des Vereins sehr große Verdienste um ihn erworben. Neben ihr ist Frau Jacobsohn, Frau Jeanette Behrens und seit 1896 Frau Henriette Tannenwald zu nennen, die spätere langjährige Vorsitzende und jetzige Ehrenvorsitzende des Frauenvereins, der zu Ehren 1917 die "Henriette Tannenwald-Stiftung" errichtet wurde feine Heimbüchsen-Stiftung. aus deren Sammelerlös Kinder in den Ferien nach Bad Segeberg und anderen Kurorten geschickt werden sollten. 1929 wurde diese Stiftung neu aufgenommen, leider mit nur geringem Erfolg). 1905 schloß sich der Verein auf Anregung von Fräulein Sidonie Werner, die einen Vortrag über die Wohltätigkeit der jüdischen Frau hielt, dem Jüdischen Frauenbund an. 1907 wurde beschlossen, daß auch ledige Damen dem Verein beitreten können; ferner wurde in dieser Versammlung — am 12. März 1907 — die Gründung einer Frauen-Chewro beschlossen, an deren Spitze Frau Bertha Adler und Frau Isaac Hirsch traten, Im Kriege hat sich als Schriftführerin und Kassiererin Frau Else Jonas hervorgetan. Die Einnahmen des Vereins setzten sich aus den regelmäßigen Beiträgen und aus dem Überschuß der Feste zusammen, die fast alljährlich zu Chanukkah oder Purim veranstaltet wurden; dazu kamen die Spenden bei besonderen Anlässen.

Der Verein, der auch bei der Einweihung der neuen Synagoge — 2. Januar 1910 — diese mit einem wunderschönen und kostbaren Vorhang beschenkte, besaß einen schönen Fundus, als die Inflation ihm fast alles raubte. Es konnte der Nachkriegskassiererin Frau B. Rosenthal nur schwer gelingen, die Deckung zwischen Einnahmen und Ausgaben zu finden.

Im Sommer 1928 wurde daher versucht, dem Verein neue Freundinnen zu gewinnen. Frau Lehrer G. Cheim übernahm den ersten Vorsitz, die Frau des Rabbiners erhielt die Kasse. Eine großzügige Werbung setzte ein, und die leere Kasse des Vereins füllte sich wieder. Auch die Auszahlung von Aufwertungsgeldern kam der Kasse zugute. Nach der Reorganisation zählte der Verein über 60 Mitglieder, von denen inzwischen leider viele verzogen sind oder die

Beitragszahlung nicht mehr leisten können.

Ende 1930 verließ Frau Cheim Kiel, seitdem setzt sich der Vorstand aus den Damen Frau L. Friedmann, E. Noher und R. Posner zusammen. Im Verhältnis zu den ungeheuren Anforderungen, die seit Jahren an den Frauenverein gestellt werden, kann man seiner Arbeit nur Anerkennung zollen. Durch geldliche Hilfe, durch Besuche, durch Beratung, durch Förderung in Ausbildung und Beruf wird hier unendlich viel Gutes geleistet. Dabei ist es immer wieder die Aufgabe des Vorstandes, stets neue Quellen des Geldfließens zu erkunden.

Der Verein, der nunmehr an den Nordwestdeutschen Landesverband des Jüdischen Frauenbundes (Sitz Hamburg) angeschlossen ist, und auch dem Stadtverband der Kieler Frauenvereine angehört, hält jährlich eine Mitgliederversammlung ab; die Bücher werden vorher bereits seit 1905 durch Herrn G. Schumm geprüft. Der Verein beging im vorigen Jahre durch einen intimen Festakt die Feier seines 40 jährigen Bestehens.

a,

S

ġ,

d

0

h

m

0

11

35

m

II)

-

n

9

15

e

r-

2 -

П

e,

d

T

III. Verein für jüdische Geschichte und Literatur. Dieser Verein wurde im November 1909 gegründet. Die Gründung erfolgte jedenfalls auf Anregung von Dr. Jacob, der erster Vorsitzender war. Ihn unterstützten im Vorstand die Herren Lehrer L. Katz, M. Jonas, E. Goldmann, E. Pietsch. Die Tätigkeit des Vereins erstreckte sich auf Vortragsabende und auf die Erhaltung einer kleinen Leihbibliothek. Die Vorträge wurden von Kieler Herren (Rabbiner Dr. Emil Cohn, Lehrer L. Katz, Dr. Jacob, Professor Opet oder dort studierenden Herren cand. phil. Feiner, cand. jur. Fink u. a.) oder von auswärtigen Rednern gehalten (Dr. Leimdörfer, Sonderling, Rieger, Löwenthal, Gronemann, Carlebach u. a.). Die beiden Rabbiner Dr. Cohn (1908-1917) und Breslauer (1917-1920) machten sich um die Erhaltung des Vereins wohlverdient. Die Erölfnung der Hamburger Universität verminderte den Besuch der Kieler Universität durch jüdische Studierende und damit auch einen großen Interessenten- und Diskutierkreis unter den Zuhörern des Vereins. So schlief der Verein allmählich ein, bis er durch die Bemühungen des Rabbiners Dr. Posner 1927 neu begründet wurde. Herr Alions Jonas übernahm den Posten des ersten Vorsitzenden, trat später zurück, so daß der Vorstand nunmehr aus den Damen Frau Rabbiner Dr. Posner und Frau Anna Tannenwald, deren Rührigkeit, Fleiß und Geschick der Verein sein äußeres Gewand zu verdanken hat, besteht. Der Verein zählte nur 40 Mitglieder nach seiner Wiederbelebung; trotzdem konnte er nicht unbedeutende auswärtige Redner seinen Mitgliedern und den Kieler Gemeindemitgliedern schenken (Prof. Heinrich Loewe, Frau Alice Jacon-Loewenson, Oberrabbiner Dr. Carlebach, die Rabbiner Dr. Holzer, Apt, Neufeld, Dir, Dr. Jonas, Oberlehrer Dr. Blau u. a.). Von Kielern sprachen Rabbiner Dr. Posner, Professor Opet, Lehrer Domowitz, Schauspieler Salberg, Frau Rechtsanwalt Tannenwald und Frau Rabbiner Dr. Posner.

Die Bibliothek ist nunmehr mit der des Jüdischen Jugendbundes verbunden. Sie ist erneuert und verbessert worden. Neuanschaffungen sind im letzten Jahre nicht mehr möglich gewesen.

Die Mitgliederzahl beträgt zurzeit nur 18. Dennoch sind die Veranstaltungen des Vereins gut besucht — im Durchschnitt von 60 bis 70 Personen. Der Verein kann aus dem geistigen Leben der Gemeinde gar nicht weggedacht werden. Nichtmitglieder zahlen für die Vorträge ein kleines Eintrittsgeld, für Mitglieder ist der Zutritt frei.

Der Verein ist dem Verbande der Vereine für jüdische Geschichte und Literatur angeschlossen (war es wenigstens, solange dieser bestand) und hat dessen Statuten.

201

ein

kār

neu

lich

Vo

tra

So

lass

Ver

des

Ral

sitz

43 :

här

De

del

zel

and

Fra

ац

Be

Ein

lic

un

ge

Ju

U

Or

IV. Reichsbund jüdischer Frontsoldaten, Ortsgruppe Kiel. Die Ortsgruppe wurde im Jahre 1924 mit 23 Kameraden begründet. Der Vorstand bestand aus den Herren Graetz, Rechtsanwalt Gerson und Noher, seit Februar 1925 ist Gustav Lask erster Vorsitzender. Die Ortsgruppe ist dem Reichsbund jüdischer Frontsoldaten angeschlossen und fügt sich seinen Statuten. Der Frontbund nimmt im Leben der Kieler Gemeinde keine unbedeutende Stellung ein, denn er leistet - vornehmlich unter der Leitung des Vorsitzenden Lask in weitem Maße Kulturarbeit. Er hat selbst größere Veranstaltungen unternommen oder sich an anderen in hervorragendem Maße beteiligt, so Juli 1925 bei der völkischen Ockel-Versammlung, bei der Rabbiner Dr. Posner, öffentlich eingeladen, dem völkischen Redner antwortete, 1926 durch den Vortrag des Kameraden Freudenberger (Kriegs- und Friedensjahre in Deutsch-Ostafrika), in den Sitzungen des Landesverbandes, am Volkstrauertag — alliährlich — und zuletzt noch in der großen Aufklärungsversammlung von Dr. Freund, Berlin. Es ist oft gelungen, hervorragende nichtjüdische Redner zu gewinnen, wie mehrfach Prof. Baumgarten, Prof. Jensen, Studienrat Dr. Elsner, Hauptmann Balke u. a. m. Jüdische Redner setzten sich aus den Kreisen der Kameraden zusammen (wie Kam. Lask, Dr. Urias, Hamburg, Bundesvorsitzender Dr. Löwenstein, Berlin, Dr. Cohen, Friedrichstadt, Dr. Posner, Kiel, Rolf Salberg u. a.), wie auch anderen bedeutenden Herren Kiels, wie Prof. Opet, Ehrenförderer Louis Levin, und der sel. San.-Rat Dr. Jacob). Kameradschaft wird in regelmäßigen Monatsversammlungen und — zumal früher — in allwöchentlichen sommerlichen Ausflügen gepflegt. Auch der Geselligkeit wurde in den früheren Jahren an bunten Abenden oder ähnlichen Veranstaltungen Rechnung getragen.

Seit dem August 1928 besitzt die Ortsgruppe die Gerson-Lask-Stiftung, aus der Beihilfen und Darlehen an in Not geratene Kameraden gezahlt werden können.

Augenblicklich zählt die Ortsgruppe 28 Kameraden als Mitglieder — einschließlich der in Segeberg, Flensburg und Friedrichstadt wohnhaften —, daneben zählt sie sieben Förderer und einen Ehrenförderer.

Die Ortsgruppe tritt in jeder Weise für jüdische Belange ein und fördert kulturelles und soziales Leben in der Gemeinde.

V. Der Jüdische Turnverein. Der im Jahre 1925 unter stärkster Förderung seitens des Gemeindevorstandsmitgliedes Herrn Friedmann gegründete Verein bezweckt — nach seinen Satzungen — die turnerische Betätigung seiner Mitglieder. Die Mitglieder setzten sich aus aktiven und passiven Personen zusammen. Den ersten Vorsitz übernahm und behielt bis zum Jahre 1932 Ernst Friedmann, den die Herren Hugo Tannenwald und Leo Landesmann unterstützten. Kasse und Schriftführung lagen und liegen noch heute in den Händen von Fräulein Blanka Brock. Der Verein erfreute sich in den ersten Jahren der größten Förderung von seiten der Gemeinde,

er

6-

m

n

n

b-

r

15

εŧ

1,

us

at

ch

15,

n

n,

n.

20

e-

T.

ed

e

b

Z

9

è

n

е,

er erhielt einen nennenswerten Zuschuß und war dadurch imstande, auch für die sportliche Betätigung seiner Mitglieder Sorge zu tragen, einen Turnlehrer und einen Sportlehrer sich zu halten. Auch Kinderabteilungen wurden gegründet, durch Schauturnen, sportliche Wettkämpfe u. a. wurde die Teilnahme wachgehalten und immer von neuem geweckt. Der wirtschaftliche Verfall brachte viele Einschränkungen. Die letzten Ereignisse nahmen den Turnlustigen die öffentlichen Turnhallen, so daß die Tätigkeit des Vereins fast ruht. Den Vorsitz führt seit 1932 Salo Grubner, Turnwart ist Ludwig Lask. Die Ausarbeitung der Satzungen erfolgte durch den kürzlich auf so tragische Weise ums Leben gekommenen Rechtsanwalt Dr. Friedrich Schumm. Die Mitglieder der Gemeinde haben dem Verein sehr lange großes Interesse entgegengebracht. Herr Friedmann hat den Verein in großzügigster Weise gestützt.

VI. Der Jüdische Jugendbund. Dieser Verein wurde auf Anregung des in Lübeck schon bestehenden Vereins und unter Förderung von Rabbiner Dr. Posner und Herrn Friedmann am 25. November 1928 gegründet. Den Vorsitz führte Arnold Ruben (zweite Vorsitzende Edith-Ruth Karlsberg). Der Verein zählte zu Beginn 43 aktive und 8 passive Mitglieder. Er suchte die jüdische Jugend auf neutralem Boden zu vereinigen und gewann auch anfänglich viele Anhänger. Er war und ist dem Verband der jüdischen Jugendvereine Deutschlands (Sitz Düsseldorf) angeschlossen. Er entfaltete in den ersten Jahren seines Bestandes ein reges Leben und hatte ein ausgedehntes Arbeitsgebiet. Die Arbeit wurde in der Hauptsache in einzelnen Gruppen, sogenannten Arbeitsgemeinschaften, geleistet, die ihr Programm selbst wählten, sich mit Literatur, Geschichte, der Auseinandersetzung innerhalb des Judentums und - immer mehr - mit den Fragen des öffentlichen Lebens befaßten. Alljährlich fand ein Werbeabend statt, bei dem zumeist der Rabbiner sprach. Gelegentlich waren auch auswärtige Redner zu einem Vortrag gebeten (Lehrer Raphael, Beckum, Oberrabbiner Dr. Carlebach, in Gemeinschaft mit den anderen Vereinen u. a.). Durch die Ermietung eines Zimmers und die Einrichtung der Heimabende wurde der Zusammenhang der Jugendlichen gefördert, aber die Auseinandersetzungen über jüdische Fragen ließen erst die Verschiedenheit der Mitglieder erkennen. Seit dem Winter 1931 wurden auch Kindergruppen eingerichtet, man wanderte und spielte mit den Kindern, man sang mit ihnen und besprach auch Ernsteres mit ihnen. Seit dem 18. Oktober 1931 ist Hermann Winzelberg erster Vorsitzender der Gruppe. Allmählich löste sich der zionistisch gesinnte Teil immer mehr vom Boden der Neutralität, das tat dem Jugendbund großen Abbruch, so sehr schließlich, daß er zu einer kleineren Gruppe zusammenschmolz, die in der Pflege alter Literatur und jüdischer Geschichte ihr Hauptziel sah. Die zionistische Jugend organisierte sich getrennt. Der Jugendbund zählt jetzt nur 12 Mitglieder.

VII. Der Misrachi. Seit Januar 1928, unter tätigster Mitwirkung des Herrn Thurm - nach einem Vortrage von Alexander Adler, Berlin - begründet, erhielt sich diese Ortsgruppe, der etwa 20 Mitglieder am ersten Abend beitraten. B. Thurm übernahm den Vorsitz. Die erste Aufgabe des Vereins sollte darin bestehen, die Mitglieder mit den Gedankengängen des Misrachi bekanntzumachen. Das geschah durch Vorträge und durch die Verbreitung zionistischer und misrachistischer Literatur. Der Verein leistete sofort allgemein zionistische Arbeit, sorgte für die Verteilung und Sammlung der KKL-Büchsen und leitete die größeren Aktionen. Neues und frischeres Leben kam in den Verein durch die Übersiedlung des ordentlichen Professors Dr. Adolf Fraenkel nach Kiel. Er gab der Ortsgruppe November 1931 ein neues Gepräge, belebte die monatlichen Zusammenkunfte, hielt vielfach Vorträge und förderte sämtliche Unternehmungen. Auf seine Veranlassung schloß sich die Ortsgruppe der Unabhängigen Misrachi von Deutschland an. Prof. Fraenkel verließ in diesem Frühjahr wieder Kiel (April 1932), die Geschäfte der Ortsgruppe besorgt Herr I. Herzberg.

VIII. Die Zionistische Vereinigung. An ihr wirkten mit besonderem Eifer Professor Dr. Otto Opet und Rechtsanwalt Tannenwald. Sie besorgte früher vielfach die Angelegenheiten der Zionisten, konnte aber keinen größeren Kreis zusammenbringen. Besser schienen die Aussichten im Herbst 1932 zu werden, als im Anschluß an eine Tagung die Kieler Zionistische Vereinigung ins Leben gerufen wurde. Leider wird sie ihre Tätigkeit nun wohl bald einstellen, da die meisten Mitglieder rein zionistischen Einschlages Kiel zu verlassen gedenken.

IX. Habonim, Noar Chaluzi. Diese Jugendvereinigung ist eine Frucht des Kadimah, der im Frühjahr 1932 in Kiel ins Leben gerufen wurde. Seine Tendenzen sind bekannt. Er begann mit 16 Mitgliedern, der Vorstand wurde durch Leo Nagelberg, Zwi Sipperu. a. gebildet. Aus der Opposition gegen den neutralen Jugendbund geboren, hat er bald friedlichere Bahnen beschritten und die Jugend zu fesseln verstanden. Die Kinder selbst wurden für die Gedankengänge des Zionismus reif gemacht. Wandern, Singen, Spielen, Heimabende erfrischen die Jugend und führen sie zu näherem Zusammenschluß.

Eine größere Berücksichtigung und Achtung der Tradition würden der jungen und eifrigen Vereinigung mehr Freunde unter den älteren Gemeindemitgliedern gewinnen können. Die Vorträge, Arbeitsgemeinschaften, Sprachkurse u. a. nähren die Liebe zum Lande der Väter und steigern jüdisches Selbstbewußtsein. Aus den Reihen der Habonim sind schon einige Jugendliche nach Erez Israel gegangen. Die Gruppe zählt jetzt 38 Mitglieder, erster Vorsitzender ist Kurt Goldmann; sie ist so organisiert, daß sie eine Älterenschaft und je eine Gruppe der Zofim (Zofoth) und der Gurim (Guroth) besitzt.

hān Nac m a

Wes

sorg Fuß Hug

best

wohl nich rigke kung noch went daß

Agu

das

zem in d G. (Före

halt unte Win

> Wur Sab noc

jūdi ihm Epo

wei An Dies sind die wichtigsten Vereinigungen in Kiel. Sie sind im Leben der Gemeinde bemerkbar, haben eine Geschichte und werden sie, wenn die Menschen hier bleiben, wohl auch weiter haben.

ng

۲.

t-

er

ę.

id

11-

29

e 1-

I

S-

7-

n.

nel

9

2.

ŀ

1-

1-

į,

D

0

T

ė

Von geringerer Bedeutung sind die Vereine, die auch ihre Anhänger in Kiel haben, aber kaum recht organisiert sind.

- X. Der Centralverein, Seine Blütejahre sind in die beginnende Nachkriegszeit zu verlegen. Rechtsanwalt Gerson, E. Friedmann nahmen sich seiner an, ließen bisweilen Vorträge halten und sorgten für die Verbreitung der Ideen des Centralvereins. Rechten Fuß konnte der Verein nicht fassen. Heute ist der Verbindungsmann Hugo Rosenstein. Veranstaltungen finden kaum statt.
- XI. Die Agudas Israel. Eine Ortsgruppe dieser Vereinigungen bestand vor Jahren hier ebenfalls. In den letzten zehn Jahren gab es wohl mehrfach Agudisten hier, eine Gruppe zu bilden, gelang ihnen nicht. Ein Teil ihrer Mitglieder machte der Gemeinde häufig Schwierigkeiten und nahm sich dadurch selbst die Möglichkeit einer Wirkung. Gelegentlich wird für sie, vornehmlich für ihr Palästina-Werk, noch gesammelt (durch Moritz Winzelberg). Man kann, auch wenn man die Anschauung dieser Vereinigung ablehnt, nur bedauern, daß in der Kieler Gemeinde, in der nach ihrer Zusammensetzung die Agudah hätte vertreten sein müssen, diese Zwistigkeiten ihr selbst das Wasser abgeleitet haben.
- XII. Der Keren Hatorah. Mit guten Aussichten begann er im Dezember 1925 sein Werk in Kiel. Die Leitung des Kommissariats lag in den Händen des Rabbiners, Schrift- und Kassenführer war Herr G. Cheim, s. A. Die Leitung der deutschen Zentrale machte durch Förderung extremer Bestrebungen in Kiel dem Rabbiner die Mitarbeit unmöglich. Dennoch wurden die Büchsensammlungen beibehalten, ein Jahr lang sogar eine Talmud-Thora (Rabbiner S. Weiss) unterhalten. Nach dem Fortzuge des Herrn Cheim nahm sich Moritz Winzelberg der Sache an, er leert die Büchsen noch heute.
- XIII. Schomre Schabbos, Verein der Sabbatfreunde. Für ihn wurden durch den Vortrag des Rabbiners Dr. Posner "die Idee des Sabbat" Freunde gewonnen, die den Jahresbeitrag leisteten und noch leisten. Etwa 25 Personen können hierfür gezählt werden.
- XIV. Jüdischer Kegelklub Freundschaft. Zwei Jahre fanden sich jüdische Herren zusammen, um zu kegeln. Vor einigen Wochen wurde ihnen das Lokal gekündigt, so zerstob der Verein.

Stehen wir, steht nun die Kieler Gemeinde vor einer neuen Epoche?

Die Mitglieder dürften ihre Freude an dem Leben der Gemeinde und Vereine gehabt haben. Wenn die Juden in Kiel verbleiben werden, so steht zu hoffen, daß neues Leben wieder erblühen wird. Andere Menschen werden heranwachsen, sie werden Neues bieten und schaffen, sie werden auch nicht vergessen, das Alte zu erhalten und zu pflegen.

Gewiß werden auch die Wenigen, die in der Bne Brith-Loge vereinigt sind, das Ihrige tun, um Gemeinde- und Vereinsleben aufrechtzuerhalten.

Mit den besten Wünschen für Kiels Juden sei dieser historische Rückblick abgeschlossen!

Niedergeschrieben Kiel am 6. Juni 1933.

Sidonie Werner s. A.

Diese Blätter dürfen nicht herausgehen, ohne einer großen Frauenpersönlichkeit zu gedenken, die in dem abgelaufenen Jahre das Zeitliche gesegnet hat, ohne ein Wort dankbarer Erinnerung an Sidonie Werner. Ihre große Bedeutung für das jüdische Leben Hamburgs, die Rolle, die sie für die jüdische Frauenwelt gespielt, alles das gehört der Geschichte an und hat bei ihrem Hintritt von maßgeblicher Seite die gebührende Würdigung gefunden. Hier sei vor allem dessen gedacht, was sie in unserer Provinz, besonders durch die Schaffung der jüdischen Haushaltungsschule und des Kinderheims in Segeberg geleistet hat.

Dieses Haus war ihre Lieblingsschöpfung. Die starke Kraft ihrer Weiblichkeit, ihres mütterlichen Herzens konnte sie hier jungen, werdenden Menschen geben. Aus allen Gauen kamen in diese vom Staat anerkannte jüdische Haushaltungsschule jüdische Mädchen, um hier praktische und ideale Förderung zu erlangen. Viele kamen, ohne auch nur eine Grundlage jüdischen Wissens und jüdischer Lebensauffassung mitzubringen. Sidonie Werner kannte die Not, auch die jüdische Not dieser jungen Menschen, die in den kleinen Städten ohne jüdische Gemeinde und ohne jüdischen Religionsunterricht aufgewachsen waren. Hier im Hause erschloß sie daher den Kindern eine neue Welt, die Welt der jüdischen Hausfrau, der jüdischen Erzieherin und Mutter.

Die Geschichte dieses Heims ist geradezu ein Triumph der Energie und der Tatkraft Sidonie Werners. Aus dem Nichts wurden die Mittel zu seiner Schaffung und Erhaltung hervorgezaubert. Aus gemieteten Räumen vergrößerte es sich in ein Haus, aus einem Hause wurden zwei und drei, auch für Sommerurlauber und Ferienkinder, die dann zugleich durch die Schülerinnen der Haushaltungsschule betreut und versorgt wurden.

Dies Haus wurde auch eine Stütze und ein Halt für die Segeberger Gemeinde, mit deren Vorsitzenden, Herrn Ludwig Levy, ein herzliches Freundschaftsverhältnis die Dahingegangene verband. Viele ten

erht-

che

eiteitrgs, geher

her sen ung

rer eraat nier hne ensdie

die hne igeeine erin

rgie ttel ten den ann

ger erziele



Sidonie Werner

Ein Ferientag im Erholungsheim Segeberg Sommer 1933





be de Be zu im Lu in die Ge si geg her lan

rate ein Ge be tär He san S: Dr lin dri lur Ve Eh von i da Ve K un zie me

herrliche Stunden religiösen Erlebens hat uns Sidonie Werner in diesem Heim beschert. Sie ließ die Prüfungen der Haushaltungsschülerinnen in Religion durch den Oberrabbiner der Provinz in Gegenwart aller Mitglieder der Gemeinde stattfinden, die sich an dem Eifer und der jugendlichen Begeisterung der Prüflinge mitfreuen durften. Daran schloß sich gewöhnlich eine Stunde des Zusammenseins und der Erbauung für die Gemeinde wie für alle Insassen des Heims, und oft ergriff Sidonie Werner hierbei mit hinreißender Beredsamkeit selber das Wort, um ihren Schülerinnen von dem Ideal zu künden, das ihr Herz erfüllte. In ganz besonders lebhafter Erinnerung ist uns die Feier, die sie zur goldenen Hochzeit des Herrn Ludwig Levy veranstaltete, wo sie die ganze Geschichte ihrer Anstalt in so dramatischer Weise uns vorführte, daß wir alle tränenden Auges und erschütterten Herzens ihr Kämpfen und Ringen um die Erhaltung dieses Institutes mitverfolgten; ferner eine Veranstaltung über die Geschichte der jüdischen Musik, die von der Kulturkommission unseres Verbandes ausgegangen war, bei welcher die Dahingegangene nach dem Vortrag des Herrn Oberkantors Kornitzer herrliche Worte über den jüdischen Gesang in Haus und Synagoge

Die hohe Dankbarkeit, die die Gemeinde Segeberg und das Oberrabbinat von Schleswig-Holstein Sidonie Werner schulden, kam in einer ergreifenden Gedenkfeier zum Ausdruck, die im Heim in Gegenwart der Schülerinnen und Mitglieder der Gemeinden Segeberg-Neumünster, der Vorstandsdamen des Israelitischen Humanitären Frauenvereins, Hamburg, und des Neffen der Verstorbenen. Herrn Dr. Joseph Calvary, am 15. Januar stattfand, In dem Gesang der Schülerinnen, in einer Abschiedsrede der Lehrerin Frl. Dr. Salomon und in einem wehmuterfüllten Nachruf des Oberrabbiners Dr. Carlebach kamen die Empfindungen der Trauer ihrer Zöglinge, ihrer Mitarbeiter und der Gemeinden symphonisch zum Ausdruck. Dann sprach der Trauerredner vor der ergriffenen Versammlung für die Dahingegangene das Kaddischgebet.

Sidonie Werners Andenken als einer großen Wohltäterin des Judentums und einer Erzieherin unserer jüdischen Jugend wird nicht vergessen werden. Auch unser Verband wird ihr Andenken stets in Ehren halten. So stark war das Vorbild, das sie allen gab, das sie vor allem ihren Mitarbeiterinnen vom Israelitischen Humanitären Frauenverein in Hamburg in die Seele prägte, daß wir berechtigt sind, zu hoffen und zu wünschen: auch die jetzige Verwaltung des Heims, vor allem ihre Amtsnachfolgerin, Frau Gertrud Katzenstein, werde das was Sidonie Werner geschaffen, als unverlierbares Gut weiter erhalten, vor allem werde die jüdische Erziehung und die Verbundenheit des Heims mit dem Leben der Gemeinde Segeberg für alle Zeit in gleicher Weise fortbestehen.

Johann Christoph Wolf.

Von Professor Dr. Isaak Markon (Hamburg).

In dieses Jahr fällt der 250. Geburtstag eines der größten christlichen Hebraisten aller Zeiten, des Johann Christoph Wolf, der für uns noch von besonderem Interesse ist, da er in Schleswig-Holstein und Hamburg lebte und wirkte.

Wenn man von Hebraisten spricht, wird man sich dieses, am 21. Februar 1683 zu Wernigerode geborenen Gelehrten, immer gern erinnern. In ihm erreicht die jüdische Wissenschaft ihren Kulminationspunkt, um dann lange keinen solchen gründlichen Kenner mehr zu besitzen.

he

de

21

12

Wolf studierte vornehmlich an der Universität Wittenberg, wo er 1704 die Magisterwürde erhielt und 1706 Dozent und Beisitzer der philosophischen Fakultät wurde. Von hier aus ging er als Konrektor nach Flensburg. Von 1708 bis 1712 unternahm er ausgedehnte Reisen zu Studienzwecken nach Holland, England und Dänemark, war als Professor der Philosophie in Wittenberg tätig, um dann als Professor für orientalische Sprachen am Hamburger Gymnasium zu wirken. Selbst als er 1715 Geistlicher wurde, hatte er Muße genug, um sich ganz seiner Wissenschaft, dem Studium hebräischer Schriften, zu widmen.

Als Jüngling war er Schüler des bedeutenden Professors, seines späteren Freundes, Albert Fabricius. Dessen "Bibliotheca latina et graeca" ließ in ihm den Wunsch entstehen, seine "Bibliotheca hebraea" anzulegen, auszubauen und den Stoff nach allen Seiten hin zu vertiefen.

Mit wissenschaftlicher Gründlichkeit und minutiöser Gewissenhaftigkeit schuf er als 22jähriger das in Gelehrtenkreisen Aufsehen erregende Werk: דעה ספרי שרשים, sive "Historica lexicorum hebraicorum, quae tam a Judaeis quam Christianis ad nostra usque tempora vel in lucem edita vel promissa sunt vel in bibliothecis adhuc latentia deprehenduntur; accedit appendix de lexicis biblicis, quae nomina hebraica aliarumque linguarum propia in V. et N. T. obvia latine exponunt" (Wittenberg, 1705, 8°)¹). Mit diesem Werk schuf er das, was andere vor ihm gewollt, aber nicht fertig gebracht hatten. "C'est une histoire critique de tout ce qui a été fait ou promis en ce genre jusqu' à notre siècle", wie ein französischer Kritiker sagt.

Ein Jahr später erschien von ihm: "Disputatio de usu Talmudicae Rabbinicaeque lictionis elenchtico" (Wittenberg, 1706, 4°).

¹⁾ Die Geschichte der hebräischen Wörterbücher, welche von Juden oder Christen bis in unsere Zeit herausgegeben oder versprochen worden oder in Bibliotheken noch unediert angetroffen werden, mit einem Anhang über die hebräischen Lexika, welche die Eigennamen im alten und neuen Testament erklären."

Um dieselbe Zeit, 1706, verfaßte er eine Disputation über die Zabier (Ssabier)²). Die folgenden Arbeiten aus den Jahren 1711 (Wittenberg) und 1712 (ibidem) zeigen seine scharfsinnigen Untersuchungen der Prophetenbücher. Seine Forschungen sind niedergelegt in: "Dissertatio de apparatu Philistaeorum bellico ad I. Sam 13,5" und in einer Dissertation über Hosea 14,3.

Bien

oph

T in

am

gern

mi-

nehr

ns o

der

ktor

els .

ssor ken.

sich

ZU

ines

reca

eca

hin

sen-Aul-

rum

gue

huc

uae

13

ien.

90 1

çae

der

r in die

rent

Die Gedankenwelt dieses Mannes wird uns in seiner 1712 veröffentlichten Dissertation über den hebräischen Ausdruck מחרית הימים das "Ende der Tage" offenbart. Dann wendet er sich dem Studium des Karäertums zu und veröffentlichte 1714 (Hamburg) "Notitia Karaeorum, ex Mardochaei, Karaei recentioris, tractatu hauzienda, e manuscripto Jac. Triglandii junioris, theologi Lugduno-latavi, hebraice, per J. C. Wolfium cum versione sua latina, notis et praefatione de Karaeorum rebus et scriptis edito." Auf Grund eingehender Forschungen gab er 1721 eine zweite umfangreichere und in verschiedenen Punkten berichtigte Ausgabe heraus.

Kritisch Stellung nahm er 1716 gegen den französischen Kanoniker Masclef in einer Schrift gegen das Lesen des unpunktierten Hebräisch auf Grund einer neuen Methode.

Aber das alles waren nur Einzelarbeiten. Seine Hauptforschung galt jenem unvergänglichen, noch heute bedeutsamen Werk: "Bibliotheca Hebraea, sive notitia tum autorum hebraeorum cujuscunque aetatis, tum scriptorum quae vel hebraice primum exarata vel ab aliis conversa sunt, ad nostrum aetatem deducta."³)

1½ Jahrzehnte sammelte er Stoff und schuf das große Werk. In vier Quartbänden legte er all das dar, was sich zerstreut in der Literatur fand. Widersprüche in seinen Quellen weiß er auszugleichen und so etwas Ganzes zu schaffen. Es wurde und blieb die Grundlage der jüdischen Bibliographie, so weit sie bis zur damaligen Zeit bekannt war.

Die hebräische Bibliographie war noch im Anfangsstadium, so daß Wolf im Grunde genommen bloß zwei Vorgänger hatte, und zwar einen christlichen und einen jüdischen. Es sind dieses: Giulio Bartholocci, der "Bibliotheka Magna Rabbinica de Scriptoribus et scriptis Hebraicis ordine alphabetico, Hebraice et Latine digestis" verfaßte (Rom, 1675 bis 1694). Er begnügte sich dabei mit der Schaffung eines biographischen Lexikons mit gelegentlichen Exkursen. Der jüdische Vorgänger war der erste jüdische Bibliograph:

²) Ein arabischer Volksstamm, der schon in der biblischen Zeit bekannt war, dessen religiöse Anschauungen auch von Maimonides oft besprochen werden; über dieses Thema schrieb später D. Chwolson sein bekanntes zweibändiges Werk "Die Ssabier und der Ssabismus" (St. Petersburg 1854—1855).

a) "Hebräische Bibliothek, eine Zusammenstellung der hebräischen Schriftsteller aller Zeiten und der Werke, die in hebräischer Sprache verfaßt oder ins Hebräische übersetzt sind."

Sabbatai Bass mit seinem Werk: שפתי ישנים, das 1680 in Amsterdam herauskam, ein kleines Büchlein von nur 100 Seiten in Quartformat.

Aber alle seine Vorgänger übertrifft Wolf mit seinem grundlegenden Werk "Bibliotheca Hebraea". Der größte jüdische Bibliograph aller Zeiten, Moritz Steinschneider, sagt: "Das Riesenwerk "Bibliotheca Hebraea" von Johann Christoph Wolf ist an Fleiß, Ehrlichkeit, Besonnenheit und Unbefangenheit zugleich, noch von keinem christlichen und von sehr wenigen jüdischen Autoren auf diesem Gebiete übertroffen worden." Bei seiner Arbeit hat Wolf die weltberühmte Bibliothek des Prager Oberrabbiner R. David Oppenheimer, die später im Jahre 1829 nach Oxtord in die Bibliotheca Bodleiana gekommen ist, gründlich benutzt. Zu diesem Zweck reiste Wolf viermal nach Hannover, wo damals die Oppenheimersche Bibliothek sich befunden hat. Wolf verbrachte auch volle sechs Monate in Oxford, wo er täglich sechs Stunden unermüdlich arbeitete. Man kann wohl sagen, daß die bedeutendste Arbeit auf dem Gebiete der hebräischen Bibliographie, das monumentale Werk von M. Steinschneider: "Catalogus Librorum Hebraeorum in Bibliotheca Bodleiana" (Berlin 1852 bis 1860) eigentlich zur Basis das große Werk "Bibliotheca Hebraea" von Wolf hat, welches Steinschneider natürlich von Grund auf durchgearbeitet hat,

Der nimmer rastende Mann wurde in seinen letzten Lebensjahren kränklich. Er mußte sich daher versagen, mit Neuem zu beginnen. Lediglich sein 1695 in erster Auflage erschienenes Werk: J. Lundius, "Die alten jüdischen Heiligtümer, Gottesdienste und Gewohnheiten", gab er kurz vor seinem Tode mit einer neuen Vorrede und vermehrten Anmerkungen, zum fünftenmal heraus.

Es legt beredtes Zeugnis für J. Chr. Wolf ab, daß er eine eigene Bibliothek von nahezu 25 000 Bänden besaß, wozu noch eine Briefsammlung kam, die die Gesamtzahl von vierzigtausend erreichen dürfte.

Um seinen Besitz nicht durch eine Zerstreuung zu entwerten, vermachte er alles dem Staat, wie es in seiner Schenkungsurkunde heißt: "Dem Bibliothekar die Zinsen von 1000 Rthlr., ein Stipendium zu 300 jährlich für die Gymnasiasten, die an der Bibliothek arbeiteten, und für die Verwaltung derselben jeden der sechs Professoren zu Neujahr einen Dukaten aussetzte, das übrige Kapital zwischen der Bibliothek und einer Armenstiftung an der Katharinenkirche teilte und seine reiche Büchersammlung der öffentlichen Bibliothek schenkte, jedoch mit der Bedingung, daß sein jüngster Bruder sie auf Lebenszeit behalten und überhaupt das Nähere darüber verfügen dürfe."

Des weiteren wissen wir: Da er bald darauf, am 25. Juli 1739, starb, kam sein jüngster Bruder in den Besitz der Bücher. Dieser unterrichtete die Behörde von der Absicht seines Bruders, erklärte sich bereit, dessen Willen sogleich in Ausführung zu bringen und machte

por Ka der

at

ZU

de

du fal

sob

sei

Zei Jał die

Chi

der Int 47

> sto bur där

J.

Boi 273 Ac

Ha

3(

auch Hoffnung schon bei seinen Lebzeiten seine eigenen Bücher hinzuzufügen. Darauf begründete der Bürgermeister Anderson am 12. August desselben Jahres seinen Antrag, das damalige Bibliotheksgebäude durch Aufsetzung eines neuen gebrochenen Daches statt des verfallenen zu vergrößern.

Moritz Steinschneider in seinem: Catalog der Hebräischen Handschriften in der Stadtbibliothek zu Hamburg (Hamburg, 1878) sagt in seiner Vorrede: "Abgesehen von wenigen Geschenken und Erwerbungen der neueren Zeit, namentlich der vorzugsweise spanischen und portugiesischen Handschriften Fidalgo's, stammen die in unserem Katalog beschriebenen Handschriften von dem berühmten Verfasser der "Bibliotheca Hebraica" J. Christoph Wolf und so knüpft sich daran ein Stück Geschichte der jüdischen Wissenschaft unter den Christen, welche in ihm einen Höhepunkt erreichte, um für längere Zeit herabzusinken, bis J. B. de Rossi in Parma an der Grenze unseres Jahrhunderts ihr einen neuen Außschwung gab."

Wir haben hier nur die Werke Wolfs genannt und kurz besprochen, die für die jüdische Wissenschaft von Bedeutung sind. Es sei aber auch erwähnt, daß er auch vieles auf dem Gebiete der anderen Zweige der Orientalistik geleistet hat, was für unsere Leser von weniger Interesse ist. Es genügt, wenn erwähnt wird, daß er insgesamt 47 Werke verfaßte.

Schon seine Zeitgenossen haben es verstanden, diesen hervorragenden Mann entsprechend seinem Werke zu würdigen. Besonders stolz war auf ihn seine Wirkungsstätte Hamburg, so daß der Hamburger Senat nach seinem am 25. Juli 1739 erfolgtem Tode eine Gedächtnismedaille prägen ließ.*)

in

10

ndche

agi:

oph

еп-

gen

n."

ger

ach

tzt,

die

uch

ũd-

riect

ale

ID

das

in-

ren

en.

n",

ten

ens

ei-

nsı

er-

Bt:

300 and

ahr

ek

ne

ch

je-

rb,

er-

ich

ite

^{*)} Quellen:

Joh. Henr. von Seelen, Commentatio de vita, scriptis et meritis J. C. Wolfii, Stadae, 1717, 4°.

J. H. V. Nölting, Memoria J. Christ, Wolfii, Hamburg, 1770.

Christian Petersen, Geschichte der Hamburgischen Stadtbibliothek, Hamburg 1838, passim.

Zunz, Zur Geschichte, S. 14,

M. Steinschneider, Catalogus librorum hebraeorum in Bibliotheca Bodleiana (Berlin 1852—1860), col. XXXIV—XXXVII (introductio), col. 2730— 2732 und passim idem, Catalogus codicum hebraeorum Bibliothecae Academiae Lugduno-Batavae (Leyden, 1858), p. XIX—XX, 303.

i dem, Bibliographisches Handbuch der hebr, Grammatik (1859), S. XVIII und 150-151 (NN 2187-2189).

i dem, Catalog der hebräischen Handschriften in der Stadtbiliothek zu Hamburg (Hamburg, 1878), S. V (Vorrede) und S. 163, 171,

Das Werk von Steinschneider "Die Christlichen Hebraisten" war mir zurzeit nicht zugänglich.

Julius Fürst, Bibliotheca Judaica (Leipzig, 1863), Band III, S. 529—530. Senior D. Behrmann, Hamburgs Orientalisten (Hamburg, 1902), S. 57—63.

Soncino-Blätter, Band II (Berlin, 1927), "Materialien zur Geschichte der Bibliothek David Oppenheim".

Das Memorbuch der Judengemeinde in Emden.

Nach einer Abhandlung von Rabbiner Dr. Lewin für die Familienforschung systematisch geordnet und neu herausgegeben von

Max Markreich - Bremen.

Vorbemerkung.

Die von Dr. Adolf Lewin sel, And., nachmals Rabbiner in Freiburg (in Baden), verfaßte Abhandlung über "Das Emdener Memorbuch" gelangte in der "Monatsschrift für die Literatur und Wissenschaft des Judentums", Januar- und Februar-Heft 1890, zur Veröffentlichung, Diese im Selbstverlag von Arthur S. Weissmann, Wien, herausgegebene Monatsschrift war nur von kurzer Dauer; sie ging bereits im dritten Jahre ihres Bestehens, 1891, wieder ein. Um so mehr hielt ich es im Interesse der jüdischen Geschichtsforschung für nötig, diese interessante Abhandlung aus dem Dunkel der völlig vergriffenen Monatsschrift wieder in das helle Licht der Gegenwart zu bringen und gleichsam in einer "neuen Auflage" erstehen zu lassen. Anstoß dazu gab nicht allein das in den letzten Jahren stark erwachte Interesse für alles, was mit Sepharden- und Marannentum im Zusammenhang steht; die Wiederbelebung jüdischer Gemeinden in Portugal durch Kapitän de Barros-Basto in Oporto und die Gründung des Allgemeinen Bundes der sephardischen Juden mit dem Sitz in Paris, sondern auch das Erlebnis in Emden selbst, als auf der Tagung des "Vorsteherbundes der jüdischen Gemeinden Nordwestdeutschlands" der Historiker der Emder Gemeinde, Wolf Valk, aus dem alten Memorbuch Vorlesung hielt und Ereignisse einer längst vergangenen, doch nicht vergessenen Zeit in Erinnerung brachte.

Ich habe mich bei Wiedergabe des Memorbuchs soweit wie möglich an den vorliegenden Text gehalten, ihn geordnet und mit Zusätzen und Anmerkungen versehen, insbesondere noch Dubnows Darstellung über das grauenvolle Verbrechen an den unschuldigen Opfern aus dem Bezirk Brandenburg von 1510 hinzugefügt, deren Erwähnung im Memorbuch einen besonders breiten Raum einnimmt und auf eine enge Verbindung zwischen den Familien der Mark und der ostfriesischen Stadt schließen läßt. Bei der pietätvollen Einstellung, die allgemein an uns Juden gerühmt zu werden pflegt, ist es unbegreiflich, daß nach dem Verschwinden der Memorbücher aus dem Ritual der Synagoge keine Verordnung das Gedenken an die unermeßliche Zahl der jüdischen Märtyrer für die Nachwelt festhält und ihr Andenken verewigt. Maskir nur am Versöhnungstage und Tischobeaw zu üben oder Aw horachamim lediglich an zwei Sabbaten leise zu sagen, entspricht keinesfalls einer würdigen Ehrung unserer Märtyrer, die zur Heiligung des göttlichen Namens ihr Leben gelassen haben. Allsabbathliche Erwähnung und Einsührung einer

den.

FreiemorissenVerWien,
ging
Jm so
ng für
g verart zu
assen,
k erm im
ndung
itz in
f der
iwestalk,

t wie ordnet noch n unninzureiten milien nietäterden emorenken hwelt ungszwei hrung "eben

einer

längst



Dr. Rosenak

t d m de F. Li al un lie ge au fre üb ză Bi L HD er uE - ujiskla Jebe u III besonderen Haskarat neschamot hakedoschim schemasson nafscham al kiddusch haschem würde das Andenken an die Märtyrer des Judentums wachhalten und den Makel der Undankbarkeit von uns nehmen.

Der gute Ort.

"Zwei israelitische Friedhöfe hat Emden in Ostfriesland. Der eine, von Kanälen umspülte, liegt fast in der Stadt und dürfte kaum über das Ende des 17. Jahrhunderts hinausreichen. Wenigstens ist mir ein Grabstein vom Jahre 1700 als einer der ältesten in Erinnerung, der — ohne hebräische Zugaben — in spanischer Sprache einen Flüchtling verherrlicht, welcher dort ausruht von aller Qual und allem Leid. Dies ist der neue, noch jetzt benutzte Begräbnisplatz. Der alte liegt weit draußen im Felde. Ein Fremder kann an ihm vorüberund über ihn dahingehen, ohne daß ihn die Ahnung beschleicht: hier liegen seit Jahrhunderten die Reste von Menschen, die gekämpft und gerungen, die gestritten und gelitten haben, die im Erdenweh allezeit aufrechtgehalten wurden durch die lebendige Hoffnung, daß Himmelsfreud ihrer warte; denn Meter hoch hat Torf und Moorboden sich über den zumeist liegenden Grabsteinen gebildet. . . .

Vorläufig möge das Memorbuch dieser Gemeinde uns erzählen, wer dort gelebt hat, nach welchen Gegenden die Bewohner Beziehungen hatten und wer ihnen aus der Leidensgeschichte Israels denkwürdig erschienen ist."

Die Obrigkeit.

Das Memorbuch beginnt mit einem Gebet für den ostfriesischen Landesfürsten¹) Graf Ulrich II. und seine Frau, die Herzogin Juliane.

Im Gegensatz zu dem üblichen "hanosen tschua" lautet das Gebet: "ascher bara... der erschaffen hat Himmel und Erde und all ihr Heer und der gesegnet hat Abraham, Isak, Jacob, Moses, David, Salomo und alle Könige, wird segnen, hüten und bewahren, erheben und erhöhen unsern Herrn, den Fürsten Graf Ulrich, ihn und seine Frau, die Herzogin Juliane, und alles, was ihnen gehört. Er erhebe ihren Glanz, er vergrößere seinen Thron gar sehr. König

¹⁾ Occo ten Broek, Ritter am Hofe der Königin Johanna I, von Neapel und seit 1378 Häuptling des Auricher und Broekmerlandes, soll eine Anzahl jüdischer Familien aus Italien veranlaßt haben, sich in Ostfriesland anzusiedeln, um Handel und Verkehr zu fördern. — Diese Überlieferung ist bislang nicht urkundlich erwiesen. Auffallend ist jedenfalls die Ähnlichkeit der Judentypen in Ostfriesland mit denen in Italien, auffallend auch die Übereinstimmung der synagogalen Riten mit den italienischen. Noch bis 1916 bestand in Emden der Minhag, die Festgebete, die Selichoth, Abinu malkenu etc. in italienischer Reihenfolge vorzutragen; hierzu benutzte der Chasan mächtige Folianten mit teilweise handschriftlich eingezeichneten Gebeten. Diese Machsorim sind in Venedig gedruckt und für die Gemeinde Livorno, Mantua, Ravenna etc. bestimmt, Die Gemeinde Aurich benutzt noch jetzt den um 1600 in Venedig erschienenen Machsor in der sog. Drei-Kronen-Ausgabe. (Vgl. Anklam, Die Judengemeinde in Aurich.)

aller Könige, in seinem Erbarmen . . . (wie im "hanosen tschua" bis zu den Worten: "überall, wohin er sich wendet, habe er Glück"). Gott gebe ihm ein weises und verständiges Herz, Recht und Gerechtigkeit zu üben, Gnade und Erbarmen, barmherzig und gütig zu sein gegen uns und gegen ganz Israel und gegen alle Welt. König aller Könige, erhalte ihn und seine Frau gesund und froh eine lange und gute Zeit!"

rag

Ja

Mo

Je.

Ch

Me

ben

152

Je

bar

kij

151

Ut

den

kire wet

dies

Bise

gro!

legi

kon

Sal

inh

bis an

Hie

Um

nac

alle

Ge

hip

Fol

Zal

WU

We

hin

an

er

Dieser Graf Ulrich II. regierte von 1628 bis 1648. Juliane war eine Prinzessin von Hessen-Darmstadt.

Ein zweites Gebet, das die allgemein übliche Fassung ausweist, nennt den Fürsten Friedrich, das ist Friedrich der Große, der nach dem Aussterben des ostfriesischen Fürstenhauses Cirksena das Land nach 1744 in Besitz nahm, und seine Frau Elisabeth Christine.

Das dritte Gebet nennt als Fürsten von Ostfriesland: Friedrich Wilhelm II. (von Preußen), der 1786 zur Regierung kam, und seine Frau Friedrike Louise.

Bemerkenswert ist, daß neben beiden preußischen Königen "die Herren Landstände, Bürgermeister und Rat" (adonenu haserara burgermeister und rat jorum haudo) erwähnt werden.

Märtyrer.

Das eigentliche Jiskor erwähnt zuerst die Gelehrten und Märtyrer, und zwar in der gleichen oder ähnlichen Art wie in den Memorbüchern von Coblenz, Deutz, Speyer, Mainz, Erfurt, Nordhausen usw. Hinzugefügt sind: "Rabbi Chajim und unsere anderen Lehrer, die Thora verbreitet haben in Israel, und Rabbi Ascher bar Nathan, für den gespendet worden ist.

Viel ausführlicher als in anderen Memorbüchern wird dann der Hingemordeten und Verbrannten der Mark (d. i. der Mark Brandenburg) gedacht:

> "Sie wurden gepeinigt mit Qualen und blieben in ungetrübter Reinheit, bis ihre Seele sich losrang im Feuer hinauf zu ihrem Schöpfer; mit lieblicher Stimme und mit Gesängen überlieferten sie sich selbst"

Aufgezählt werden 38, die den Verbrennungstod erlitten haben, an ihrer Spitze: Rabbi Josef bar Elieser, genannt Rabbi Josepa Kezel, und sein Sohn, der scharfsinnige Jekutiel, jung und weise. Dann: Rabbi Salomo ben R. Jacob, David bar Moseha Kohen, Menachem bar Jizchak ha Lewi, und sein Sohn Meier Gera, der "Fürst der Landschaft", zwei Brüder: Moses und Joel bar Jehuda ha Lewi, Mose bar Menachem und wieder zwei Brüder: Abraham und Moses, Söhne des Salomoha Lewi; zwei Brüder: Nathan und Samuel, Enkel des hervor-

bis

("),

tig-

ein

ller

und

War

ist.

Be,

na

th

e h

ine

die

ara

ind

den

rd-

ren

er

der

der

an

pa

ind

58

hn

28

ind

no

01-

ragenden Herrn Simeon Stong (oder Schnong), Samuel bar Jacob, Jekutiel bar Jizchak ha Lewi, Jizchak bar Mordechai, Jacob bar Mose, Samuel bar Mordechai, Jekutiel bar Jacob mit seinem Sohne Meir, drei Brüder: Chiskija, Abraham und David, Söhne von Meir, Menachem bar Juda, Josef bar Obadja, Mordechai ben Akiba Brandenburg (im Text: Branburk), Baruch bar Isachar benamst Bendet, Moses bar Meier, Salomo bar Jesaja, Elia bar Salomo, Jechiel bar Abraham, Mose bar Josef, Mose bar Israel, Simeon bar Josef, Chiskija bar Salomo, Juda bar Meier Merseburg 19. Juli 1510.

In einem besonderen Jiskor wird der ebenfalls verbrannte R. Ur i bar Baruch erwähnt.

Dann kommen die Namen der Städte, Gemeinden und Länder, aus denen die Märtyrer stammen.

Martyrium.

"Zu Beginn des Jahres 1510 wurden aus einer märkischen Dorfkirche ein vergoldetes Sakramenthäuschen mit zwei Hostien entwendet... Bald wurde man auch des Diebes selbst habhaft: es war dies der übelbeleumundete christliche Kesselflicker Fromm aus Bernau. Die Sache lenkte die Aufmerksamkeit des Brandenburger Bischofs Hieronymus auf sich, und dieser verstand es, sie zu einem großen Ritualmord aufzubauschen, . . Auf die Folterbank gespannt, legte Fromm das Geständnis ab, daß er eine der zwei abhanden gekommenen Hostien hinuntergeschluckt, die andere aber dem Juden Salomo aus Spandau verkauft hätte. Auch dieser mußte auf der Folterbank alles, was ihm der Untersuchungsrichter suggerierte, vollinhaltlich gestehen: daß er so lange an der Hostie herumgestochen, bis sich an ihr Blutstropfen gezeigt, worauf er die blutenden Stücke an die in verschiedenen Städten wohnenden Juden versandt hätte. Hierauf wurden ungefähr 50 Juden aus der Stadt Brandenburg und Umgegend, darunter der Rabbiner Sloman, in Haft genommen und nach Berlin geschafft, wo die Untersuchung unter der höchstpersönlichen Aufsicht des Kurfürsten Joachim geführt wurde. Man unterzog alle Angeklagten den fürchterlichsten Martern und preßte ihnen das Geständnis ab, daß sie nicht nur Hostienschändung, sondern darüber hinaus noch zu rituellen Zwecken verübte Kindermorde auf dem Gewissen hätten. Nachdem viele von den Verhafteten schon in den Folterkammern ihr Ende gefunden hatten, wurde der Rest, 38 an der Zahl, zum Flammentode verurteilt. An Händen und Füßen gefesselt, wurden sie durch die Straßen Berlins geführt, um dann an dem Orte, wo sich jetzt die Weber- und die Frankfurterstraße kreuzen, öffentlich hingerichtet zu werden. Die Märtyrer wurden durch eiserne Reifen an eingeteerte und mit Hanf umwickelte Pfähle befestigt, und nun erklang im Munde des Rabbiners das Sündenbekenntnis der Sterben-

den, das "Widduj". So sangen sie bis zum letzten Atemzuge mit lauter Stimme Gebete und Psalmen. Unter allen befanden sich nur zwei, die in die Taufe einwilligten und ob ihrer Willfährigkeit zu einer milderen Strafe begnadigt wurden: zur Enthauptung (12. Ab, d. i. der 19. Juli 1510). Nach der Urteilsvollstreckung wurden alle Juden aus der Mark Brandenburg ausgewiesen und mußten in den benachbarten Städten Schlesiens Zuflucht nehmen. Erst ein Vierteljahrhundert später sollte von dem grausigen Justizmord der Schleier gelüftet werden. Der des Kirchenraubs überführte Fromm hatte nämlich nachträglich einem Priester gebeichtet, daß er die Juden wissentlich verleumdet habe, worauf der Priester bei dem Bischof Hieronymus um die Erlaubnis nachsuchte, zwecks Feststellung der Wahrheit das Beichtgeheimnis brechen zu dürfen. Der Bischof jedoch, der die Hand mit im Spiele hatte, gebot ihm Schweigen, so daß das Geheimnis, das viele Jahre auf dem Gewissen des Priesters lastete, erst nach dessen Bekehrung zum Protestantismus bekannt wurde. Von alledem sollte die Welt aus dem Munde des berühmten Melanchton erfahren, der die Sache im Jahre 1539 auf dem Fürstentage zu Frankfurt am Main im Beisein des neuen brandenburgischen Kurfürsten Joachim II. zur Sprache brachte." - Die in vielen Orten zum "ewigen Andenken an das wunderwirkende heilige Blut" errichteten Kapellen wurden meist zu ergiebigen Einnahmequellen für die Priesterschaft. - Einige Jahrzehnte später, nachdem die Lehre Luthers sich den Weg gebahnt hatte, wurde der Glaube an die wundertätigen Hostien ("hostia mirifica") von der Kanzel herab als "teuflische Erfindung" gebrandmarkt. Nüchtern denkende Männer wiesen mit allem Nachdruck darauf hin, daß "die Hostienschändung keineswegs ein Racheakt der Juden gegen die Christen gewesen sei, da doch die Juden an das eucharistische Dogma nicht glauben konnten, sondern vielmehr ein Racheakt, den die Christen gegen die Juden verübten". (Dubnow, Weltgeschichte des jüdischen Volkes, Band VI, S. 186/188.]

from

an d

D

D

R. N

Emd

Nat

1668

sein wäh

Lew

stren

die]

der Rabi

- R

Der

Spra

listis

Kö

unte

Kas

stan R. k

ging

A

Die Thoragelehrten.

Unter den Hunderten, die dann aufgezählt werden und von lokaler Bedeutung waren, ragt als der geschichtlich bedeutendste Mann

Rabbi Moses Uri Phöbus bar R. Josef ha Lewi hervor, der die Marannen²) nach Amsterdam geleitet hat. Seiner wird gedacht:

²⁾ Gemeint sind die unter Führung von Jacob Tirado im Jahre 1593 eingetroffenen Scheinchristen, insgesamt vier Familien, die der grausigen Inquisition in Portugal entflohen waren. Rabbi Uri wohnte in Emden im Eckhaus an der Oster- und Daalerstraße, über dessen Haustür die hebräische Inschrift stand: "emet w'schalom jeßod ha'olam" (Wahrheit und Friede sind die Grundveste der Welt) Prov. X. 25. Der erste Einwanderungsbericht "Memoria para os siglos Futuros" hat einen Enkel von Chacham Uri den R. Uri Phoebus ben Aaron ha Lewi zum Verfasser. — Schon 1620 richtet der Senat von Hamburg eine Einladung an die jüdische Portugiesen-Gemeinde in Amsterdam, eine Kolonie in Hamburg zu gründen.

"weil er sein Leben für die Heiligung des göttlichen Namens eingesetzt hat, zu schirmen unter den Flügeln der Gottheit das erkorene Volk und die Nachkommen der Redlichen.

Er lehrte sie den Weg, den sie gehen sollen, bis sie geläutert und gereinigt werden von allen Schlacken.

Sie wurden aus dem Feuer errettet.

Er schuf ihnen Einrichtungen, denn aus der Ferne sind sie gekommen, das Wort des Ewigen zu hören: Wir wollen tun und hören, riefen sie. Auch in der Synagoge war er ein tüchtiger Sänger und in der makellosen Gotteslehre machte er sich makellos mit den Makellosen."

Diesem 1620 verstorbenen R. Uri wird ohne Zeitangabe der fromme

R. Jacob bar Jizchak

an die Seite gesetzt:

"weil er sich in Frömmigkeit und Absonderung geführt und auch geholfen hat, die Gemeinde der Sephardim in Amsterdam unter die Flügel der Gottheit zu bringen".

Die älteste mit Jahreszahl versehene Inschrift befindet sich bei Erwähnung von R. Salomo bar Jizchak, für den Almosen gespendet wurden, vom Jahre 1622.

Der auf der nächsten Seite des Memorbuches erwähnte R. Menachem bar R. Jacob Kaz war anscheinend ein Zeitgenosse von R. Uri und wahrscheinlich der älteste der erwähnten Emder Rabbiner.

Ausdrücklich als Rabbiner erwähnt ist R. Moses Simeon bar Nathan ha Kohen, der ohne Gehalt amtierte und am 18. Tischri 1668 verstarb; seine Gelehrsamkeit muß außergewöhnlich gewesen sein. — Als nächster Ortsrabbiner wird 1725 Simeon Kaz erwähnt. - Als Todesjahr des Rabbiners Saul ben Jizchak ha Lewi ist 1748 anzunehmen; er wird gelehrt und weltkundig genannt, streng gegen sich und gerecht gegen andere, Sohn des großen Gaon, die Krone der Gemeinde und Schild seines Zeitalters. Rabbi Saul ist der Vater des Verfassers des "binjan Ariel" des Amsterdamer Rabbiners Arjeh Löb, der ein Schwiegersohn Jacob Emdens wurde. R. Abraham ben Jacob amtierte bis zum 17. November 1758. Der ihm gewidmete Nachruf ist in der vom Sohar verbreiteten Mischsprache gehalten und kennzeichnet das Überhandnehmen der kabbalistischen Anschauungen. — Ab 1791 amtierte der Rabbiner Baruch Kösslin aus Berlin; er bezog neben einem Gehalt von 400 RThalern unter anderem: 3 Last Torf, wöchentlich 4 Pfd. Talg für Lichter, Kasualien bei Eheschließungen und andere Sporteln. Zwei Dajanim standen ihm zur Seite; er versteuerte ein Vermögen von 3000 Th. R. Kösslin gelang es, einen vielfachen Mörder zu entlarven, und ihm ging der Ruf als Baal schem voraus. Seine Tochter Liebes, gest. 20. März 1854, war die Ehefrau des Dajan Jacob Israel Löwenstamm-

leren
Juli
Mark
idten
sollte
r des

auter

i, die

inem
habe,
ubnis
mnis
piele
ahre

t aus
e im
isein
ache
das

lahrahnt miriarkt. hin,

egen ische den ichte

caler

1593 sigen n im ische sind

den der der

sel

2010

Lo

hat

Joi

gegi

und

Mi

Je

ha

Nie

1Je

Jec

lich

bar

_ 1

War

Bek

ohn

WIT

Jo

ver

Lo

des

nui her

gan

Ju

ihn

Los

nac Juc

vor

Bob

Un(

off

aul

Rotterdam; bei ihrer Verheiratung gab ihr die Emder Gemeinde 550 Thaler mit in die Ehe. - R. Kösslins Nachfolger war R. Abraham ben ha Gaon hagadol Chower Mose segal Löwenstamm aus Rotterdam, 1775 in Breslau geboren; er wurde 1812 gewählt, konnte sein Amt aber infolge der politischen Ereignisse erst 1814 antreten. Löwenstamm bezog ein Gehalt von 12 Th. wöchentlich, ferner 3 Last Torf, Mazzemehl nach Bedarf seines Haushalts, 5 Thaler als Gebühr für die alle 3 Jahre erforderliche Eidesabnahme, welche die "Vorsteher, Deputierten und Führer" vor ihm als Aw beth Din feierlich zu leisten hatten. Der Eid bezweckte, keinem zu Lieb und keinem zu Leid den "Erech", die Steuerveranlagung, festzusetzen. Wie R. Kösslin hielt auch er zwei Dajanim, hatte aber nicht das Recht, Bachurim mitzubringen. Für Verleihung des Chower- bzw. Morenu-Titels, die jeweilig der Bestätigung des Gemeindevorstands bedurfte, konnte er einen bzw. zwei Louisdor Gebühren erheben. Als die 300 Jahr alte Synagoge 1834 einzustürzen drohte, unternahm R. Löwenstamm beschwerliche Reisen nach England und den Niederlanden, um die Mittel für den Neubau zusammenzubringen; er hatte die Befriedigung, die Einweihung der neuen Synagoge 1836 vornehmen zu können und starb 1839. Im Jahre 1841 übernahm Samson Raphael Hirsch das Rabbinat der altehrwürdigen Gemeinde und wurde als Landrabbiner in sein Amt eingeführt; das noch jetzt in Geltung befindliche Hannoversche Judengesetz von 1844 ist sein Werk. Er ist bekanntlich der Verfasser der berühmt gewordenen "19 Briefe", die er auf seinem Erstlingsposten in Oldenburg verfaßt hatte, und der Gründer der "Israelitischen Religionsgemeinde" in Frankfurt am Main, als deren geistliches Oberhaupt er am 31. Dezember 1888 verstarb.

Der Todestag des Rabbiners Hamburger ist der 12. Juli 1870; dessen Nachfolger: Dr. Buchholz, Dr. Löb, Dr. Hoffmann, Dr. Blum.

An Gelehrten hatte die Gemeinde keinen Mangel; doch unter all den jungen und alten genießt keiner mehr als lokale Berühmtheit.

Um das Kind Eisak ben Jacob (Cleef oder Pels) erschallt die Wehklage, daß es am 9. Ellul 1771 starb und schon im 7. Lebensjahre seine Mischna gelernt hat.

Die Vorsteher.

Reicher ist die Zahl der einzelnen Männer und solcher Familien, die die Last der Gemeinde getragen haben und Fürsprecher bei den Gewalthabern gewesen sind. Ohne Datum, jedoch der Schrift nach gleichzeitig mit der Inschrift für R. Uri und auf demselben Blatte stehend, ist das sehr verlöschte Epitaph für den Vorsteher und Leiter Simeon bar Jechiel, der 40 Jahre lang bei der Regierung zugunsten der Gemeinde gewirkt hat³). Nur als Vorsteher ist auf der-

³) 1613 zählte man 16 jüdische Hausstände in Emden, davon vier mit Witwen an der Spitze; bis Ende 1624 wurden noch weitere vier Familien zugelassen.

inde

ra-

mm

ihlt,

1814

lich,

aler

lche Din

und

Wie

cht,

enu-

fte.

300

ren-

den, Be-

ZII

on

nde

ist

nen

faßt

in em-

370;

all

die

hre

jen,

den

ach

iter

Zu-

er-

mil

lien

selben Seite der reiche Jacob, Sohn des Vorstehers Simeon, bezeichnet. Mit größerer Sicherheit ist das Todesjahr des R. Jehuda Loeb ben Schimschon, der Vielen und Einzelnen "wohlgetan hat durch Fürsprache", als 1630 zu lesen⁴). Fünf Jahr später starb Jonathan ha Lewi, der den Herrschern des Landes Geschenke gegeben und dafür erlangt hat, daß den Juden Niederlassungsrecht und Freizügigkeit auf 20 Jahre zugestanden wurden; seine Tochter Mirjam Jutchen starb am 5. Ellul 1634.

Zum Zeitraum 1657 bis 1672 wird undatiert angegeben, daß R. Jechiel bar Simson und seine Ehefrau Reina bath R. Jacobha Kohen für die Juden das Wohnrecht in Friesland erwirkt haben; sie haben auch den Friedhof in Emden gekauft und die Erlaubnis zur Niederlassung in "Greiningen" (Provinz Groningen) und in "Ibur" (Jeverland) verschafft.

Im Memorbuche folgen dann drei kurze Jiskor eines R. Elieser ben Jechiel, einer Michlen bath R. David, R. Josua bar Jechiel, wahrscheinlich Söhne und Schwiegertochter der Genannten; dann folgt R. Elieser bar Simson, wohl ein Bruder von R. Jechiel, und dessen Frau Recha. — Vielleicht ist R. Jechiel ein Bruder des R. Jehuda Loeb gewesen; war doch das Fürsprechen und Wirken für die Glaubensgenossen das Bekunden wahrer Noblesse, und so wurde es ein Familienerbe.

Der "Vorsteher und Leiter" Israel Josef ha Lewi ist zweiselsohne ein Sohn des erwähnten R. Jonathan; er starb 1662. Neben ihm wird sein Sohn Jonathan ha Lewi genannt.

1675 wird der Tod des Vorstehers Naftali Hirz ben Israel Josef ha Lewi beklagt, der "die Gemeindeangelegenheiten mit Treue verwaltet hat, morgens und abends rechtzeitig zur Synagoge kam (ein Lob, das im Memorbuch erst am Ende des 17. Jahrhunderts üblich zu

⁴⁾ Schon im Jahre 1574 hatte der Emder Rat vor der Überschwemmung des Landes mit kleiner Münze gewarnt, die infolge der übermäßigen Ausnutzung des Münzregals durch den Grafen Edzard immer wieder im Kurse herabgesetzt werden mußte. Da das Geldwechsel- und Pfandleihgeschäft ganz in Händen der Juden lag, spielte man häufig mit dem Gedanken, die Juden loszuwerden, und in den Jahren 1611 und 1626 kam es sogar so weit, ihnen das Aufenthaltsrecht zu kündigen. Verhandlungen des Rats mit einigen Lombarden wegen Errichtung einer Bank zerschlugen sich aber, und auch nach Errichtung einer "Leihkammer" anno 1630 wurde auf Austreibung der Juden nicht bestanden. Als im Herbst 1761 das Agio auf holländisches Geld von 40 auf 120 % gestiegen war, wodurch namentlich die niederen Stände schwere Verluste erlitten, brachen Unruhen in Emden aus und, wie immer und überall, waren die Juden die Sündenböcke. Am 30. Mai 1762 kam es zu offenem Aufruhr: vier Häuser bemittelter Juden wurden von innen und außen völlig verwüstet; die Bewohner konnten sich glücklicherweise durch die Flucht retten,

werden beginnt) und Wohltun durch Fürsprache bei den Großen wie in anderer Weise übte").

1730 oder 1733 verschied Waluf ben Naftali Hirz. Am 25. Tebeth 1732 verschied R. Jehuda Loeb, Sohn des Vorstehers Jonathan ha Lewi, ein Enkel von Naftali Hirz; er wahrte die Traditionen seines Geschlechts, er ist geschäfts- und talmudkundig, redlich, hilfreich und zur Hilfeleistung anregend; wertvoll wird seine Unterstützung durch die schonende und milde Art, mit der er sie verabreicht; er gehört auch der Chewra kadischa an, die Kranke pflegt und Tote bestattet; wahr und redlich, kennt er weder Haß noch Neid.

Sein Bruder Abraham wird uns nur durch seine Nachkommen bekannt. Denn Jonathan ben Abraham ha Lewi war ein fleißiger Besucher des Gotteshauses, ein Wohltäter der Dürftigen, Fürsprecher für Einzelne und die Gesamtheit, redlich und besonders darauf bedacht, Gelehrte zu unterstützen; viele Jahre ist er Vorsteher und stirbt am 1. Kislew 1733. Seine Tochter hat er ehrenvoll verheiratet. Den beiden Söhnen des Jonathan werden die Familientugenden nachgerühmt. Von Salomo wird hervorgehoben, daß er an den Hohen Feiertagen als Vorbeter fungierte; er starb am 24. Tebeth; das Jahr ist vergessen einzutragen.

Ganz in die Fußtapfen der Väter tritt Moses Abraham ben Jonathan ha Lewi; er ist angesehen, freigebig, ein Fürsprecher usw.; die Ähnlichkeit ist so auffällig, daß der größte Teil der Schilderung wörtlich der seinem Vater gewidmeten entlehnt ist; er starb am 27. Adar 1740. — Obwohl beide Brüder Söhne hinterließen, wird allein

noch als tätig genannt:

Jonathan ben Salomo ha Lewi; er war lange Vorsteher und hat während einer Hungersnot vielen Brot gegeben. Die Gemeinde Emden hatte 1752 etwa 550 Seelen bei einer Gesamtbevölkerung von etwa 7000; darunter waren viele arme, speziell portugiesische Juden. Der Gesamtetat betrug damals etwa 1400 Gulden, wovon ungefähr 25 Prozent Judenschutzgeld zu zahlen waren⁶). Jonathan starb am 25. Tebeth 1756.

⁵⁾ Um auch einen Einblick in den häuslichen Zustand einer gut situierten jüdischen Familie der damaligen Zeit zu gewähren, sei hier ein Bericht aus den Denkwürdigkeiten der Glückel von Hameln eingefügt. Das Ehepaar Hameln befand sich 1674 auf der Rückreise von Cleve und Amsterdam und verlebte die beiden Neujahrstage bei dem Vetter von Chajim Hameln in Emden namens Abraham Stadthagen, einem Sohn des Moses Kramer von Stadthagen. "Abraham Stadthagen war ein vortrefflicher Mann; er hat nicht allein uns fein traktiert und uns alle Ehre in der Welt angetan; er hat auch noch sechs Plettengäste an seinem Tisch sitzen gehabt; die mußten von allem essen und trinken wie wir, und ich kann sagen, daß ich solches noch bei keinem Reichen gesehen habe."

⁶⁾ Die große Ungerechtigkeit, die für die Emder Judenschaft darin lag. Schutzgeld sowohl an den Rat von Emden wie an die fürstliche Finanzverwaltung in Aurich zahlen zu müssen, hörte auch 1744 nach der Besitzergreifung Ostfrieslands durch Preußen nicht auf. Im Memorbuch heißt diese Abgabe: "mass I'mokaum w'mass l'adaunenu ha Melech — jorum haudu! — I'Aurich",



Am die die die sie legt eid. men ein her ver- ien an eth;

ben her deam lein

and nde von len. āhr am

ten
aus
aus
und
in
in
icht
won
och

lag. nzilzißt Der jahrhundertalte Judenfriedhof in Emden

(Parzelle 23 der Gemarkung Emden zwischen Trecktief und Treckweg)

Auf dem Bilde: die Herren Louis Wolff. Synagogenvorsteher, und Wolf Valk - Emden nebst dem Verfasser und Tochten

gelegen de la company de la co

dur ger ha Lici Eal edj

Sein Sohn Abraham ben Jonathan ben Salomon ha Lewi wird als gelehrt und fromm gerühmt und stirbt am Tage nach Schabuoth 1780.

— Seine Tochter Hendelche war die Frau des Arztes R. Elieser ben R. Alexander ha Lewi (Dr. med. Eleazar von Embden); sie starb am 21. Adar 1789, 19 Jahre nach ihrem Manne, dem sie zwei Söhne, die gleichfalls Mediziner wurden, geschenkt hatte. — Frau Rahel bath Mordechai Niem, Gattin des R. Salman Rose ben R. Leser Rose ha Lewi starb am 20. Adar 1782. Der Arzt Süßkind ben R. Leser Rose ha Lewi lebte bis 1780,

Eine wahrscheinlich aus dem Jahre 1676 stammende Eintragung erwähnt R. Eljakum ben R. Juda Mose ha Lewi; er war Gabbai zedaka m'erez ha'kdoscha, also Verwalter der für Palästina gesammelten Gelder.

1705 stirbt R. Samuel bar Jizchak, der großen Einfluß bei den Landständen hatte; über ihn heißt es im Memorbuch: "er beschäftigte sich mit den Angelegenheiten der Gemeinde vor den Landständen (liphne ikkure ha'medina hanikra) und man hörte auf sein Wort."

1728 vereint R. Mose Jehuda Loeb ben R. Mose Jacob die Kronen der Gelehrsamkeit und des guten Namens und leitete die Gemeinde viele Jahre. In gleicher Weise wird 1773 R. Jonathan ben R. Israel Elieser als "der Leiter des Zeitalters, der reine und heilige" gerühmt.

Von 1728 bis 1802 treten bedeutsam hervor: Mitglieder einer Familie Posner, deren erster, R. Mose ben R. Jehuda, ein gelehrter Rabbiner war; auch die Gelehrsamkeit seines Sohnes Hirsch und des ihm gleichnamigen Enkels wird hervorgehoben. Frau Bela, Tochter des Vorstehers Hirsch Posner, wird die Frau des Vorstehers Jacob ben Eisak Pels und stirbt 1796, vier Jahre vor ihrem Manne, der am 25. Siwan 1800 das Zeitliche segnete; ihre Tochter Jutche war schon 1792 verstorben. Sara Gitel, Tochter des Jehuda Posner, Frau des Jacob ben Salman Norden, starb Erew Pessach 1802.

Aus der Familie Cleef verstarb 1767 Meier, Sohn des Parness u'manhig Eisak Cleef. —

Natürlich ist es nicht möglich, alle aufzuzählen, denen Verdienste um die Gemeinde nachgerühmt werden. Hierbei verdient die Tatsache hervorgehoben zu werden, daß es in Emden Sitte war, nur denen eine Leichenrede zu halten, die das Amt des Parness bekleidet hatten.

ESCHES CHAJIL.

Mit der lobenden Hervorhebung von Frauen ist das Memorbuch durchaus nicht sparsam. 1649 wird FrauGutla bath Joseph sehr gerühmt, 1650 die achtbare FrauGutla bath Abraham Nathan ha Kohen, die allezeit in Gradheit wandelte und auch ein "ewiges Licht" in der Synagoge gestiftet hat. Als Muster für ein solches Enkomion einer Frau möge das vom 24. Tebeth 1740 dienen, das der edlen Frau Mirjam Sarah, Tochter des Vorstehers, des fürst-

lichen Mannes R. Feibelmann Cleef, aus Amsterdam, gewidmet ist und folgenden Wortlaut hat:

infe

und

bur

die

Fra

Cle

auc

Jüd

Laz

Git

Rhe

1. Ji

bar

batl

bur

Ger

1698

Isaa

etal

lien

Zuz

WOI

iüdi

Asl

kul

Jac

Alv

Em

und

bur

Isaa

Ale

Nie

exi

Wo

mo:

Nar

Isaa

"Die Frau, deren Gottesfurcht sie rühmt, die anmutige, an deren Tun kein Tadel war, wie eine reine Perle, deren Wert unschätzbar all ihre Ehre war, wie die einer Königstochter, im Innern ihres Hauses: Eine Krone war sie ihrem Manne und ein Glanz wie Mirjam, die Prophetin, in deren Verdienste Israel den Wasserborn erhielt, Auch in ihrem Wandel und Gebieten ging sie in Gradheit wie Sarah, unsere Mutter. Ihre Hände breitete sie aus zum Wohltun, nicht unwillig noch mit lauten Tönen.

Gar achtsam war sie in ihrem Gebete abends und morgens. -

Durch ihr ganzes Leben war nicht Neid und Zorn ihr genaht. In dieser Nacht floh der Schlaf der Mirjam Sarah und erlosch ihr Licht.

Sie ließ Leben allen Lebenden, ihre Seele ging aus leuchtend wie die Sterne des Himmels an Reinheit am Ausgang des heiligen Sabbaths und zwei Seelen entflohen vereint!"

In ähnlicher Weise geehrt wird auch Frau Kela bath R. Aberle Abraham Loisel aus Metz am 10. Ellul 1751.

Aus dem Jahre 1738 stammt die erste Eintragung, die es einer Frau zum Ruhme anrechnet: "daß sie sich nicht ergötzt hat an den Ergötzungen dieser Welt". - In dieser Zeit erst hat die asketische Richtung in Emden Wurzel fassen können.

Beamte.

Vom Jahre 1653 stammt die Erwähnung des "frommen und demütigen" R. Israel Bezallel bar Naftali, der als Kantor fungierte; erst 1745 wird wieder ein Kantor, R. Moses Mordechai, ehrenvoll erwähnt, der 1734 einen gelehrten Sohn verliert; seine Frau stirbt 1758. — Ein Mohel: R. Jacob Joseph ben Jacob wird 1669, ein Schopharbläser: R. Abraham ben Mordechai 1680 genannt. Beide Ämter vereint beherrschte R. Nachman ben Samuel Endler 1762. Ein Synagogendiener: R. Schabse bar Schabse wird 1687 erwähnt und die Thorarollenschreiber: R. Jacob ben Uri Schraga ha Lewi 1740 und R. Noach (zwischen 1762 und 1794).

R. Ruben bar Mose Jehuda, gest. 25. Ellul 1757, und seine Söhne Chajim, gest. 18. Adar I 1761, und Salman bar Ruben, gest. 24. Tebeth 1779, starben in Minden, wo sie als Kantoren gewirkt haben.

Familien-Beziehungen.

wid-

rle

rau

Er-

sche

und

ntor

ses

ohn

ph

ben

R.

ner:

len-

R.

hne

gest.

irkt

Wie die Familien Posner und Ahron ben Salomo Luntschitz infolge des Kosakenaufruhrs von 1648 nach Emden verschlagen wurden und schon früher, wie anzunehmen ist, Angehörige der brandenburgischen Märtyrer in Emden eine neue Heimat fanden, so reichen die Verbindungen auch nach anderen Gegenden recht weit. Wir finden Frauen nicht allein aus den nah gelegenen Gemeinden Aurich, Bunde, Cleve (van Cleef), Leer (Familie Leers), Leeuwarden usw., sondern auch aus dem Rheinland und Lothringen. Umgekehrt heirateten Emder Jüdinnen nach auswärtigen Gemeinden, so 1758 die Gattin des Lazarus Gumpel in Wolfenbüttel. Aus Boppard am Rhein stammte Gittelchen bath Naftali, erwähnt am 1. Kislew 1635 (aus "Pupart am Rhein, der Gegend von Trier"), ferner: Naftali ben Menachem Popart 1. Ijar 1675, Simson ben Naftali Hirz mi Pupart 5. Tischri 1703. — Juda bar Mordechai Bacharach gab 1672 Licht in die Synagoge. - Esther bath Naftali Hirz Hinzbarger mi Mainz 1739, Amsterdam 1740, Hamburg, Altona, Halberstadt 1750, Wetzlar, Metz 1751. - Aus der Gemeinde Emden besuchten die Leipziger Messe: Philipp Jacob 1698 bis 1701, Jonas Goldschmidt 1690, Moses Abraham 1693, Levin Isaac 1698, Levi Goldschmidt 1703, Levin Jacob 1705.

Sephardim,

Ein jüdischer Reeder, Paolo Melao, war schon 1628 in Emden etabliert. Im Jahre 1703 zogen mehrere portugiesisch-jüdische Familien von Amsterdam nach Emden, nachdem schon 1649 der erste Zuzug begonnen hatte und ihnen Privilegien erteilt worden waren, wonach sie wie Vollbürger galten; sie hielten sich von der übrigen jüdischen Bevölkerung sehr isoliert, weil sie unabhängig von den Askenasim bleiben wollten und sich durch ihre alte Tradition und kulturelle Bildung überlegen fühlten. (Zum Beispiel Josua Henriques, Jacob Diaz Vaez, gest. 17. Schwat 5467, und Raphael Jessurun Alvarez, gest. 6. Kislew 5467.) In Akten des städtischen Archivs zu Emden werden 1753 die portugiesischen Juden Isak van der Hoek und Samuel Rossi erwähnt. 1765 erhält Isak de Lemos aus Hamburg zugleich mit anderen Hamburger portugiesisch-jüdischen Familien Niederlassungsrecht in Emden und 1783 wird dem Exporteur Isaac Aletrino, Inhaber der Amsterdamer Firma "Juda et Isaac Aletrino" als Cargador (Befrachter) das Recht auf Hausbesitz und Niederlassung zugestanden.

Familien portugiesischen Ursprungs mit verdeutschten Namen existieren noch heute in Emden — z.B. van der Walde (da Silva), Wolff (Lopez), de Haas (Diaz), Italiener (Italiano), van den Berg (Delmonte), Schönberg (Belmonte).

Namen.

Als Abschluß eine Zusammenstellung sonst wenig gebräuchlicher Namen aus dem Memorbuche:

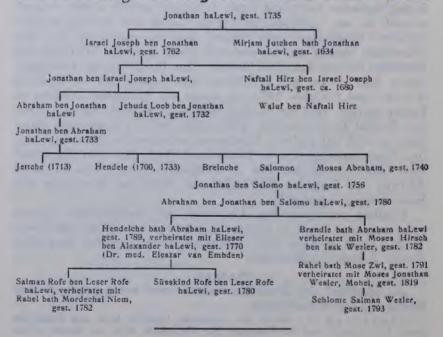
Männernamen: Aberle für Abraham, Eljakim, Izak und Eisak für Isaak, Uri Schraga und Uri Feibusch, Bär, Getschalk, Hirz und Hirsch neben Naftali, Waluf neben Benjamin Wolff, Sus auch neben Elieser, Sus'chen, Sisel (bei Lipmann), Susmann, Süßkind, Selig (neben Jacob Réuben neben Asriel), Sekle, Selke, Salman (1779), Serach, Chajim, Chanoch, Tebele, Joskele, Juspa (italien. Form für Joseph), Jesel, Juskel, die Verballhornungen Jakow (1669), Jehuda, Juda, Jesajai (1710), Jechia, Jerachmiel (1687), Lasi (1783), Liser (statt Elieser) 1757, Lipman (für Elieser), Manus (für Menachem), Mendel (1749), Meschulam, Falk, Feibelmann, Feiwelmann, Feiss (1740), Zalel (für Bezalel) 1728, Calman (für und neben Kalonymos), Schabsi. Simchah

(1734), Tanchum.

Frauennamen: Bela, Viole, Buia, Blümche, Verona, Breinche (1721), Brendele (1702), Gütiga, Gütlin (1667), Jutche, Jut, Jutta (1672), Gutla (1680), Gitel (1738), Jutel, Jutchi, Gitelche (1765), Golde, Gültchen (1635), Gülin (vor 1728), Geltche, Gelle (Gelbe), Grünlin (Grünchen) vor 1728, Gutrant (1776), Hintche (Hindie) neben Rebecka, Hendlin, Hendel, Hendele, Hendelche, Freidlin (Freude) vor 1728, Fradle, Freidche, Süs'che (Süße), Telzlin (Dulza), Treindelche, Jentche (Jeannette) 1759, Libes (Liebe), Mate (1709), Mati, Muti (1733), Meite (Meta?), Matike (1680), Michele (Michaele) 1741, Michelin (1660), Minhil (Minna), Male (Malie) 1737, Mele, Mula, Merl, Merla (1733), Malche (Malchen bzw. Malka), Marglis (Margareta), Marglus (1669), Sulke (1735), Särche, Egla (1649), Egele (1653), Edel (1682), Peier (Zippora, Perl) 1704, Veile (1710), Viola, Vehlche (Vögelche), Vegle (1741), Fässche, Fes, Frumet, Zimla, Klärche (1742), Kläre (1739), Klerlin, Kendla (Gundula), Kreindele (Krone) 1728, Cilla, Reyna (1730), Reinche, Reinchen (1653), Reis'chen (Rös'chen) 1705, Reis'che (1730), Rislin, Rechel (Rahel), Rechele (1695), Rechlin, Seba (Bathseba), Särchen, Scheine (Schöne) 1774, Schiphra.

Stammbaum.

Das Vorstehergeschlecht Jonathan haLewi in Emden.



Frau Jenny Munk, geb. Hildesheimer Mitbegründerin des Altonaer Frauenvereins

en.

721), (580), (vor 776), (che, Iza), Muti nelin 733), ulke Perl) Fes, ula), bele thra.

hen, ben bele, igen Lasi em), alel chah

, [740

Lewi Irseb 1782

1791 1620 319

et,

Ge lan un Ta trò

sch

bes
die
E1
Obi
Tor
hat
Ich
an
füh
blü
zei
Bla
Flä
hüt
nici
seg
gin
Jün
Sch
Es

Est Ber äul ber der hal

Erinnerungen einer Altonaerin.

Von Dora Lehmann,

Fortsetzung.

Vier Häuser in der Kleinen Mühlenstraße.

Die ernsten Tage unseres Erlebens drückten schwer auf mein Gemüt. In der treuen Pflege des jüdischen Krankenhauses kehrte langsam die Ruhe in mich zurück. Ich liege dort im Halbschlummer, und da kommt mir ein süßer Traum aus Kindertagen. Die schönen Tage der Vergangenheit werden in mir lebendig und wirken wie eine tröstende Entspannung gegenüber aller Seelennot des Augenblicks.

Darf ich Dir, lieber Leser, von diesem Traum erzählen?

Ich bin wieder im Elternhaus, im frohen Spiel mit den Geschwistern, ein Kind, kaum acht Jahre alt. Mitten im Spiel laufe ich ihnen davon und renne im raschen Tempo durch die Straßen Altonas.

In der Kleinen Mühlenstraße mache ich Halt. Dort stehen vier bescheidene einstöckige Häuser. Drin wohnen vier jüdische Familien, die in der Geschichte Altonas nie vergessen werden können. Rabbi Elia Munk wohnt im ersten von diesen Häusern. Im kindlichen Übermut ziehe ich die Glocke an der Haustür; sie gibt einen schrillen Ton, und mir wird geöffnet. Die Frau des Hauses, Frau Jenny Munk, hatte mir geöffnet und begrüßt mich mit freundlichem Händedruck. Ich gehe hinein, durchschreite den schmalen Korridor des Parterres, an das ein kleines und ein größeres Zimmer grenzen. Frau Munk führt mich durch die ziemlich dunkle Küche hinaus zum Garten. Dort blühen kleine schöngepflegte Beete. Schnittlauch und Radieschen zeigen ihre Köpfe. Zur Seite ganz bescheiden zarte Vergißmeinnicht, Blauveilchen, die Frühlingsboten des bescheidenen Gartens in kleinem Flächenraum. Anspruchslos wie die Insassen des Hauses. Eine Laubhütte nimmt den größeren Teil des Raumes in Anspruch, sie durfte nicht klein sein, denn das Haus Munk war mit vielen Kindern gesegnet. Und dann waren es viele Freunde, die dort ein- und ausgingen. Alt und jung, arm und reich, allen stand die Tür weit offen. Jünglinge und Knaben kamen von der frühen Morgenstunde an zum Schiur, und die Söhne des Rabbi waren immer als die eifrigsten dabei. Es war ihre Pflicht, noch vor der Morgenmahlzeit zu lernen.

Frau Jenny war die einzige Schwester des berühmten Rabbi Dr. Esriel Hildesheimer, des Begründers des Rabbinerseminars in Berlin, aus Halberstadt gebürtig. Die Geschwister glichen einander äußerlich und innerlich. Ihre edlen Regungen, ihr Wohltätigkeitssinn, bereitwillig den Mitmenschen zu helfen und sie zu fördern, können der Nachwelt ein Beispiel sein. Helfen war ihnen Lebensaufgabe.

Vor 60 Jahren war eine Zeit des Aufstiegs. Altona war eine wohlhabende Gemeinde. Jeder gab der Jenny Munk selbst unaufgesordert Zedokoh für die Armen. Und Esriel Hildesheimer? Er brauchte nur

mit seinem freundlichen Gesichtsausdruck eine Bitte vorzutragen. Niemand hätte es gewagt, weniger zu geben, als er gefordert. Es war wirtschaftlich ein Emporblühen im Lande. Wer wollte da nicht reichlich Maaßer geben?

alli

Let

"Ge

WIII

lich

Frei

zeit

gebi

stre

Tole

darf

Alte

Eher

drift

weis

sind

das I

und !

nicht

los!

paar

ihner

Wan

Lieb

Fran

selbs

Knat

guth

scha

1

mein

geria

War

Die

nie,

nicht

paθt

etwa

die 1

H

A

S

V

Ich war ein Kind, als ich meinen lieben Vater verlor, und hatte noch eine Anzahl jüngerer Geschwister. An dem Tag, da man den Teuren zu Grabe trug, sprach Jenny Munk zu meiner Mutter: "Ihren Schmerz sollen die Kinder nicht sehen." So führte sie uns in die Mühlenstraße, versorgte uns mit Speis und Trank, und brachte uns am Abend wieder zu der Mutter. Und wenn ich heute des Tages gedenke, dann fühle ich noch voll Dankbarkeit, wieviel Liebe und Güte ich dort erfahren habe.

So war das Haus Munk Heimat für uns Altonaer Kinder alle. Stets war reges Leben, ein Kommen und Gehen im Haus.

Ganz besonders lebhaft ging es am Purim dort her. Von den Purimfestlichkeiten in den engen Räumen des Hauses kann ich gar nicht genug berichten. Die Baalebattim und die Jugend wurden zur Purimmahlzeit gebeten. Auch die Kollegen von der Klaus: Reb Jekew Cohen und Rabbi Jecheskel Neumann erschienen unter den Geladenen und erhielten Ehrenplätze.

Im engen Raum soviel Weisheit, trotz enger Verhältnisse eine reiche Purimmahlzeit!

An solchen Tagen durfte ich in der Küche helfen, durfte den Kalbsbraten knusprig braten, den Puter füllen und am Abend die belegten Platten herumreichen.

In hebräischer Sprache wurden Tischlieder gesungen; bevor das Tischgebet gesprochen, sang mit schöner inniger Stimme der alte, ehrwürdige Rabbi Reb Jekew "en kelauhenu", "keiner ist wie unser Gott". Wie er das gesungen, kann man kaum wiedergeben. Der Klang des Tones war aus tiefer, frommer Seele entsprungen. Im Chor tönte es dann: "naude lelauhenul" "Danken wollen wir unserem Gott." Ach, es war eine andere Zeit, aus der ich erzähle, eine Zeit, da Sorge und Kummer keinen Platz fanden. Harmlose Jahre, glückliche Tagel Man war zufrieden mit dem, was man besaß. Dieses reine Glücksgefühl teilte sich auch allen mit, die dort ein- und ausgingen. Sie fühlten, wie froh die Menschen sind, die ganz im Dienste Gottes aufgingen. In solcher Stimmung verlasse ich auch diesmal das Haus mit seinen lieben Insassen, nachdem ich lange im Garten gespielt hatte.

Nun führe ich Dich, lieber Leser, weiter ins Nebenhaus; dort wohnt ein Arzt Dr. Alexander Markus, der aus Apenrade stammte. Ein weit größerer Garten lag hinter dem Haus. Durch eine kleine Gartenpforte kamen die Nachbarsfamilien zusammen.

Im Herbst, wenn die Früchte von den Bäumen fielen, die Äpfel, Birnen und Pflaumen, da sammelten wir das Obst und durften es uns gut schmecken lassen. Frau Doktor freute sich unserer kindlichen Lust. gen.

War

ich-

atte

den

iren

die

am

ge-

tets

den

gar

ZUI

Kew.

Ge-

eine

lbs-

gten

das

ehr-

iser

Der

hor

itt."

rge

19ge

ks-

Sie

auf-

mit

3.

Ein en-

fel,

uns

gen

Dr. Markus war unser Hausarzt, ein freundlicher Herr, beliebt bei allen in der Gemeinde. Immer mahnte er zu schlichter, bescheidener Lebensführung. Er sprach noch im Fortgehen seines Krankenbesuches: "Geben Sie Ihren Kindern Grieß, Grütze und Wassersuppen, dann wird's in ein paar Tagen wieder besser sein."

Echte Freundschaft verband das Haus des Arztes mit der nachbarlichen Familie des Rabbi Elia. Ihre einzige Tochter war intime Freundin der Tochter Munks. Obwohl Dr. Markus aus seiner Jugendzeit in der deutschen Grenzstadt keine religiöse Erziehung mitgebracht hatte, herrschte gleichwohl eine herzliche Beziehung zu dem streng frommen Lehrer der Tora und seinen Kindern, die in echter Toleranz schöne Menschlichkeit und Berufstreue gelten ließen. Darum darf das Bild unseres Arztes, an den sich nur noch wenige meiner Altersgenossen erinnern, auch in der Reihe der lieben Gestalten des Ehemals nicht fehlen.

Wieder öffne ich die Gartenpforte, gehe zur rechten Seite, ins dritte Haus. Hier treffe ich abermals eine größere Kinderschar, teilweise sind sie erwachsen und stehen schon mitten im Leben. Doch sind auch noch Schulpflichtige unter ihnen, auch ein Neugeborenes, das nach dem Namen seines Vaters Isaak genannt wird. Sie sind ernst und traurig, sie haben ihre Eltern verloren.

Sie hören nicht, wie in der Morgenfrühe die Drossel singt, hören nicht das Rauschen der Bäume im Garten. Einsam, verlassen, elternlos! Es sind die zurückgebliebenen Kinder des verstorbenen Ehepaares Isaak und Cäcilie Beith.

Aber siehe da! Ein Wagen steht vor der Tür. Der liebe Gott hatte ihnen Tröster bestimmt. Mendel Frank und Frau gehen hinein zu den Waisenkindern, um sich ihrer anzunehmen. Sie bringen ihnen so viel Liebe entgegen, daß sie den schweren Verlust verschmerzen. Frau Frank ist die Schwester des verstorbenen Isaak Beith, und es ist selbstverständlich, daß sie dort Mutterstelle einnimmt.

Heute komme auch ich zu den Kindern, spiele mit ihnen nach Kinderart. Natürlich waren auch die Kinder Mendel Franks, ein Knabe und ein Mädchen, da und vergnügten sich mit. Eine sehr kleine, gutherzige Schwester "Telsche" reicht uns Kaffee und große wohlschmeckende Zuckerplätzchen.

Wer war dieser Reb Mendel? Er war Vorbeter der Altonaer Gemeinde, hatte eine feine, liebliche Stimme. Sein Einkommen war nur gering. Er besaß einen kleinen Krämerladen. Reb Mendel legt die Ware auf die Waagschale, vorsichtig und behutsam. Wie merkwürdig! Die Waage zeigte immer zugunsten des Käufers. Reb Mendel glaubte nie, dem Kunden gerecht geworden zu sein. Reichtümer konnte er nicht dabei erwerben. Aber was macht's? Reichtümer! Das Wort paßt nicht für Reb Mendel. Er hat ein anderes Ziel als Kaufmann und etwas Besseres wollte er erwerben, einen guten Namen. Es sind die Worte meines seligen Vaters, und ich, ein junges Kind, habe sie

nicht vergessen. "Reb Mendel ist der vornehmste und bescheidenste Mann in unserer Khilloh," sagte er. Die Menschen, die so gelebt haben, die gehörten ganz eigentlich zum "Aufstieg" unserer Gemeinde.

hu

bec

mil

Un

ung

gan

ein

geli

Uno

der

Sechs Uhr. Der Abend naht. Ich verabschiede mich und gehe zur Tür heraus, da kommt ein Herr daher und reicht mir die Hand. Das war Sehemarja Mayer.

Jetzt, da ich älter geworden, lege ich mir ein Bild zurecht und sehe im Geiste den Hohenpriester in seinem Prachtgewand. Aber nicht würdevoller konnte der Hohepriester ausgesehen haben, wenn er den Opferdienst im Heiligtum ausführte, als Reb Schemarja Mayer. Er war Hauslehrer der Kinder Wolf und Betty Warburgs, deren Wunsch es war, ihre Kinder ins Judentum einzuweihen, und hielt auch Vorträge in der Klaus. Vor allem aber beschäftigte er sich mit Armenfürsorge und war oft unterwegs, um für irgendeinen guten Zweck die Mittel zusammenzuholen. Wo es zu trösten und zu beruhigen galt, da war Reb Schmarja zur Stelle. Er fragte mich, wie es jetzt der Mutter gehe, und ich sagte: "Sie ist ruhiger und weint nicht mehr so laut als in der Stunde, da Sie den Ring von der Hand meines Vaters abgenommen und ihn der Mutter zurückgegeben." Er streichelt meine Hand und begleitet mich zum vierten Haus in der kleinen Mühlenstraße, wo er eine Gabe für die von seiner Schwester betreuten Waisenkinder erbitten wollte, die er väterlich liebte und alljährlich festlich in seiner Laubhütte bewirtete. Ich gehe mit ihm hinein zu den Verwandten meiner Eltern, es sind die Schwester und der Schwager meines Vaters, Mayer Israel und Emma, geb. Jakob, aus Rendsburg. Sie waren kinderlos, desto besser wurde ich dort empfangen. So wie bei Fritz Reuter Inspektor Bräsig, so hat auch der Onkel ausgesehen. Daß Du die Nase ins Gesicht behältst! Kleine Augen, die dicke, buschige Augenbrauen bedeckten. Und die großen Ohren! Nein, er war nicht schön. Aber schön war seine Seele. Die Frau, die er erwählt hatte, war desto schöner. Sie erzählte aus der Jugendzeit, da sei König Christian von Dänemark durch Rendsburg gekommen. Kleine Kinder überreichten Blumensträuße. Weißgekleidete junge Mädchen begrüßen den König zum Empfang. Der König nimmt eine dunkelrote Rose mit den Worten: "Der Schönheit die Ehre", und überreicht sie Emma Jakob. Aber was bedeutet körperliche Schönheit! Laßt mich Euch lieber von der Seelenschönheit von Onkel Mayer Israel in kurzen Worten berichten. Eines Nachmittags ging er durch die Altstadt Rendsburgs. Da kommt des Wegs ein armer Mann mit schmalen Wangen und schlechtem Rock. An den Füßen die Schuhe hatten keine Sohlen. Der ging bittend auf Mayer Israel zu. Dieser sah seine Armut, sein schlechtes Gewand. Er besinnt sich nicht lange, zieht Schuhe aus und Rock und gibt sie dem armen Wandersmann. Und jetzt kehrt er hochbeglückt nach Hause. Und seine Frau: "Mayerleb, was hast Du angerichtet? Wie kommst Du heim?" "Weggegeben hab' ich's. Der es bekommen, hat es

nötiger." So war Mayer Israel. Nichts ist daran erdichtet, nichts hinzugefügt.

aste

elebt

inde.

a zur

Das

sehe nicht

den

Er

nsch

Vor-

men-

die die

t, da

utter

t als bgeeine ilenuten rlich n zu der aus dort der eine oßen Die der burg eiß-Der heit utet hönach-Vegs den aver bedem use. mst es

Der häßliche Mann mit der schönen Seele hat seiner Güte auch ein dauerndes Denkmal gesetzt. In Stiftungen und Brautlegaten hat er nach seinem Tode Witwen und Waisen der Altonaer Gemeinde bedacht.

Vier Nachbarhäuser in einer Straße habt Ihr, freundliche Leser, mit mir besucht. Wie Sultan Saladin ungekannt in die Häuser seiner Untertanen ging, um zu erfahren, was darin vorgeht, so durftet Ihr als ungesehene Gäste einmal in das Innere jüdischer Häuser der Vergangenheit Altonas blicken. Dadurch habt Ihr aber gewissermaßen einen Ausschnitt aus dem Innenleben der ganzen Gemeinde kennen gelernt und könnt Euch ein Bild vom Leben unserer Väter machen. Und solch ein Besuch in der Kleinen Mühlenstraße wird auch Euch in der Seele wohltun.

Die Gemeinden Schleswig-Holsteins und ihre Verwaltungen.

Mitona.

Bochdeutsche Ifraeliten-Gemeinde.

Buro: Breitestraße 15. - Fernsprecher: 42 50 51.

Borftanb:

Sanitatsrat Dr. Louis Frand, Bor-Paul Möller. ligender Direftor G. Lichtheim. Ista Goldichmidt, ftellvertr. Borfigenber Dar Lehmann. Dr. Moses Levi

Gemeinbevertreter:

Dr. Julius Jonas, Borfigenber 2. Stahl Jol. Schulg, fiellvertr. Borfigenber Dr. Jul. Möller P. Abest Bolf Rechtschaffen Alfred Reumann Dr. A. Manaffe.

Oberrabbinat:

Oberrabbiner Dr. 3. Carlebach, Palmaille Mr. 57, Ffpr.: 42 02 70.

Sprechzeit: Mittwochs 5 bis 6 Uhr nachmittags.

Mifefforen: Rabbiner E. Dudesz, Conninstraße 14, Sfpr.: 42 49 16. Rabbiner Jac. B. Cohen, RI. Papagopenftrage 1, Fipr. 42 65 92.

Bon ben Gemeinbevertretern:

Gemeinbeburger:

Für bie einzelnen Berwaltungszweige bestehen folgende Rommiffionen:

Die Rommiffion für Die Saupt- und Raffenverwaltung:

Bom Borftand: Mar Lehmann, Borfigenber,

Ista Golbidmibt, ftello. Borfigenber.

Bon ben Gemeindevertretern: Jacob Beilbut Joseph Schulz A. Stahl.

Gemeinbeburger: Arthur Hollanber

Jul. Lepp. Dr. Sans Neumann,

Grundfliids-Rommiffion.

Vom Borftanb: Direftor G. Lichtheim. Paul Möller.

Spnegogen-Rommiffion:

Bom Borftand: San.-Rat Dr. L. Frand.

28. Rechtichaffen

Alfred Reumann.

B. Reich

Bon ben Gemeinbevertretern: Jos. Schulz Alfred Reumann.

Gemeindebürger: Julius Lepp.

B 91. 6 DI

(Ro Obe

元 京 Gott Been DI.

Sanit

Jol. A. A

R

9. 9 Emil

Apot idatt

Paul 33: Bolf

9. 9

₹1. €

00

Schul-Rommiffion:

(Kommission für bas Unterrichtswesen) Oberrabbiner Dr. Carlebach Hauptlehrer: M. Sommer.

Bom Borftanb:

ML Lehmann.

en,

e 14,

יווזסס

n:

Bon ben Gemeindevertretern: A. Stahl Dr Jul. Möller. Dr. A. Manaffe.

Gemeinbeburger:

R. Kunreuther Gotthelf Cahn Bernh. Roppel Dr. Ernst Jacobson.

Rommiffion für die Stiftungen und die freiwillige Armenpflege:

Bom Vorst and: Sanitätsrat Dr. L. Frand, Borsigender. Paul Möller, stellv. Borsigender.

Von den Gemeindevertretern: Jos. Schulz A. Reumann. P. Abest,

Semeinbebürger:

Emil Golbschmidt Dr. Dt. Strauss Upotheter L. Böhm.

Die Wohlsahrtspflege wird in Gemeinschaft mit dem ist. Sum, Frauen-Berein e. B., Altona, ausgeübt. Räheres f. dort.

Begrabnis-Rommiffion:

Bom Borftanb:

Paul Möller.

Von ben Gemeinbevertretern: Bolf Nechtschaffen B. Abelt.

Gemeinbebürger: Leon D. Cohen Moses Hammer. P. Stimler,

außerbem ein Mitglied ber Direttion bes Beerbigungs-Bereins.

Einschätzungs-Rommission:

Bom Borftand: Isla Goldichmidt, Borfigenber M. Lehmann, stellv. Borfigenber.

Bon den Gemeindebertrefern: Joj. Schulz Bolf Rechtschaffen

Gemeinbebürger:

Jacob Seilbut B. Bod Max Salomon Apotheter F. Bolpe H. Senensieb.

Unleihe=Rommiffion:

Ista Goldschmidt Paul Möller Jos. Schulz.

Rultus-Kommission:

Oberrabbiner Dr. Carlebach Rabbiner E. Dudesz Rabbiner Jac. B. Cohen, D. M. Levi Paul Möller als Gemeindevorsteher kooptiert

Gemeindebürger:

Siegm. Haurwitz Mendel Diener Arje Stahl M. Sommer

> Im Gemeindebürd Fernsprecher: 42 50 51, Breifestraße Nr. 15, befinden sich:

das Gefretariat,

Semeindesetretärin: Frl. J. Hagenow, Sprechstunden vorm, von 10—1 Uhr, mit Ausnahme von Mittwochs

bie Kaffe, geöffnet täglich vorm. von 9—1 Uhr. Kaffierer: Meno Cohen.

Kultusbeamte:

Oberfantor: Stellvertreter: P. Biegel.

Unterfantor: Meno Coben. Shachter:

A. Wijansto.

Begrabnis - Beamter: B. Lehmann, Blücherstraße 18/20 (Fjpr.: 42 52 43).

> Israelitifches Alltenbaus Blücherstraße 18-20.

Argt: Sanitatsrat Dr. Louis Frand. Buchergelb find gu gablen: Ofonom: 23, Lebmann.

Ebrendamen:

Frau Irene Möller Frau Eba Gegelbaum.

Rituelle Badeanstalt (Mitwob) Sochitrage 50. Auffeberin: Frau Eb. Cobn.

Synagoge:

Breiteftr. 50 - Al. Papagonenftr. 7/9. Oberfüfter: 2B. Lebmann.

Friedbof: Bornfampsweg 149. Briebhofsauffeber: 211b. Rarften (Ffpr.: 49 17 93).

Mobelim:

Rabbiner E. Dudesz, Sonninftr. 14, pt. Frau Ph. Mendel, Allee 207 Paul Möller, Palmaille 31, I

Israelitische Gemeinbeschule Volmaille 17.

Die Israelitische Gemeindeschule ift eine öffentliche Schule im Ginne bes preußischen Gesethes vom 14. Juli 1863 und 15. Oftober 1872. Gie besteht aus 4 auffteigenben Grundichultlaffen unb 2 Oberflaffen in 4 Stufen. Die Aufgabe ber Schule ift es, ben Rinbern eine erweiterte Musbildung in ben bebraifden Sachern und grundliche Renntniffe in ber jubi- Lehrer: Dt. Commer, Studienaffeffor ichen Geschichte zu vermitteln.

Lebrer:

Schulleiter: Sauptlebrer M. Commer Pb. Mobbel J. Rabinowitz.

Lebrerin:

Frl. Paula Cobn

Schulgelb wird nicht erhoben, als

RM. 5,- für M. Iu. II RM. 3,— für M. III/IV MM. 2,50 für Rl. V RM. 2,— für Kl. VI

pro Quartal.

Elternbeirat ber Gemeindeschule:

Frau Betto Levy, Borfigende, Gruneftraße 5 Berr Bermann Commer, Schriftfubrer, Reichenstraße 14

Frau B. Rurg, Bebnftrage 28 Berr Leo Anopf, Parallelftrage 12. Frau G. Appelberg, Königftraße 273.

Als Erfat:

Frau S. Rrauthammer, Lerchenftrage 76 Berr Leo Dudesz, Conninstrafe 14 Berr M. Rochen, Gruneftrage 5

Religionsichule ber Bochb. Israeliten-Gemeinde Altona fur Anaben und Mädchen:

(Gemeinsamer Unterricht für famtliche Die städt. Schulen Alltonas besuchenden Rinder)

Leiter: Oberrabbiner Dr. Carlebach M. Wohlgemuth.

Ifraelitische Bereine und Stiftungen zu Altona.

Klaus-Institut

Rl. Papagopenstraße 5.

Bermaltung:

Paul Möller, Prafes Walter Lehmann G. Saurwit

Leon D. Coben.

Rlausner:

Rabbiner E. Dudesa Rabbiner J. B. Coben

Hauswartin: Frau A. Opity

Ober

200

Rab

3 9

3.8

Rabi

Sit Dt. Mar deta M. E Bac.

Mere

Cont

80

E. 8

Jac

Jessandel Tauroh (Jüd. Jugend-Lern-Berein) Dr. Jul. Möller.

Lebrträfte:

Rabbiner Coben I. Rabinowitz J. Lebovicz.

er.

als

TERC-

ibrer,

₹ 76

iten-

liche

nben

Abt, Sumbel Klaus-Stiftung. Bibliothef: Kl. Papagopenstraße 5.

Berwaltung: Oberrabbiner Dr. J. Carlebach Dr. J. Luria, Hamburg.

Rlausner: Rabbiner J. B. Cohen Rabbiner E. Dudesz.

Ettlinger-Verein von 1861.
Berein zur Bekleidung bilfsbedürftiger Schüler und Schülerinnen der israelitischen Gemeindeschule.
Dr. Jul. Möller, Vorsitzender Mar Lehmann, Kassierer Iska Goldschuldt
M. Sommer Jac. heilbut
Bote: Moritz heilbut.

Berein "Ahavat Thora" E. B. Spnagoge u. Lehrhaus: Wohlersallee 62.

Borstanb: M. Hossmann, 1. Borsigenber S. Friedmann, 2. Borsigenber N. Beigmann, Kassierer O. Stempler, Schriftführer M. Goldblatt.

Bitur Chaulim-Berein Krankenbesucher- und Unterstützungs-Berein.

Borsteher: Rabbiner E. Dudesz Max Lehmann Jacob Seilbut, Kassierer. Deputierte:

P. Stimler Dr. Jul. Möller Hermann hammer.

Kabronim (Beerdigungs)-Berein, Borfteber: Nabbiner E. Dudesz Paul Möller Balter Lehmann.

Deputierte:

Jos. Schulz P. Stimler M. Heilbut.

Raffierer: Leon D. Coben. Bote: Joj. Leiber.

Israelitischer bumanitärer Frauen-Berein.

Bentrale für jüd. Wohlsahrtspflege / Arbeitsgemeinschaft des Isr. Hum. Frauenvereins und der Kommission für die Stistungen.

Ehrenvorsigende: Frau Paula Neumann, Altona.

Borftand:

Frau Toni Oppenheimer, 1. Borsihende. " Gertrud Kunreuther, 2. Vors.

"Lina Mayer "Annie Jacobsohn "Margarete Lichtheim "Jenny Kabn

Leitende Fürsorgerin: Schwester Recha Ellern. Buro: Grünestraße 5.

Buro: Grunestrage 5. Fernspr.: 42 52 43.

Sprechstunde: Montags u. Donnerstags, Freitags v. 10—12 Uhr, Dienstags v. 314—5 Uhr.

Rinbertagesheim:

Grünestraße 5; geöffnet von 8½—5½ Uhr für Kinder von 3—15 Jahren. Säuglingssprechstunde: Am 1, u. 3. Dienstag im Monat von 11—12 Uhr Wohlersallee 58.

Jübisches Bollsheim, Hamburg-Altona, E. B. Ehrenvorsischender: Oberrabbiner Dr. J. Carlebach, Altona,

Borstand: Frau Paula Reumann, Altona, 1. Borsikende Frau Schindler, 2. Borfigende " Tilly Bung, Hamburg

" Irma Strauß, Altona " Frieda Levy, Hamburg Dr. Louis Levy, Hamburg Dr. Rurt Freundlich, Hamburg

Bom Borftand ber Deutsch-Isr. Gem. Bom Borstand ber Sochb. Isr. Gem. Altona: Paul Möller (fooptiert).

Leiterin: Grl. Gertrud Rofenbaum

Kindergarten: Frau Paula Reumann Geöffnet von 9—1 Uhr für Kinder von Frl. R. Ellern. 3-6 Nabren

Rinberbort:

Beöffnet von 3-6 Uhr fur Schulfinber,

Istaelitischer Frauenverein, Chewrah Kabijdah Frau Sara Cobn

> "Abavath-Cheffed" Silfsperein gur Unterftugung bedürftiger Juben. Borftand:

5. Lenenfieb A. Spiegel Berm. Sammer Frau Sabine Schreiber Simon Beigmann.

Berein jur Gefundbeitspflege ichmacher israelitischer Rinber.

Se:

Reic

M15

Beni

Che: Sili

Re

Gem

Celt

Samburg: Jacob Hedicher (tooptiert). Apotheter S. Memelsborf, Borsitender om Borstand der Hocht. Isr. Gem. Max Lehmann, Schriftschrer Aultona: Paul Möller (tooptiert). Paul Möller, Kassiserer Seil. Gertrud Rosenbaum Max Moripson

> Bleischverfeilungsverein v. 1815. 21. Pintider, Borfigenber 28. Lehmann Julius Roppel Leon D. Coben Bermann Commer.

G. J. Berg-Stift. Conninstraße 12-16. Abminiftratoren:

Gottbelf Cahn Paul Möller.

Elmshorn.

Borftanb: John Meger, Borfigenber Julius Sajenberg, Schulvorsteber Otto Oppenheim, Rechnungsführer.

Deputierte:

Siegmund Stern und Julius Stoppelmann, Siellvertretender Borfteber: Sugo Bert. Siellvertretender Deputierter: Albert Dirich.

Bereine:

Israelitifder Manner-Berein, Israelitifder Frauen-Berein. Inftitutionen: Spnagoge und Friedhof.

Lebrer: D. Baum.

Riel.

Rechtsanwalt Tannenwald, Borf. Ernft Friedmann, ftello. Borf. Georg Schumm J. Bergberg Guftav Engel

Borftanb:

Emil Goldmann Salo Nober Berthold Rosenthal Gustav Last

Bereine:

Ifraelitische Frauenverein, Vorsitzende Frau Lina Friedmann, Wilhelminenstr. 5/7. Berein für jüdische Geschichte und Literatur, Borsitzende Frau Anna Tannenwald, Lorenzendamm 5.

Reichsbund jub. Frontsoldaten, Ortsgruppe Riel, Borfigender Gustav Last, Reventlowallee 28.

Bionistische Ortsgruppe, Borsikenber Rechtsanwalt Tannenwald, Holstenstraße 19. Misrachi Ortsgruppe, Borsikender Herr Herzberg, Sophienblatt 7. Zeire Misrachi, Borsikender Hermann Binzelberg, Klopstockstraße 1.

Bentralverein beuticher Staatsburger jubischen Glaubens, Obmann Sugo Rosenstein, Rebbenftrafie 24.

Chewra-Kadischa, Gemilluth chassaim, Borsigender Theodor Engel, Holstenstr. 8. Silfstaffe: Berthold Rosenthal, Brunswiderstraße 11a.

Neumunfter.

achet

enber

Gemeinbemitglieber:

Dr. Martin Abendstern, Heinz Baronowitz, Jakob Feldmann, Erich Gumprich, Ernst Jasse, War Krutz, David Minden, Egon Minden,

Dr. Paul Oppenheimer, Moses Preminger, Dermann Rosenbaum, Karl Schobl, Jatob Spits, Otto Steinits, Berner Treuberz, David Ziegelmann.

Gegeberg.

Borftanb:

Ludwig Levy, Vorsigenber Levi Meier

Gemeinbemitglieber:

Lubwig Levy Levi Meier Abolf Levy Fran Lev Baruch Frau A. Levin Goldstein, Fahrentrug p. Segeberg D. Alexander, Bad Bramstebt Lev Levy, Raßeburg

Institutionen:

Spnagoge, Friedhof, Männerverein, Frauenverein. Erholungsheim des Isr. hum. Frauenvereins Hamburg mit Haushaltungsschule. Lehrer: Leopold Bornstein.

Die Gemeindemitglieder in Neumunfter geboren zu Bad Segeberg.

Wandsbef.

Gemeinbeburo: Langereibe 13/14,

Sefretar: Rabbiner G. Bamberger. Fernsprecher: 28 17 55.

Borftanb:

B. Beith, Borsigenber. Mar Moses, Kassenführer, J. Fränkel, Spnagogenvorsteher, L. Levisohn, stellvertr. Borsieher. Gemeinbevertreter:

Bermann Gemler, G. Frand, ftellvertr. Gem. Bertreter. Rabbinat: Rabbiner S. Bamberger, Schlofiftrage 2d.

Kantor: Sigmund Nahn. Beerdigungsbote: S. Horwiß.

Religionsicule: Unterricht am Dienstag und Donnerstag nachmittag.

Mobel: Dr. Hugo Zunt, Hamburg, Klosterallee 2. Dr. E. Heppner, Bandsbel, Rennbahnstraße 48.

Institutionen:

Ba 218

Bei

31bi

Dr.

Dir

Rat

Mic

Kur 3161 Jap

Mic

3 Bet Rag In 3150 Gar Bo 9fbr Cin Roll April 1

Spnagoge: Langereibe 13/14.

Rufter: P. Bergmann.

Friedhöfe: Langereihe 35 und Jenfelber Strafe. Friedhofauffeber: D. Binfc.

Bereine:

- Esras Ichim (Bruberlicher Silfsverein von 1847), Borfigender: Rabbiner Bamberger,
- Kabbronim (Beerbigungsverein), Bereinsprediger: Rabbiner Bamberger; Borsigender: Louis Levisohn; Bereinsbote: G. Horwig.
- Sfraelitifder Unterftugungs- u. Banderverein, Borfigender: Rabbiner Bamberger.
- Israelitischer Frauenverein von 1876, Borfigende: Frau B. Bamberger.
- Jubifcher Gemeindeverein von Bandsbet und Umgebung, Borfigenber:
- Bufammentunfte von Lernenden: Talmub und Schulchan Aruch (laut Anichlag in ber Spnagoge).

Die Gemeinden der Hansestädte und ihre Verwaltungen.

Deutsch-Ifraelitische Gemeinde.

Rothenbaum-Chauffee 38.

Fernipr.: 44 38 41/43
Banttonten: Deutsche Bant und Disconto-Gesellschaft, Filiale Hamburg — Dreschner Bant, Depositentasse Harre & Co. — Reichsbant.
Postschedento: Hamburg 499.

Borst and: Alfred Levy, Borsitzender, Heinrich Levy, stello. Borsitzender, Aby S. Warburg, Or. Arnold Herzfeld, Direktor Martin Engel, Nathan H. Offenburg, Or. Sermann Samuel, Or. Siegfried Baruch.

einer

Bor.

rger,

Repräsentanten -Kollegium: Dr. Ernst Loewenberg, Borf., Alexander Levn, stellvertretenber Borfigenber, Bernhard Beinemann, Schriftf., Raphael Badrad, Unni Bauer, Phoebe Caro Dr. Lagar Golodet, Samjon Goldidmibt, Balbemar Graet, Abraham Bedicher, Simon Sorowit, Robert Ifaacien, Daul Koret, Dr. Hugo Meyer, Dr. Lilli Meyer-Bebell, Rurt Rathan, Philipp Veine Dr. Balter Pinner, Jacob Reich, Gerson Stoppelmann, Dr. Sigfried Urias,

Spnbifus:
Dr. N. M. Nathan,
(Mont., Donnerstag 10—12).
Leitenbe Beamte:
Dr. Max Plaut
(Dienstag, Freitag 9—12 Uhr),
Martha Samfon (Dienstag,
Freitag 10—12 Uhr),

Jenny Rauffmann (Montag, Donnerstag 10—12 Uhr).

> Gemeindeblatt-Ausichuß:

Dr. A. Herzseld, Direktor Dr. A. Jonas, Dr. N. M. Nathan.

Finang-Kommission: Heinrich Levn,
Dr. Herzseld,
Dir. Martin Engel,
Dr. Loewenberg,
Nobert Isaacsen,
Uler. Levn,
Philipp Peine.
Dr. B. Pinner.

Stiftungswesen und Berwaltung der Depositentasse milder Stiftungen der Gemeinde.

Bankfonto: Deutsche Bank und Disconto-Gesellschaft, Fil. Hambg. Dr. Arnold Herzfeld, Dr. Hermann Samuel, Mez. Levy, Dr. Urias, Daniel Münden, Heinrich Mayer.

Rommission für das Bauund Grundstückswesen.

Dr. Arnold Serzfeld, N. H. Offenburg, Eduard Berlin, Bernhard Heinemann, Siegfried Kallmes, Philipp Peine.

Gemeindehausausschuß Johnsallee 54,

Dr. S. Baruch,
N. H. Offenburg,
Dr. Otto Alcher,
Else Hamlet,
S. Horowith,
Dr. Lilli Meyer-Webell,
Dr. M. Plaut,
Kurt Rathan,
Alsons Jacobsohn.

In dem Gemeindehause Johnsallee 54 find untergebracht: ber Rinberhort bes Jugenbamtes, bie Jubifche Berufsberatungsftelle. Ferner tagen in bem Saufe: Bebraifche Sprachichule Imriah, hamburger jubifcher Turn- und Sportverein e. B., Judifcher Turn- und Sportverein Bar Rochba e. B., Deutsch-Jüdische Jugend, Deutich-judifcher Rreis, Lehrlingsverein, Radimah, Religionsschule des Jübischen Schulvereins Samburg e. B., Deutsch-Jübischer Studentenbund, Berein ebemaliger Schüler ber Talmub Tora Realicule, Berein jubifcher Sandwertsgebilfen, Misrachi, Ortsgruppe Samburg-

Berein jübischer Atabemiker (B. J. A.). Anträge wegen Aberlassung von Räumen sind an den Borsigenden des Hausausschusses zu richten.

Alltona,

Mädchenschule der Deutsch-

(Bolfs- und Realschule.)

Gegründet 1884.
Carolinenstr. 35, Johnsallee 33.

Borstand: Borstender,
Dr. Baruch, stellv. Borsthender,
Dr. Martin Auerbach,
A. Bachrach,
Anni Bauer.
Elsa Behrend,
Carl Ellern,
Rettor J. Feiner,
Krau Siegfried Halberstadt,
Direttor Dr. Jonas,
Eduard Mathiason.
Dr. Hugo Meyer,
John Wigderowitsch,

Direktor:
Dr. A. Ionas (Sprechstunden:
Montag und Mittwoch von
11½—12½ Uhr, Schulhaus
Carolinenstraße 35; Donnerstag
von 12—1 Uhr Schulhaus Johnsallee 33.

Elternrat:
Tilly Junt,
Gertrub Benzian,
Frau R. Heilbrunn,
Frau B. Hert,
J. Emanuel,
Frau T. Jottowith,
Unton Bürger,
Margarethe Floersheim,
Frau J. Goldenberg.
Lebrtörper:

Lotte Bachrach, Dr. Geligmann Bamberger, Elja Bebrend, Rebeda Cohn, Naphtali Eldob, Studienratin Lilli Freimann, Rofe Gradenwiß, *Dr. Hartmann, Bettden Beilbut, Frau Dr. M. Jonas, *Lea Levie, Dr. Marianne Liebftein, Therese Loewenihal, Allice Loewi, Iba Lothes, Louise Recheles, Flora Rosenbaum, *Kalman Rothschilb, Rebetta Rothschild, Elfa Spiegel, Frau Sanna Steinbof. Blanta Straus, Ernft Streim, Benriette Todel, Lilli Traumann, Frau Rebetta Beigmann, Marcus Wolfermann.

Postschedtio.: Hamburg Nr. 235 56 unter Mädchenschule ber Deutsch-Israelitischen Gemeinde;

Banktto.: Oresbner Bank Nr. 5340 unt. Deutsch-Ifraelitische Gemeinde Schulgelbkonto.

Israelitischer Mädchenbetleidungsverein. Gegründet 1834.

8 wed: Berforgung von Schülerinnen ber Ifraelitischen Töchterschule mit Rleibung, Boiche und Schuben.

Borligenber: M. Baffermann,

Nusj dung heinri Dr. B Or. H

Jug Milieb Dr. Hernh Gerten Dr. P Gerben Balbe Elle I A. Ho Rabbi Alfons Bernh Direkt

27 8

Manfr

Rutt

Benno

Raphi

Dirett

Frau Echwei (Diens Con

Beider

Direkte Gertru Elfe H Direkte R, Bl. R. Ro

Belene Ebuar

^{*} im Rebenamt.

Ausschuß für judische Bilbung, Runft u. Biffenschaft.

heinrich Levn, Dr. Baruch, Dr. herzselb, Dr. Ernft Loewenberg.

Jugendamt der Gemeinde.

Alfred Levy, Borsitzender,
Dr. Hermann Samuel,
Bernhard Philip,
Gertrud Benzian,
Dr. Herm. Bohm,
Derbert Cohn,
Baldemar Graetz,
Else Hamlet,
A. Hedscher,
Rabbiner Dr. Paul Holzer,
Rabbiner Dr. Italiener,
Alfons Jacobsohn,
Bernhard S. Jacobson,
Director Dr. A. Jonas,
Dr Lilli Meyer-Bedell,
Manfred Norben,
Kurt Nathan,
Benno Offenburg,
Haphael Plaut,
Director A. Spier,
Frau Dr. Tilly Zuntz.

Jugenbpflegerin: Schwester Thesla Vicard. (Vienstag, Donnerslag, Freitag, Sonntag 9—10 Uhr).

Sandfertigfeitsturfe.

Grindelhof 30 Leiter: Zeichenlehrer R. Rothschild.

56

ф=

p.

Bort bes Jugendamtes ber Gemeinbe.

Horfausschuß:
Direktor A. Spier, Borsitzenber, Gertrud Benzian, Else Hamlet, Direktor Dr. A. Jonas, R. Plaut, K. Rothschild.

Belene Ried, Jugendleiterin, Eduard Schloß, Lehrer. Religionsunterrichtsturfe bes Jugendamtes ber Gemeinde.

Lozeum Lerchenfeld. Jeben Donnerstag 31/4-51/4 Uhr.

Lehrerin: Rebetta Beigmann.

Ritueller Haushaltungsunterricht

für ichulentlaffene Mädchen. Mädchenwaisenhaus Paulinenstift, Laufgraben 37.

Mädchenwaisenhaus ber Gemeinde Baulinenstift.

Laufgraben 37. — Fjpr.: 44 26 36.
Alby S. Warburg,
Alffred Levy,
Bilhelm Cohn,
Louise Derenberg,
David S. Goldschmidt,
Else Hamset,
Leo Liebes,
Or. Rudolf Magnus,
Philipp Peine,
Irma Schindier,
Lilly Beis.

Leiterin: Gertrud Bengian.

Bibliothet und Lesehalle ber Gemeinde.

Die Bibliothef und Leschalle ber Gemeinde ist aus ber jübischen Bibliothet und Leschalle, die ebemals ein selbständiges Institut war, bervorgegangen. Als im Jahre 1928 die Gemeindebehörben das Haus Johnsallee 54 erwarben, leitete sie hierbei unter anderem der Bunsch, für die Bibliothet und Leschalle geeignete Räume zu schaffen und diese lescht zu einer der Bedeutung einer Groß-Gemeinde entsprechenden. Die Bibliothet auszuden. Die Bibliothet besindet sich Benedestraße 6 und ist zeht auf mehr als 18 000 Bände angewachen. Unter ihnen besindet sich

die ganze aus rund 5000 Bänden bestehende Bibliothet des Rabbiners Dr. N. A. Robel J. A.

Die Bibliothet untersteht ber Verwaltung bes Ausschusses für jübische Bildung, Kunst und Wissenschaft.

Bibliothefar: Prof. Dr. J. Marton.

Kommiffion für das Wohlfahrtswefen.*)

Alfred Levy, Borfitsenber, Rothenbaumchausses 10, 44 49 72.

Dr. S. Baruch, Abendrothsweg 71, 53 18 76.

Dr. S. B. Bamberger, Rutichbabn 38.

Unni Bauer, Lenhartsftraße 7, (36 07 41), 53 22 49.

Bally Daniel, Sanfaftrage 65, 55 03 48.

hermann Elfeles, Grindelallee 126, 44 79 32.

Siegfried Florsheim, Bicberftrage 12, 55 24 64.

Ernst Frantel, Hochailee 8, 55 27 66.

David S. Goldschmidt, Moorweidenstraße 14, 44 53 77.

Dr. J. Goldberg, Rlosterallee 7, 55 07 83.

Felix Halberstadt, Blücherstr. 4, 55 90 19.

Samjon Hedscher, Hansastraße 40, (35 40 41) 55 59 04.

Rose Seymann, Lenhartiftraße 7, 53 20 63.

Joseph Levy, Carolinenstraße 4, 35 42 63.

N.-A. Dr. Guftav Levien, Sochallee 31 (34 27 21), 55 76 79,

Recha Lübte, Ifeftr. 21, 55 32 89.

Annie Mener, Eppenborferlandftrage 12, 53 23 72,

Julius Marcus, Reeperbahn 149, 42 25 86.

Beinrich Mager, Benedestraße 50, 44 61 39.

R.-A. Dr. H. Minden, Hansastraße 63, (34 64 23) 55 64 66.

Leo Reuftadt, Werberstraße 43, (34 87 51), 55 93 76,

Bernhard Philip, Schlüferstr. 79, 31 12 86.

Bernhard Samson, Lenhartzstraße 15, 55 15 65 (34 80 41).

Jacques Sanber, Gr.-Flottbek, Schenkenborffftr. 9 (36 03 37) 49 18 95.

Hugo von Son, Binderstraße 13, (33 20 27), 55 59 91.

Beinemann Schloß, Brahmsallee 25, 55 71 76.

Frieda Schindler, Festraße 127, 52 47 55.

Irma Schindler, Ronnenstieg 19, 52 45 05.

Grete Stern, Mittelweg 169, 44 41 02,

Gerson Stoppelmann, Rutschbahn 11, 44 81 59.

Dr. John Storch, Paulinenftr. 10, 43 09 35.

Dr. Alfred Unna, Fuhlsbüttelerftraße 460, 59 50 85.

John Wigberowitsch, Zesenstr. 13, (36 61 43), 52 62 77.

Ernst Leop. Bolf, Beilwigstraße 89 (33 17 21), 52 32 67.

Balter Bolff, Abendrothsweg 35, 53 23 51.

Dr. Hugo Zung, Hallerstraße 9, 55 37 41.

Sprechftunben:

Frl. Martha Samson, Leiterin ber Jentrale und Auskunft: Dienstag und Freitag von 10 bis 12 Uhr; sonst nach Bereinbarung.

Frl. Jenny Kaufmann, Leiterin der Boblfahrtspflege: Montags, Donnerstags von 10—12 Uhr. Dr. F Gem tägli Som

Alfreb Dr. G. Bernbo hugo t Leo Ri ablei Dr. Gi ablei

John D Reche Anni E Gerson

Orma (

Dr. S.

Abteili Bezirts Vileger

Grau

Colo

für d

Begirfsn Pfleger: van C Rorbe

Bezirls:

Pfleger.

Bezirtst beim. Pfleger: Ealor

Bezirts Rortin

Bein

^{*)} Die in Rlammern geseisten Fernsprechanschluffe sind Geschäftsanschluffe, die übrigen private.

Dr. H. Bohm, Bertrauensarzt, Grindelallee 126, 44 89 26, täglich von 8 bis 9 Uhr außer Conntags.

rlane.

n 149,

Be 50.

Sanja-

64 66.

tr. 79,

0 41).

03 37)

13,

27,

eg 19,

r. 10,

IET:

r. 13,

15e 89

ig 35.

9,

n bet

)iens-) bis

erein-

iterin

togs,

ler.

ref,

43,

Geschäftsführenber **ป็นธ**[фиß: Alfred Levy, Borfigender, Dr. G. Baruch, Bernhard Philip, Siechenpflege, Sugo von Son, Finangabteilung, Leo Reuftabt, Lebensmittelabteilung, Dr. Guftav Levien, Rechtsabteilung, Irma Schindler, Textilabteilung, Dr. S. Bohm, Gesundheitsgruppe, John Bigderowitich, Barenhandel, Recha Lübke, Feuerungsabteilung, Anni Bauer,

Rommission für das Wohlfahrtswesen, Abteilung Wohlfahrtspflege.

Gerfon Stoppelmann.

1. Begirt:

Bezirksvorsteher: Joseph Levp. Pfleger: Frau Alexander Rorden, Frau Hermann Pfisserling, Jestchen Rathan, Abolf Kans, Salo Walden, Mansred Bauer.

2. Bezirt:

Begirtsvorsteher: Camfon Bedicher. Pfleger: Guftav Beinemann, Elfe van Cleef, R. Jacobion, Carl Rorben.

3. Begirt: Bezirfsvorfteber: Leo Reuftabt.

4. Begirt:

Bezirfsvorft .: Bernhard Philip. Pfleger: Frau Emma Löffler.

5. Begirt: Bezirtsvorfteber: Giegfried Glors-Pfleger: Dr. M. Joel, Jettchen Salomon, Ernft Streim, Biolet Beinberger.

6. Begirt: Bezirtsvorft .: Felir Salberftadt. Martin Freundlich,

Rosa Salberstadt, Margarethe Beig, Meta Samlet, Frau Georg Granmifch. Rela Schwarzschild,

7. Begirts vorsteher: David Goldichmidt. fleger: Frau Albert Meper, Mar Ritter, Bonnette Benja-min, Trube Abler, Berta Scher-bel, Walter Wolff, Lilly Beis, Pfleger:

Ida Wolfermann, Hedwig Möller.

8. Bezirt: Begirtsvorsteber: Sugo von Con. Pfleger: Bernhard Samson, Sieg-Silberberg, Elfriebe munb Strauf, Bally Daniel, Jenny Martel, Gertrud Hochfeld, Frau Martha Levy.

9. Begirt: Bezirksvorft.: Bermann Elfeles. Pfleger: Siegfried Emanuel, Louise Derenberg, Rose Seymann, Selma Bictor, Sabaffa Lion, Belene Philipp, Ranette Salfeld, Clarchen Bolff.

10. Bezirt: Bezirfsvorsteher: Recha Lübte. Pfleger: Hugo Rugelmann, Dr. Rurt Freundlich, Gertrub Katzen-stein, Frieda Baruch, Johanna Marcus, Ida Meyer, Siegfried Abraham, Ernft Frantel, Abele Sirid.

11. Begirt: Bezirksvorsteher: S. Schloß. Pfleger: Edith Horn, Helene Jacoby, Berta Alsberg, Rurt Bermann.

12. Begirf: Nat, Dr. Olga Pfleger: Paula Rat, Schiffmann, Curt Vid.

13. Begirt. Bernhard Camfon. Pfleger: Paula Kat, Frau J. Schumacher.

14. Bezirt. Bezirtsvorfteber: Dr. G. B. Bamberger. Pfleger: Morit Uron, Dr. Jacob Goldberg, S. Eichwege, Elsbeth Frieda Steinbeder, Fränkel, Sanna Florsheim.

Siechenpflege: Bernhard Philip, Frau Willi Jacob.

Bergedorf: Hugo Rojendorff, Ernst Mantius-Straße 5.

Bertrauensarzt: Dr. Hermann Bohm, Grindelallee 126 bis 128, 44 89 26.

Fürsorge-Ausschuß: Dr. S. Baruch, A. Levn, Dr. S. B. Bamberger, Felix Salberstadt, Joseph Levn, B. Philip, Necha Lübke, Anni Bauer, Gerson Stoppelmann, Hugo von Son.

Lebensmittel-Ausschuß: Leo Reuftabt, Lotte Gurwitsch, Rose Henmann.

Tegtil-Ausschuß: Irma Schindler, Joseph Leop, Grete Stern.

Rechts abteilung: Rechtsanw. B. David, Rechtsanw. Dr. H. Minden, Dr. Gustav Levien, Frl. M. Samson.

Gesundheitsgruppe: Dr. I. Storch, Dr. Hohm, Rose henmann.

Bally Daniel, J. Bigberowitich.

Feuerungs - Abteilung: Balter Bolff, Beinrich Maper, R. Lübte.

Zentrale für Stifte und Freiwohnungen: Iohn Bigderowissch, Irma Schindler.

Volkstüche der Gemeinde. Schäserkampsallee 27, Fipr.: 44 07 39.

Leiterin: Frau J. Gurwitich.

Altenhaus der Gemeinde. Sebanstraße 23.

Alfred Levy, Beinrich Levy, Alexander Levy, Jacob Reich, Arthur Cohen, Otto Joshua, Otto Meyer, Frau Hermann Philipp, Leo Giern, Else Mainz.

Ehrenbamen: Frau Salo Cohn, Frau Alexander Leop.

Bantlonto: Bereinsbant. Postsched-Konto: Hamburg 16950 Berwalter: H. Kabn.

Pflegeheim der Gemeinde

(ehemals Siechenheim und Pflegeftatte).

Gegründet 1898. Schäfertampsallee 29.

Seinrich Levy,
Alfred Levy,
Alfred Levy,
Worit Ezechel,
Frau Jacob Alexander,
Frau Wilhelm Cohn,
Wallo Daniel,
Phoebe Caro,
Max Aronheimer,
Tibor Rojenberg.
Oberin: Schw. Amalie Noafelb.

Rommission für die Fremdenpflege.

Benedestraße 6 - Fipr.: 44 84 20.

N. H. Offenburg, Clatence Allen, Henry Chassel, Louise Derenberg, Or. Wilhelm Fint, A. Halberstadt, Iacob Hedsher, Gimon Horowik, Or. Langtron. Dr. Langtron. Diaac Moses, Henry Pels, Jacob Reich, Max M. Warburg.

Daniel Wormfer-Haus. Besterstraße 27. — 43 34 24. Berwalter: A. Halberstadt. R. S. E Balbe Ida E Rabb. Bernb Stau & Joac Julius Gerfon

durch i Aguba-Ceel Unte

Die Gemei

Lohrer

Dr. Serma Derma Dr. mu Frau I Berberi Elfa G John E Banna

Begrün

R

N. H. H. A. M. Albert Gila G. Danna Or. Lil Or. Hil Or. Hil

Frau & Frau 9 Benfto Vojtis

Ernft g

Rrantenhausfürforge der Gemeinde.

N. H. Offenburg,
Dr. S. Baruch,
Baldemar Graeß,
Ida Goldberg,
Rabb. Dr. Dolzer,
Rabb. Dr. Ataliener,
Bernhard J. Jacobson,
Frau Ios. A. Michael,
Isaac Moses,
Julius Rosemann,
Gerson Stoppelmann,

16950

ide

le).

afelb.

4 20.

Die Krankenhausfürsorge der Gemeinde wird 3. T. ausgeübt durch die Soziale Kommission der Agudas Iisroel-Jugendgruppe.

Seelsorge für die jüdischen Untersuchungs= und Straf= gefangenen,

Geelforger: Lebrer S. Buttenwieser.

Dr. Gotthold-Stiftung.

Dermann Philipp, Dermann Bauer, Dr. med. M. Caro, Frau Donat Gotthold (Berlin), Derbert Gotthold, Elfa Gotthold, John Gotthold, Danna Gotthold.

Kindererholungsheim Wilhelminenhöhe

bei Blankeneje. Begrundet von der Dr. Gotthold-Stiftung.

N. H. Offenburg,
Or. N. M. Nathan,
Albert David,
Elfa Gotthold,
Hanna Gotthold,
Dr. Lilli Meyer-Wedell,
Or. Hugo Meyer,
Or. med. Storch,
Ernst Leopold Wolf,
Frau Gertrud Alsberg,
Krau Käthe Eisler.

Bantfonto: M. M. Warburg & Co. Postschedtonto: Hamburg 15 555. Erholungsheim für Knaben und Mabchen von 6 bis 14 Jahren.

Marcus Nordheim-Stiftung.

Gegründet 1882. Schlachterstraße 40. Berwaltet von der

Kommission für Stistswohnungen. N. H. Offenburg, Robert Isaacsen, Philipp Peine, Edmund van Cleef, Edgar Frant, Manfred Hepmann.

Israelitisches Vorschuß-

Rothenbaum-Chauffee 38. Borftand:

Alfred Levy,
Salo Bad,
S. Cohen,
Manfred Heymann,
Paul Oppenheim,
Sellmuth Mainz,
Jacob Meyer,
Otto Jolbua,
Otto Kallmes.

Banttonto: Bereinsbant.

Jüdische Mittelftandshilfe.

Alfred Levy, Borsihender, Josef Aron,
Rudolf Asper,
Salo Back,
Dr. S. Baruch,
Dr. H. Bohm,
Ernst Fränkel,
Bernh. Heinemann,
Otto Joshua,
Leo Katzenskein,
Siegfried Kleve,
Dr. Gustav Levien,
Helmuth Mainz,
Dr. Rudolf Magnus,
Paul Mark,
Dr. R. M. Rathan,
R. Plaut,
Dr. E. Beiß,
John Wigderowisse,
Bertha Alferander,
Annie Bauer,
Mary Fink,

Elje Hamlet,
Fränze Iafjé,
Anna Levy,
Recha Lübte,
Minna Magnus,
Johanna Marcus,
Caecilie Pels,
Grete Stern,
Lilly Beis,
Paula Wigherowitsch.

Zentrale für Kur= und Erholungsbedürftige.

Borfigender: Alfred Lepp.

Friedhofstommiffion.

Seinrich Levy, N. H. Offenburg, Alexander Levy, Or. Urias, Carl Norden, Tofeph Weigert, Ludwig Josbua, N. Bachrach.

Beerdigungs=Brüderschaft der Gemeinde Chewra= Kadischa.

Gegründet 1811, bervorgegangen aus der Brüderschaft der Dreigemeinden Altona, Hamburg und Wandsbet.

Traditioneller Ritus. Borffand:

Lubwig Joshua, Borsitzender, Jaac Moses, stellv. Borsitzender, Philipp von Son, Jacob Hedscher, Jaac Jacobsohn, Ludwig Pels, Martin Levy.

Bertrauenstommiffion:

S. Buttenwieser, Dr. N. M. Nathan, Carl Norben, Herm. Rugelmann, Alexander Levy, Samson Hedscher, Siegfried Halberstabt.

Beamte:

M. Josias, G. Beinemann. Anmelbungen von Beerdigungen bei bem ersten Beamten M. Josias, Bogenstraße 52, 44 57 97.

Beerdigungsgesellschaft ifraelitischer Frauen.

Traditioneller Ritus. Borsigende: Frau Rugelmann

Finanzkommission der Beerdigungs-Brüderschaft der Gemeinde.

Alfred Levy, Ludwig Joshua.

Neue Beerdigungsgesellschaft ber Ifraeliten.

Borsikenber: Max Mary i. Za. M. Müller ir,. Bugenbagenstraße 4, Fernsprecher: 33 28 41. Unmelbungen von Beerbigungen bei John Simon, Schlanfrepe 73, 55 73 36.

Liturgifcher Beamter: Ignah Mandl, Jestraße 5, 55 49 00.

Israelitische Friedhofsgärtnerei Oblsdorf.

Mar Jacobi, Fipr.: 59 61 37. Dresdner Bant, Depositen-Kasse Harvestehude.

Berufsberatungsstelle.

Gemeindehaus Johnsallee 54, Fipr.: 44 43 89.

Die Sprechstunden finden wochentäglich von 9—13 Uhr statt, außerbem Dienstags 18—20 Uhr. Schulzugnisse sind mitzubringen.

Deutsch-Ifraelitischer Synagogen-Verband.

Büro: Bornplat 8, im Synagogengebäude. Geöfsnet tägl. 9—4 Uhr, Sonntags 10 bis 1 Uhr. Fipr.: 55 21 67. Dr. G. Spre Fern

Dr. 51

Ernft |

Meran Gamfor Richard De le Rath. Or. S. Galonn Dr. Salonn Dr. Salonn Dr. Si Dr. Si Dr. Ri

Dr. Hu herman Joseph Giegiri herma Bean A. Ro L. Ro

Strum

Брис

L No Jul. I Spn 44 8 E. Lee Kohl L. Fin D. Lie V. Rom

Atual Derr

Marti

Oberrabbiner: Dr. S. Spiher, Brahmsallee 14, Sprechzeit 11—12 Uhr vorm., Fernspr.: 55 11 24.

thi.

nten

52

s. gel-

=3

rec

git

II,

gen

73,

T.

Cla

21/4

cn-

br.

Borftand: Dr. Sugo Bunt, Borfitenber, Ernft Fint, Alexander Lepp, Samfon Goldschmibt, Richard Gludftabt. Delegierten - Kollegium: Rath. S. Offenburg, Borfigenber, Dr. G. B. Bamberger, Galomon Efdwege, Dr. Jacob Golbberg, Jacob Hedscher, Jacob Hertz, Dr. Simon Levy, Dr. Raphael Möller, Bermann Barifd. Synagogen - Kommiffion: Dr. Sugo Jung, Borfitender, Bermann Bachrach, Joseph Bachrach. Siegfried Salberftabt, Bermann Pfifferling. Beamte des Spnagogen-Berbandes: M. Norben, Gefretar, A. Bürger, Oberfantor, 2. Rofenblatt, Oberfantor, 21. Rorben, Rantor u. Balfore, Jul. Rosemann fr., Rufter ber Spnagoge Bornplat, Fernipr .: 44 82 08 E. Leers, Rufter ber Spnagoge Roblhöfen, Ffpr.: 35 54 97. A. Freimann, Schächter, S. Lieber, Schächter, B. Marchbein, Schächter, 2. Reblich, Schächter. Rommission für bie Be-sorgung ber Maggoth: Alexander Levy, Vorsitzenber, Dr. G. B. Bamberger, Manfred Bauer, M. Cohn, Siegfried Halberstadt, Dr. Caesar Hedscher, B. Levisohn,

Rommission für die Beaufsichtigung ber Beschneibungen: Oberrabbiner Dr. S. Spiger, Urnold A. Cohn.

Leo Neuftabt, Martin Geligmann. Immatritulierte
Mohelim:
Arnold A. Cohn, Hallerstraße 42,
Fernspr.: 55 37 76,
Siegmund Hirsch, Bornstraße 25,
Fernspr.: 44 67 88,
Benjamin Meyer, Grindelhof 64,
Fernspr.: 55 33 41,
Gottsried Möller Isestraße 49,
Ludwig Jacobsen, Rutschbahn 11,
Fernspr.: 44 61 76.

Religionsschule des Deutsch-Israelitischen Synagogen-Berbandes.

Schulleiter: Dr. Leo Nothschild, Sobeluftchausse 167.

Berwaltung: Ernst Fint, Samson Golbschmidt, Oberrabbiner Dr. S. Spiker, Dr. S. B. Bamberger, Dr. Jacob Golbberg.

Lebrer: Dr. Leo Rothschild, Hobeluftchaussee 167.

Unterrichtsstunden: Bornplat 8: Dienstags und Donnerstags 4½—6¼ Uhr.

Fortbildungsturfus für junge Mädchen:

Schulleiter und Lehrer: Dr. Leo Rotbichild, Sobeluftchauffee 167.

Unterrichtsstunden: Montags 7-9 Uhr im Sigungssaal des Deutsch-Israelitischen Spnagogen - Berbandes, Bornplat 8.

Anmelbungen beim Schulleiter in ber Wohnung oder im Unterrichtslofal.

Israelitischer Tempelverband.

Oberstraße 120.

Fernsprecher: 44 64 60. Bürozeit: 10—13 Uhr. Banksonto: Bereinsbank, Commerz- u. Privat-Bank. Postschedsonto: Hamburg 68760. Rabbiner:

Dr. Bruno Italiener, Brahmsallee 15, Fernspr.: 55 89 22. Montags bis Freit. 10—11 Uhr.

Borftand:

Heinrich Levy, 1. Borsigender, Fernsprecher: 52 39 77. Abolf Caspary, 2. Borsigender, Raphael Bachrach, Or. Gudenheimer, Gustav Hochseld. Jacques Sonneborn, Dagobert Landauer.

Berwalfungsausschuß:
Dr. Julius Cohn,
Direktor Martin Engel,
Georg Keibel,
Oscar Friedländer,
Udolf Floersheim,
Dr. Urnold Herzfeld,
Richard Liepmannssohn,
Bolfgang Meyer-Udewald,
Daniel Münden,
Carl Scheinberger,
Krau Kelix Schönfeld,
J. Salomon,
Carl Samsson,
Rechtsanwalt Dr. S. Urias.
Jacob M. Balt.

Beamte:

Oberkantor: Leon Korniger, Ilestraße 47, Fspr.: 53 22 33. Büro-Borstand: Ignah Mands, Isestraße 5, Fspr.: 55 49 00. Sefretär: Georg Bolif, Oberstraße 120.

Mobel:

Dr. dir. Sans Magnus, Hannstr. 9.

Religions unterricht: fiebe: Religionsschule des Jüdischen Schulvereins,

Unmelbungen von Sterbefällen: bei bem Beamten: John Simon, Schlanfrene 73, Fipr.: 55 73 36.

Jüdischer Schulverein e. B. Deutsche Bant.

Vorlig.: Daniel Münden.

Religionsschule des Jüdischen Schulvereins Hamburg e. B.,

Buro: Oberftrage 120. Bant-Ronto: Deutsche Bant.

Schulleiter:

Rabbiner Dr. Bruno Italiener, Brahmsallee 15, Fipr.: 55 89 22.

Lebrträfte:

Dr. Alfred Beis, Bornstraße 8, Fernspr.: 44 77 67. Oberlantor Leon Korniger, Jiestraße 47, 53 22 33. Georg be Haas, Isestraße 50, Lehrerin Selma Lehmann, Klosterallee 28 b. Lasti.

Unmelbungen beim Schulleiter Rabbiner Dr. Italiener.

Borfigende: Daniel Münden, 1. Borfigender, Dr. Helmuth Nathan, 2. Borf.

Borstandsmitglieder: David Frischmann, Director Martin Engel, Dr. Hermann Feiner, Rechtsanwalt Rudolf Samson, Frl. Henriette Todel.

Beirat:

Seinrich Levy, C. S. Samson, Dr. Heinrich Becher, Siegmund Borchardt, Hans Simon, Frau Julius Michaelis.

Reue Dammtor-Spnagoge. Benedestraße 4.

Sefretariat: Grinbelallee 25, Ffpr.: 44 73 51.

Rabbiner:

Dr. Paul Holzer, Brahmsallee 12. Fernspr.: 55 86 97, werktäglich 10—11 ober nach telephonischer Berabredung.

Berwaltungsausschuß: henry Chassel, Borsigenber, Benedestr. 6, Flor.: 44 84 20, werttäglich 3—4 ober nach Bereinbarung. Jacques Meper, stello. Borsigenb.,

Bilbi Leo T Jacqu

FRIIS.

S p Julius Folef

2B. D

Hei Nr. Arnol Gri Rr.

herm

Anme rich

ma Str

bei 5

Neue

Oltob geichri in H biblific und f ichest und

Abeni richt Hefta

Rabb

Rabb

Grete Oberf Bilhelm Saller, Schahmeister. Bilhelm Guggenheim, Schriftführer, Leo I. Lehmann, Jacques Sander.

ben

3.,

mer,

29

: 8,

ler-

bul-

e.

M.

rse

Repräsentantentollegium: B. van Cleef, Borsihender.

Spnagogen - Borsteher: Julius Braun, Josef Gilberberg.

Beamte:

Derm. Lieber, Oberkantor, Lehrer, Deinrich-Barth-Strafe 21, Fipr. Rr. 44 44 94.
Urnold Rojemann, Oberküfter, Grinbelallee 25, I., Ferniprecher: Rr. 44 73 51.

Unmelbung von Trauungen bei Herrn Rabbiner Dr. Holzer und bem Borsitzenden des Berwaltungsausschusses.

Anmelbung jum Barmizwohunterricht bei herrn Oberkantor hermann Lieber, heinrich-Barth-Straße 21, II., Fipr.: 44 44 94

Religionsschule ber Neuen Dammtor-Synagoge.

(im Gebaude ber Maddenschule ber D. I. G., Johnsallee 33.

Kurse für Anfänger im April u. Oftober. Aufnahme von Fortgeschrittenen sederzeit. Unterricht in Hebräisch und Reu-Hebräisch, biblischer und jüdischer Geschichte und Literatur, Kalender- und Gesetzenbe. Arbeitsgemeinschaften und Fortbildungsturse in den Abendstunden, Außerdem Unterricht in: Chasonus, Thorah- und Haftarahvortrag.

Schulleiter: Rabbiner Dr. Paul Holzer.

Lehrfräfte: Rabbiner Dr. Holzer, Grete Holzer, Oberkantor Herm. Lieber. Berwaltung:
Erwin Landau, Vorsitzender, Heinrich Mayer, Kassierer,
Wilhelm Haller, Schriftsührer,
Giegfried Abraham,
Wilhelm van Cleef,
Else Hamlet,
Moris Karlsberg,
Anna Kausmann,
Dr. med. S. Stiebel,
Hans S. Victor,
Hacob Valf jr.

Un melbungen: beim Schulleiter, Rabbiner Or. Holzer, Brahmsallee 12, Fipr.: Nr. 55 86 97.

Portugiesisch-Jüdische Gemeinde.

Synagoge Marcusftrage 38.

Borst and: Frank Luria, Jungsernstieg 6/7, J. Assault, Stedelhörn 11, Joseph Sealties, Jungsernstieg 40.

Beamte: A. Sarfati, Oberkantor, S. Lasowski. Rüfter. Abresse: J. Sealties, Werberstr. 52.

Relikath Jofi und Agudath Jescharim Vereinigung e. V.

3 wed: Unterhaltung von Synagogen u. Abhaltung ber Trauer-Riten für Berstorbene, besonders für verstorbene Mitglieder.

a) Borstand:

Dr. jur. Caefar Hedscher, Borsitz., Marcus Cobn, Kassierer, S. Buttenwieser, Urnold Cobn, Ernst Fint, Marcus Emanuel, Caesar Kleve, Benni Seligmann, Felix Strauß, Ellan Hirsch.

b) Mitglieder-Ausschuß: Jacob Sedscher, Ernst Löbl, Wolf Möller, Jul. Levy, Max Bistrikty, Levy Bari, Istar Emanuel.

Beamte:

A. Joelson, Rantor ber Spnagoge Beinrich-Barth-Strafe, Bogenstrafe 11a,

3. Schwarzschild, Kantor d. Synagoge Hobeluft, Schlankrepe 17, Fipr.: 55 91 21.

D. Oppenheim, Kufter b. Synagoge Beinrich-Barth-Strafe, Rutschbabn 24.

Baldemar Bolff, Küster der Synagoge Sobelust, Neumunsterstraße 7, Ffpr.: 55 60 25.

Synagogen: Heinrich-Barth-Straße 5, Hohelustchaussee 25.

Bantfonto: Bereinsbant in Samburg.

Sonftige Spnagogen.

Altenhaus, Sedanstraße 23, Klaus, Russchahn 11, Oppenheimer's Stiftung Rielortallee 22, Waisen - Institut, Papenbamm 3. Aberfeeheim. Pslegeheim.

Talmud Tora Realschule.

Begründet 1805. - Grindelhof 30.

Sechsstufige Realschule mit Berechtigung, bas Zeugnis ber Oberfetundareife zu erteilen. Der Musbau zu einer Oberrealschule ift bis zur Oberprima g edieben. Mit ber Realichule ist eine vierklassige Boltsichule organisch verbunden. Als gemeinsamer Unterbau fur bie Real- und Bolfsichule bient eine vierflaffige Grundichule. Reben bem Lehrziel ber entsprechenben öffentlichen Staatsschulen ist bie gründliche Ausbildung ber Schuler in ben jubifchen Religionswiffenichaften besondere Aufgabe ber Schule. Das Schulgeld wird von ber Obericulbeborbe feftgefest. Cobne unbemittelter Gemeindeangehöriger erhalten Freiftellen.

Borftanb:

Dr. Hermann Samson, Borsitzender, Rechtsanwalt Bernhard David, Wilhelm Cohn, John Gotthold, Jacob Hedscher, Jacob Ratenstein, Hermann Philipp, Oberlehrer Heinemann Schloß, Director Arthur Spier, Derradbiner Dr. S. Spiker, Walter Wolff, Dr. Hugo Jung.

Direftor:

Arthur Spier. Sprechstunde tägl. von 10-11 Uhr.

Lehrtörper:

Oberlehrer B. Berner, Oberlehrer Dr. 21. Blau, M. Goldichmidt, 28. Herz, L. Hirfd. Oberlehrer Dr. J. Jacobsen, B. G. Jacobson, 3. Ragenstein, Oberlehrer J. Rlein, 5. Manbelbaum, H. Mähl, E. Maner, M. Menerstein, A. Morgenroth, E. Rachum, Oberlehrer P. Niemeper, Beichenlehrer R. Rothidilb, Oberlehrer Dr. L. Rothidilb, Oberlehrer B. Schloß, M. Stein, Oberlehrer Dr. S. Straus, Oberlehrer Dr. D. Beinberger, C. Steinbof.

Getretariat:

A. Morgenroth, Frl. B. Langfron.

Verein zur Förderung der Talmud Tora Realschule e.B.

Paul Mark, 1. Borsihender, Jacob Goldschmidt, 2. Borsihender, John Gotthold, Kassierer, James Pels, Schriftsübrer. für l

armı

Bonif

Samb

Bant Bernh Balte Darrn Julius Mirel

Diteli

(50

Lenba

Hegt

Steller bien Realf

R

Schi

Jacob Dr. K. A Hons

Baco

Dir.

Obe Rab Rab Stipendien-Berein für Kinder des Mittelstandes. Frau Cäcilie Pels.

Berein zur Belleibung armer Schüler der Talmud Tora Schule.

Gegründet 1808.

Bantfonto: Norddeutsche Bant in Hamburg, Filiale der Deutschen Bant und Disconto-Gesellschaft.

Bernhard Samson, Vorsitzenber, Balter Wolff, Schriftsührer, Harry Wittmund, Kassierer, Julius Hamlet, Revisor, Alifred Hirsch, Direktor Arthur Spier.

Gefuche find an Bernh. Samfon, Lenbargftrage 15, ju richten.

Heymann Matthias-Stiftung von 1885.

3 wed: Errichtung von Freistellen u. Gewährung von Stipenbien an Schüler ber Talmud Tora-Reasschule.

Bereinigung ehemaliger Schülerinnen d. Israelitischen Mädchen-Realschule.

Borfigenbe: Frau Dr. Möller-Bing.

Jeschiwah e. V.

Borftand:

Jacob Goldschmidt, 1. Präses, Dr. Caesar Sedscher, 2. Präses, K. M. Flörsheim, Kassierer, Hans Lehmann, Julius Philipp, Jacob Reich, Dir. Spier.

Dogenten: Oberrabbiner Dr. J. Carlebach, Rabbiner Rabinow, Rabbiner Jaffe,

Bereinigte Alte und Neue Rlaus in Samburg.

3 wed: Förberung bes Torastudiums und Unterhaltung einer Spnagoge, Dauernde Berpflichtungsübernahme zum Andenken Berstorbener

> Lehrsaal und Synagoge Rutschbahn 11. Bant-Ronto:

Dresbner Bant, Dep.-K. Grinbel. Voltiched: Samburg 40427.

Borftand:

Aron Auerbach, 1. Borsithender, Brahmsallee 16, Joseph Rendsburg, Kassierer und Schrifts, Grindelallee 25, III., B. Möller, Grindelberg 76, Dr. med. Raphael Möller, Hansastraße 56, Josef Loebenstein, Partallee 11.

Rabbiner: Dr. S. Bamberger.

Beamte:

Rufter J. Plaut, Grinbelallee 35, Raftellan Rroll, Rutschbahn 11.

Levin Salomon(Löb Schaul)s Rlaus.

Rabbiner:

M. Kaner, Dr. Immanuel Plato.

D. S. Wallich's Rlaus.

Borftand: N. H. Offenburg, Ben. Enoch, Elfan Sirfc.

Rabbiner: Dr. Leopold Lichtig.

Berein Metor Chajim e. B.

3 wed: Jungen Leuten Gelegenheit zu geben, sich selbstätig bes Torastubiums zu besleißigen. Mitgliedsbeitrag 7,20 Mt. jährl. (§§ 2 und 6 ber Sahungen).

Bereinslofal: Grinbelbof 46.

Borftand:

Billi Bialoglowsli, Borfitsender, Lazar Langtron, stellvertr. Borf., Bernhard Jacobson, Schriftsübrer, Michael Schenfolewsti, Kassierer, Felix Strauß, Revisor, Hermann Sealtiel, Bessister.

Briefe an Bernhard Jacobson, Rappstr. 13, H 4 Rorbsee 1524.

Jüdischer Jugendverein Dibbut Chawerim.

3 med: Belehrung ber Jugenb. Borfig.: Zahnarzt Dr. Streim.

Berein Chaje Odom.

Gegründet 1924.

3 wed: Jüdischem Publitum in der inneren Stadt Gelegenheit zum Thorastudium zu geben. Bereinslokal: Markusstraße 38, pt. Positich.-Kt.: Hamburg Nr. 24 024.

Borftand:

3. Schenfolewsti, Borfitzenber, Chaim Cahn, stellv. Borfitzenber, Selig Cahn, Schriftführer, A. J. Sarfaty, 2. Raffierer.

Bereinslehrer:

Rabbiner Kaner. Schiurim abends von 7%—8% U. Mitgliedsbeitrag monatlich 1 Mt.

Landesorganisation der Agudas Fisroel in Deutschland.

3 wed: Lösung ber jeweiligen Ausgaben bes burch bie Thora konstituierten jübischen Bolkes im Geiste ber Thora (§ 2 des Normalstatuts).

- Borsikenber: Oberrabbiner Dr. S. Spiker, Hamburg 13, Brahmsallee 14,
- Briefabreffe: Beim Bor- figenben.
- Posts de alson to: Landesorganisation der Agudas Iisroel in Deutschland, Hamburg 50 204.

Agudas Jisroel, Ortsgruppe Hamburg-Altona.

Mitglied ber Ortsgruppe kann jeder Jude (Jüdin) werden, der die Berbindlichkeit der Thora für sich und das jüdische Bolk anerkennt.

Borftanb:

Dr. med. Julius Möller, Altona a. E., 1. Vorsithenber,

Istar Emanuel, Hamburg 13, Rutschahn 11, 2. Borsigenber, gleichzeitig Briesabresse,

Martus Emanuel, Samburg, 1. Schriftführer,

Naphtali Jacobson, Samburg, 2. Schriftführer,

May Feiber, Samburg, Raffierer, Benjamin Denis, Hamburg, Jacob Ragenstein, Samburg.

Rommissionen: Palästina, Reren-Hatorah.

Agudas Jisroel-Jugendgruppe, Hamburg-Altona.

Mgudobbeim: Sallerftr. 45.

3 wed: Die Agudas Jisroel Jugend-Organisation erstrebt im Sinne der Agudas Jisroel Weltorganisation die Lösung der jeweisigen Ausgaden des durch die Thora tonstituierten jüdsschen Voltes im Geiste der Thora,

Borftanb:

Martus Lange, Borfigenber, 3fi Samfon,

Mer Bedicher,

Salo Dankowisz. Istar Emanuel, a

Istar Emanuel, als Bertreter ber Ugudas Jisroel - Ortsgruppe, Hamburg-Altona,

Gertrub Lange, als Bertreferin der Agudas Jisroel-Mädchengruppe Hamburg-Altona.

Rommissionen:

Kindergarten-Rommiffion,

Soziale Rommiffion: Borfigenber Julius Rojemann,

Chinuch-Kommission: Borfigenber Dr. A. Spiger.

Borl: mann, alle

Agub

Brief figend

des Rece 3 m c lung un Förberun Rittel 1 bauernbie fiven Pf Gelehest Jugend,

Vorfit Dr. E Brabn Brief figend

obne U

Gtanbes

Post f d torium Deutse

Reten !

Jonas E Dr. Judi Islar Er Rabbiner Philipp Vostisch

Rerei

Mer Bei

40 953

Jugens ;

Juben, Mitgli

Agudas disroel Frauengruppe Hamburg-Altona.

Borf: Studienrätin Lilli Freimann, Hamburg 13, Grinbelallee 44,

87

Lotal: Agudobeim, Hamburg 13, Hallerstraße 45.

Briefabreffe: Bei ber Bor- figenben.

Landesdirettorium bes Keren Hatorah in Deutschland.

3 wed: Spstematische Sammlung und Berwaltung aller zur Hörderung ber Thora ersasbaren Mittel und ihre Berwenbung zur bauernden Berbreitung und intensiven Pflege von Ihorawissen und Gesetzeue, insbesondere bei der Jugend, in allen Boltstreisen ohne Unterschied des Beruses, Standes und Wohnsitzes.

Borsigen ber: Oberrabbiner Dr. S. Spiger, Samburg 13, Brahmsallee 14,

Briefabreffe: Beim Bor-

Postschedtonto: Landesbirettorium bes Keren Haforah in Deutschland, Hamburg 24 753.

Reren Hatorah Kommissariat Hamburg.

Jonas Strauß, Borsikender, Dr. Julius Baer, Isfar Emanuel, Rabbiner Dr. M. Lewin, Philipp Peine, Postschedt onto: Hamburg 40 953 unter Dr. Julius Baer.

Reren Haforah Jugend-Komitee.

Mleg Bedicher.

Esra.

3 wed: Erziehung ber jübischen Jugend zu trabionell gesetzeuen Juden,

Mitgliedsbeitrag: 40 & monatl.

Führerschaftsleitung: B. S. Jacobson, Jonas Cohn, Hallerstraße 42. Büro: Erwin Seligmann.

Jüdischer Turn- und Sportverein Bar Kochba e. B.,

Hamburg 13, Johnsallee 54, Fernsprecher: 44 42 87.

Borsitzenber: Dr. E. Marg, Gievefingsallee 39.

Raffenwart: Ernst Joseph, Löwenstraße 40.

Sportwart: Ernst Scheier, Saibberg 60.

Turnabteilungen für Damen, herren und Rinber:

Jeden Mittwoch von 4-6 und 7-10 Uhr.

Turnballen:

Talmub-Tora-Realicule, Grindelbof 30 (Herren). Mabdenfcule Carolinenstraße 35 (Damen).

Sportplätie: Hindenburgsportplati und eigene Sportplaganlage in Bramfelb.

Sportabteilungen: Hoden, Handball, Fußball, Leichtathletik, Faustball, Nudern, Fechten.

Bootsplat bei Silwar, Eppenborferlanbstrage 162.

Jugendbund im Bar Kochba: Maffabi Hazair.

Büroft unden: Johnsallee 54, Zimmer 15, 4—7 Uhr nachmittags. Fernspr.: 44 42 87.

Jüdischer Turn= und Sport= verein. e. B.

"Saloah"

Gefdäfisstelle:

James Marcus, Sbg. 37, Hansaftrage 49, Fernspr.: 55 85 32. 3 wed: Rörperliche Ertüchtigung ber jubifchen Jugend burch Turnen, Sport und Wandern.

Turnabenbe: Damen Mittwochs, herren Donnerstags, Jugend Donnerstags.

Rabere Ausfunfte erteilt bie Beichaftsftelle.

Bereinder jungen ifraelitischen Urmenfreunde zur Berteilung von Brot und Suppe.

Gegründet 1817. Bor [.: Abraham Bedicher.

Berein von 1871 zur Berteilung von Lebensmitteln.

Albert Meyer, Jungfrauenthal 22, Ffpr.: 53 30 93.

Berein zur Unterstützung bedürftiger Familien an Sabbath= und Festtagen.

Gegründet 1836.

Verein zur Verteilung von Kleidungsstüden an arme Ifraeliten.

Gegründet 1863.
Borfitzender: Rechtsanwalt Dr. Caefar Hedficher, Kaiser-Bilhelm-Straße 85, Julius David, Heinrich-Barth-Straße 8, Siegfried Halberstadt, Werberstraße 65, Aby Süftind, Gröningerstraße 5, A. Webl, Hartungstraße 15.

Henmann Matthias Miete-Stiffung.

Gegründet 1894. 3 w e d : Mieteunterstützungen.

Israelitischer Mieteverein von 1828.

i. Ligi Dr. N. M. Natban.

Israelitischer Verein von 1718 "Zorche Keburo".

Altester jubischer Berein zur Bestreitung ber Beerbigungskosten. Burzeit beträgt bie Leistung 200 Mart, bei Kinbern entsprechenb. Der Beitrag beträgt für ein Ralenberdierteljahr bei einem Eintrittsalter

bis zum 25. Lebensjahr 1,60 Mt., bis zum 30. Lebensjahr 1,80 Mt., bis zum 35. Lebensjahr 2,— Mt., bis zum 40. Lebensjahr 2,50 Mt. Alle Beiträge gelten für einzelne Personen über 16 Jahre. Ehepaare mit Kindern bis zum 16. Lebensjahr oder ohne Kindern bis zum 16. Lebensjahr baben in allen Källen den zweisachen Beitrag zu entrichten. Für die Aufnahme in die Ledensatterstassen ist die Ebensatterstassen ist die Ebensatterstassen ist die Ebensatterstassen mahgebend.

Borstand: G. Oppenheim, hermann Frand, Carl hepmann.

Bote bes Bereins, bei dem auch Anmelbeformulare abzuforbern find: Jacob Bauer, Heinrich Barth-Straße 3, pt.

Israelitischer Verein für Gebrechliche.

Borligender: Berb. Gottbold.

Dr. Immanuel Ruben= Stiftung für hilfsbedürftige unheilbare Blinde.

Gegründet 1862, Borfigender: Oscar Ruben.

Berein zur Unterstühung turbedürftiger Ifraeliten "Therefien-Stiftung".

Gegründet 1893.

3 wed: Gewährung von Unterstühungen zur Ermöglichung einer Kur an einem Kurvrte.

Borstand: Dr. Frih Barburg, Dr. S. Baruch, Leon Levy, Manfred Heymann, Dr. Ho Dr. G. Leopoi

Stift

Julius.

Joseph Joj. A (Jui

For J.

Fileg

Permai Julius Herr J

Ber

Nanne Bo. Let Alfred E. Koe

Tei Gele

Jira

Der geöffne 3 w jübilde des jü

fein gu

Julius Gimnicher, Dr. Hans Levien, Dr. S. Marcus.

118

Be.

ten

enb. Ra-

Ein-

RI., RI., RI.,

elne

the.

16.

Bit=

bis llen

in in

benes

dem for-

rid

De-

olb.

ige

en.

g

TSR

Leopold u. Beronica Lieben-Stiftung für Rurbedürftige.

Gegrunbet 1883.

Joseph Wolff Israel genannt Joj. Wolff und Chefrau Julie (Judith) geb. Bachrach= Stiftung.

Gegründet 1894. 3 w e d: Unterftugung turbeburf. tiger Juben. Bor f.: R. D. Offenburg.

Mainz:Lehmann:Limud: Tora: Stiftung

Ballerstraße 55. 3 wed : Gittliche und geiftige Vflege ber judischen Jugend.

Borftanb: Bermann Gumpert, Julius Philipp.

Dozenten: Berr Rabbiner Rabinow, Berr Jacob Ragenstein.

Berein zur Unterstützung armer Greife, Mischeneth Getenim.

8 wed: Unterstützung armer Manner und Frauen, welche das 60. Lebensjahr erreicht haben. Ulfred Levy, Borsihender, S. Roch, Raffierer.

Ifraelitischer Sumanitarer Frauenverein e. B.

Innocentiastraße 21. Fernsprecher: 55 20 68. Deutsche Bant u. Disconto-Gesellicaft, Filiale Samburg, Dep.-Raffe F, Grindelallee. geöffnet werftäglich von 9-2 Uhr.

3 med: Busammenschluß ber jubijden Frauen Samburgs fowie bas füdifche Gemeinschaftsbewußtfein gu ftarfen, das Erwerbsleben

judifder Frauen und Dadden gu erleichtern, die Rot ber Urmen und Bedürftigen nach den Gesetzen planvoller Boblfahrtspflege borbeugend, mitgebend und nachgebend au lindern. Der Berein befitt ein Rindererholungsheim u. eine Baushaltungsichule in dem Golbade Segeberg, unterhalt einen Mittagstilch für ben jubischen Mittelstand, ein Rindertagesheim für unbemittelte Rinder (f. Rindertagesbeim) und fteht in enger Berbinbung mit ber Gemeinde und hiefigen Bereinen.

Unmelbungen im Buro u. bei ben Borftandsmitgliedern.

Sprechftunben ber gur-jorgeabteilung: Dienstags von 10 bis 12 Uhr, Innocentiaftrage 21.

Borftand:

Gertrud Ragenstein, 1. Borfigende, Louise Derenberg, ftello. Borf., Julia Cobn, Schriftsuhrerin, Frange Jaffe, stellvertr. Schriftführerin. Bertha Alegander, Raffenführerin, Marianne Prenglau, ftellvertr. Raffenführerin, Elfe Aberle, Gertrud Bachmann, Gertrud Bachrach, Ida Bargebuhr, Unni Bauer, Erna Bing, Anny Durlacher, Betty Engelmann, Rofe Beomann, Gertrud Sochfelb, Sebwig Italiener, Dora Roch, Unita Luria, Eftber Luria, Iba Mener-Durlacher, Greichen Salomon, Bella Stern, Grete Stern, Jenni Wolfsberg, Amalie Butow, Bertha Binner.

Büroleitung und Schriftftelle:

Margot Leimbörfer, Innocentia-ftraße 21, Fernspr.: 55 20 68, Banksonto: Deutsche Bank und Disconto-Befellicaft, Bil. Samburg, Dep.-Kaffe F, Grindelallee. Postsched-Kto.: Hamburg 11287.

Mittelstandstücke
und mensa academica sudaica
des Israelitischen Humanitären
Frauendereins.
Innocentiastraße 21.

unter Aufsicht bes Hamburger Oberrabbinats.

Beim für jüdische Mädchen u. Frauen, e. B.

Innocentiaftr. 19/21, immer geöffnet. Fernfprecher: 55 20 68.

Borftanb:

Gertrud Kahenstein, 1. Vorsühende, Amalie Bütow, 2. Vorsühende, Frieda Lissauer, 1. Kassiererin, Gertrud Levi, Schristsührerin, Paula Blau, Louise Derenberg, Elsbeth Fränkel, Rose Heilbut, Rose Heilbut, Rose Deulmann, Minna Magnus.

Angestellte: 1 Leiterin, Hauspersonal.

Kinderlagesheim des Ifraelit. Sumanitaren Frauenvereins.

Barmbed, Gludftr. 9. Geöffnet von 9-5 Ubr.

Geöffnet von 9—5 Uhr. Meldung bei Frau Else Aberle, Grophiusstraße 5.

Frauenverein für Krantenpflege.

Gegründet 1850.

Israelitischer Schillingsverein zur Unterstüßung armer Bitwen und betagter Jungfrauen.

Gegründet 1825.

Frauenverein zur Unterstützung armer ifraelitischer Witwen.

Gegründet 1814.

Bwed: Unterstützung armer, unbescholtener, 60 Jahre alter Bitwen.

Graelitischer Frauenverein zur Unterstützung armer Wöchnerinnen in der Deutsch-

Ifraelitischen Gemeinde. Gegründet 1814.

Sophie Beilbut, Louise Derenberg, Martha Flörsheim, Parkallee 15, Elfa Gotthold, Parkallee 47, Henrietta Levy, Isestraße 119, Hebwig Michael, Isestraße 23, Gertr. Schönselb, Innocentiastr. 9. Rarl Ellern, Ferbinand Rosenstern.

Hamburgisches Deutsches Barbeitisches Baisen-Institut.

Rnaben - Baifenhaus. Papenbamm 3. — Fjpr.: 44 77 51. Gegründet 1766.

Zwed: Erziehung verwatster, hilfsbedürftiger Knaben vom 6. Lebensjahre an.

Borstand: Max M. Warburg, Borstspender, Jacques Sonneborn, Joseph Süßtind. Ernst Kallmes,

Deputation:
Dr. B. Bleichröder,
Carl Ellern,
Maz Kronheimer,
Ostar Friedländer,
Sami Moos,
Hans Lehmann,

Felir Strauf.

Ehrenbamen: Rosa Beith, Recha Dettinger, Constanze Mathiason. Rapbai Sprechl

De Politíci

Le: japuler Han

entlaffer Berufs

Carl E führe Robert Raffi Saila Serma Emil Denro Rapho

353,

Politid

9

Der B Bernhi Fern lither

Oberle S. Col

A. Eli Frau Staff Rabbi Bra Otto

Fron : Fron : Meg. N. H. Baifenvater:

Raphael Plaut. Sprechst.: werktäglich 8—10 Uhr.

Banttonten:

M. M. Barburg & Co. Bereinsbant Hamburg, Politiced-Konto: Hamburg 21 282

Berein zur Berforgung schulentlaffener Zöglinge bes Hamburg. Deutsch-Ifrael. Baisen-Instituts.

3 wed: Berforgung ber schulentlassenen Zöglinge währenb ber Berufsausbilbung.

Borftanb:

Jos. Süßtind, Borsitender, Carl Ellern, Partallee 5, Schriftführer,

Robert Isaacsen, Colonnaben 41, Rassierer, Sally H. Cramer, Hermann Bachrach, Emil Babrian,

Emil Babrian, Henry Cobn, Raphael Plaut.

Anschrift: Papenbamm 3, Postschedionto: Hamburg 40288.

353. Bezirf des städtischen Jugendamtes.

Der Begirt umfaßt bie gange Ctabt.

Bernhard Philip, Gr. Burftah 5, Fernspreccher: 31 12 86, Vorsigender.

Jugenbpfleger:

Oberlehrer Babrian, Dillstr. 13, S. Cohen, Löhrsweg 7, A. Elias, Brangelstraße 10, Frau Jacob Flörsheim, Bieberstraße 12, Siegfried Flörsheim, Bieberstr. 12,

Rabbiner Dr. P. Holzer, Brabmsallee 12.

Otto Jaffé Frau Recha Lübte, Isestraße 21, Frau Rina Radel, Eppendorferweg 187,

R. S. Offenburg, Schmiebeftr. 5, J. Parbo, Eppenborferianbftr. 12, Frau Bernhard Philip,
Schüfterstraße 79, III.,
Schwester Thekla Picard, OtschIsrael. Gemeinde,
Harob Wertheim, Hohelustchausse 119,
Dr. L. Weil-Durlacher,
Schüfterstraße 80, III.,
Dr. Hugo Zung,
Weibenallee 63, ptr.

Kindergarten der Agudas Jisroel Jugendgruppe, Hamburg-Altona.

Hallerstraße 45. Bochentags 9—1, Conntags 9—12.

3 wed: Beaufsichtigung und Beschäftigung noch nicht schulpflichtiger Kinder, vorzugsweise aus unbemittelten Kreisen.

Mitglieber ber Rinbergartentommiffion:

Jacob Kahenstein, Martha Bittmund, Gottsried Möller,

Gottfried Möller, Gertrud Benzian, für bas Jugendamt ber Gemeinbe,

Beamte:

Hegina Cohn, Esther Dudesz.

Schulgelb: monatlich von 10 M. abwarts, erforderlichenfalls unentgeltlich.

An melbeftelle: Rinbergarten Sallerstrafe 45.

Briefabreife: Martha Wittmund, Hamburg 13, Klosterallee 39; Fspr.: 44 85 15.

Gevatterverein.

3 wed: Abernahme ber Gevatterschaft neugeborener Knaben. Alexander Levn, Borsihender, Samson Goldschmidt, Kassierer, Estan Hirsch.

Berein zur Speisung hilfsbedürftiger ifraelitischer Kinder e. B.

Geschäftsftelle: Rothenbaumchaussee 38.

Berein zur Gesundheitspflege schwacher ifraelitischer Kinder e. B.

Borftand;

Sermann Philipp, Vorsihender, Dr. R. M. Nathan, Schriftsührer, Helmuth Mathiason, Kassierer, Dr. Bleichröber, Jibor Hirschfelb, Dr. Kurt Freundlich, Isaac Kahenstein.

Rinderfrantentaffe von 1883.

Borstand: Dr. N. M. Rathan, Frau Georg Fraentel.

Hachnassath Kallah.

Ausstattungsverein. Gegründet 1750.

Martin Levien, Samfon Golbidmibt.

Ifraelitischer Mitgift-Berein

pormais

Ausstattungs-Berein von 1840.

Borftanb:

Haphael Plaut, Julius Rosemann

Rommiffion:

Ludwig Pels, Carl Norben, G. Stoppelmann, Josef Bechsler, Billi Zinner.

Stipendienverein für israelitische Studierende.

Gegründet 1829.

Max B. Hablo, Dr. Herm. Bohm, Rechtsanwalt Dr. A. Holländer.

Berein zur Speisung armer Reisenber am Sabbath.

Gegründet 1848. Borfigenber: Schlachter Appel.

Berein und Arbeitsgemeinschaft jüdischer Lehrer und Lehrerinnen Hamburg-Altona.

Borftanb:

R. Plaut,
Dr. A. Jonas,
Frl. F. Rosenbaum,
Jos. Heiner,
D. Manbelbaum,
A. Morgenroth,
Dr. Leo Rothschilb,
W. Sommer.

Berein ber ruffifchen Juden. Borfigenber: Dr. Golodes.

Berein ber Posener. Gegründet 1922.

Bor f.: Dr. med. Deppner.

Terumath hakaudesch-Berein zur Unterstützung armer Diraeliten in Jerusalem.

Deutsch-holländische Palästina-Berwaltung.

Borftanb:

Berm. Tumpert, Arnold Cohn, Jacob Feuchtwanger, Martin Levy, Jonas Strauß.

Postschedtonto: Samburg 66 760 unter Arnold A. Cohn.

Berein felbständiger jüdischer Handwerker und Gewerbetreibender zu Groß-Hamburg von 1906 E. B.

Geschaftsstelle:
Beibenallee 38/40, Flor.: 55 47 42.
Positionallee 38/40, Flor.: 55 47 42.
Positionallee 38/40.
Bernhard Heinemann, 1. Bors.,
Beibenallee 38/40.
Max Levinson, 2. Bors., Benedesstraße 6.
Sorwitz, Schrifts, Dillstr. 15.
Eugen Robn, Kassierer, Bornstr. 5.

Ludwig hauffe Ludwig bahn :
3 wed rung by Tuden her inflever ilmleve Ataber rufe.
geiftig bandw Babrt

James 9

brude

füdifcher Groß=

fübilde

merbet

Vaul S Sula Nontag affee 38,

Zulan chenh 8

Rüdi

Hur B Gewerf

Berein Förde u

Borfin

Begi Borli

Berf

Bor :

James Polad, Beisiger, Altenwallbrude 2/4.

Ludwig Caro, Beifiger, Sobeluftchauffee 40.

Lubwig Streit, Beifiger, Rutichbabn 4.

3 wed bes Bereins: Förderung des Handwerts unter den Juden. — Lösung des Problems der Berufsumschichtung, Eingliederung der zwangsläufig zur Umsernung gezwungenen Jung-Adademiter in handwertliche Berufe. — Heranbildung eines geistig und fachlich tüchtigen bandwertlichen Nachwuchses. — Badrung der Interessen der jüdichen Handwuchses. — Wadrung der Interessen der jüdichen Handwerter und Gewerbetreibenden.

Berein jüdischer Handwertsgehilfen Groß-Hamburgs von 1919.

Vorsigender: Paul Geligsohn, Schlump 52,

Baus C I. Zusammentunft jeden zweiten Montag im Lebrlingsheim, Weibenallee 38, abends 81/4 Uhr.

Jüdisches Lehrlingsheim,

Johnsallee 54.

Busammenfunft feben Dienstag abend 8 Uhr.

Hamburgischer Berein zur Beförderung nühlicher Gewerbe unter den Jfraeliten. Gegründet 1823.

Borfigenber: Alfred Leop.

Berein zur Verbreifung und Förberung des Sandwerts unter den Auden.

Begirfsausichuf Samburg. Borfigenber: Emil Loon.

Berein für Geschäftserweiterung e. B. Berband ber Sabbathfreunde.

Borf .: Uron Muerbach.

Ifraelitischer Stellenvermittlungsverein e. B.

Roftenlose Bermittlung sabbatfreier Stellen.

Buro:

hamburg, Gr. Baderftraße 6, 1. Fernsprecher: 38 31 36,

Sprechstunden täglich von 11 bis 12 Uhr außer Sonntags.

Vorstand: Dr. I. Goldberg, Borsithender, Nos. H. Bachrach. Ios. B. Sealtiel, Lubw. Löwenthal, Lubw. Iacobsen.

Jübisches Gemeinschaftsheim e. V.

Das Jübische Gemeinschaftsbeim veranstaltet im Winterhalbiahr zweimal monatlich literarische und musikalische Nachmittage — in erster Reihe für Minherbemittelte. Das sübische Woment wird betont. Chanuda und Vurim werden besonders sestlich begangen. Notleibende Künstler werden bevorzugt.

Borffanb:

Mary Fint, Bertha Scherbel, Erna Keilson, Sopbie Brill, Charlotte Gurwitsch, Bertha Gotthelf, Paula Lewinnet, Rose Heilbut, Camilla Gembido, Paula Bertity.

Lazarus Samfon Cohn Cheleute- und Levn Joseph Levn-Cheleute-Stiftung.

Reuer Steinweg 77-78. Gegründet 1877. Borf.: Merander Lepp.

Lazarus Gumpels:Gtift

Schlachterstraße 46—48. Gegründet 1838. Borstanb: Beinrich Maper,

Ferdinand Rofenstern.

Zacharias und Ranette Heffeund Mathilbe und Simon Heffe-Stiftung.

Gegründet 1903.

3 wed: Gewährung von Freiwohnungen im Stiftsgebaube Dillftrafe 15.

Berwaltung: Staatsanwalt i. R. Leonbard Stein, Edgar Frank.

Briefabreffe: Edgar Frant, Colonnaben 36, Fernfpr.: 34 50 75.

Nanny Jonas-Stiftung.

Agathenstraße 3.

Borftand: Dr. Hermann Samfon, Harry Wittmund.

Mintel Salomon David Kalter-Stiftung.

Rutschahn 25. Gegründet 1878. Berwalter: Kolef Loebenstein.

Bert Joseph Lepn-Stift.

Groß-Neumartt 34-37.

Chrenvorstandsmitglied: Joseph Mathiason.

Borftanb:

Jacob Rolenbacher-Levy, Paul Bauer, Abolf Warisch, Jacob Mathiason.

> Berwaltung: Jacob Rosenbacher-Levy, Holsteinischertamo 82.

Louis Levn-Stift.

Bornstr. 22, Durchschnitt 1 u. 8. Gegründet 1898.

Borftanb:

Emil Elias, Dr. N. M. Nathan, Elfriebe Vid.

Samuel Levy-Stiftung.

Bundesstraße 35. Gegründet 1858.

Borfigenber: Alfred Lepp.

Samuel Lewisohn-Stiftung.

Gegrundet 1890

burch Leonard Lewisohn u. Abolph Lewisohn zur Erinnerung an ihren 1872 verstorbenen Bater.

3 wed: Freiwohnung in bem am Kl. Schäferlamp 32 belegenen Stiftungshause, enthaltend vier Doppeletagen à 4 Jimmer, Rüche und Mäbchenzimmer (8 Kamilien) an Mitglieber ber Gemeinbe, bie einst bessere Tage gesehen.

Berwaltung: 5. Humpert, Borsitzender, L. Johna, Kelix Levy, Edgar Frant,

3. H. Man und Chefrau-Stiftung.

Gegrundet 1913. Bogenftrafe.

Borstand: Martin Heilbut, Martin Samson.

Oppenheimer's Stiffung.

Gegründet 1868.

3 wed: Gewährung von Freiwohnungen und Unterhaltung einer Spnagoge im Stiftsgebaube Rielortallee 22—24.

Berwaltung:

Rechtsanw. Dr. P. Oppenheimer, Richard Oppenheimer, Professor Dr. Theodor Plaut, Edgar Frank.

Briefabreffe: Ebgar Frant, Colonnaben 36, Ffpr.: 34 50 75.

Synagogenfüster: F. Sinnreich, Rielortallee 24, III. gefei Ottso

Die Acht gelegestr die Zujar Boben ! Gemeinic Deutichia fung ber tum erw Organila grundet Frantfur Jacob B Dr. G. 9 Redisan Dr. Jac Direttor Redtsan Meganbe

> Freie Inter

N. D. D

Raphael Santats

Rabb. 6

Geida

Berbe für

Bedwig

Derm.

Gelde Gelde 1. Borfif Goern 52 03 2. Borfi

Feiner Schriftifi Schahm Beifiger Danie I. M

Sten

Achduth, Bereinigung gesetzeuer Juden in Deutschland.

Ortsgruppe Groß-Bamburg.

Die Achduth ist eine Organisation gesetzeuer Suben. Sie bezweckt die Busammensassung aller auf bem Boben ber Einheit ber jüdischen Gemeinschaft ftebenden Deutschlands gur gemeinsamen Lojung der dem thoratreuen Judentum ermachienden Aufgaben. Die Organisation ist im Jahre 1923 gegründet und hat ihren Sit in Frantfurt a. Dt.

'n

15)ŧ

ef

Jacob Bedicher, Borfigenber, Dr. G. B. Bamberger, Rechtsanwalt B. David, Dr. Jacob Goldberg, Direttor A. Jonas, Rechtsanwalt Dr. Raph. Lerner, Alexander Lepp, N. H. Offenburg, Raphael Plaut, Sanitätsrat Dr. Frand, Altona, Rabb. S. Bamberger, Wandsbet. Beidäftsitelle: Ganfemartt 35.

Freie Bereinigung für die Interessen des orthodogen Judentums.

Borfigenber: Berm. Gumpert, Rlofterallee 21.

Berband judischer Frauen für Palaftinaarbeit.

Bedwig Möller, Ffpr.: 33 40 17.

Züdisch-Liberaler Gemeindeverein e. 3.

Beidaftsführender Borftanb: 1. Borfigender: Paul Koreh, Goernestraße 35, Fernsprecher: 52 03 27,

2. Borfigenber: Dr. Bermann Feiner,

Schriftführer: Erwin Lanbau, Schatmeifter: Oscar Friedlanber,

Beifiger: Daniel Münden, J. M. Balt, Dr. Rudolf Magnus, Frau Greichen Salomon,

Frau Erna Tentler, Frau Dr. Lilli Meger-Wedell.

Bilfsverein der deutschen Juden.

Benedeftraße 6.

Jacob Bedicher, Oberrabbiner Dr. J. Carlebach, Benry Chaffel, M. Deutschländer, David Frischmann, Dr. L. Golodet, Bermann Gumperg, Else Hamlet, Dr. R. Hinrichsen, Dr. N. M. Rathan, Irma Schindler, Mar M. Warburg.

Centralverein deutscher Staatsbürger judischen Glaubens

e. 23.

Orisgruppe Samburg-Aliona. Benedeftr. 2, Fernfpr.: 44 50 71. Sit bes Bereins: Berlin.

Borfigenber: Juftigrat Brodnit.

Direttor:

Dr. Sollanber.

Samburger Borftand: Juftigrat Walbftein, Altona, Babnhofftr. 28, 1. Borfigenber,

Dr. Urias, Jungfernstieg 14, stello. Borfigender,

Direttor J. Meper, Mittelweg 157, ftellvertr. Borfigenber,

Paul Mart, Ericaftrage 78, Schatzmeifter,

Frau Unni Bauer, Benedeftrage 2, Geschäftsführer.

Frauengruppe des Centralvereins deutscher Staatsbürger jud. Glaubens e. 23.

orsitzende: Frau Unni Bauer, Lenhartitrage 7, Fernsprecher: Borfitende: 53 22 49.

Vaterländischer Bund jüdischer Frontsoldaten, E. V.,

Ortsgruppe Samburg. Beichäftsftelle: Robert Ifaacien, Colonnaben 41.

3 wed: Zusammenschluß aller judischen Frontsoldaten ohne Unterdieb ber politischen und religiofen Richtung.

Borftand:

1. Borfitender: Dr. G. Urias, Jungfernstieg 14, Schriftsührer: Robert Haaclen, Colonnaden 41 Schatmeifter: Balbemar Graet, Gr. Bleichen 22.

> Misrachi Ortsgruppe Samburg-Altona.

Bufammenichluß ber ber misrachiftijden Forberation angehörigen Bioniften. Sonderorganisation im Rahmen ber Bionistischen Bereinigung für Deutschland und ange-schlossen ber Misrachi Beltorganifation in Jeruschalafim.

Programm: Aufbau Palaftinas im Rahmen ber Bion-Organisation auf Bafis ber Thora.

Vorfigenber und Abreffe: Dr. Rudolf Möller, Jungfern-ftieg 2, Fernspr.: 33 40 17.

Deutsch-Ifraelitisches Kinderheim Diet a. d. Lahn, für ifraelitische Baifen aus allen Teilen Deutschlands.

Ortsgruppe Samburg.

Lotal - Romitee: Dr. Caefar Bedicher, Borfigenber, Sally H. Cramer, Martin Engel, Julius Flaschner, Ebgar Frant, Oscar Friedlander, Mar Samlet, Siegfried Levy, Franz Lippmann, Jacques Conneborn.

Begräbnisplat Langenfelbe.

fü

Sti Ob

Ra

M.

Em

Me

Sti

BI

01

Un

bei

ba

Bermaltung: Rabbiner Dr. G. Bamberger, Marcus Cobn, Michael Florsbeim, Dr. Raphael Möller, Benry Pels,

Ifraelitische Beerdigungs-Brüderschaft Langenfelde e. 3. ju Samburg.

Boritanb: Michael Flörsbeim, Borfigenber, Bolff Möller, Abteilungsporfteber, Jacob Großmann, Abteilungsvor-Cafar Rleve, Revifor, Benjamin Meper, Benefizien-

porsteher, Philipp Peine, Kaffierer, Jonas Straug, Schriftsührer.

Schwesternvereinigung der Henry Jones-Loge.

1. Borfigenbe: Anna Raufmann, Dannftrage 10,

2. Borfigende: Grete Bolger, Brahmsallee 12,

Protof. Schriftführerin:

Gertrub Aron, Korresp. Schriftsührerin: Lilly Beis,

1. Raffiererin: Benny Frant, 2 Raffiererin: Regina Rathan.

Schwefternvereinigung der Steinthal=Loge.

Frau Erna Tentler, Armgartftr. 10. Borfigenbe.

Banfeatischer Diffritt der Schweffernvereinigungen der U. D. B. B. Logen

Frau Tilly Bung, Sallerftrage 9, Vorsitiende.

Gesellschaft für jüdische Boltstunde E. B.

de.

ber,

101-

10.

1

n

e 9,

Bor st and:
Dr. N. M. Nathan,
Friedrich Abler,
Oberlehrer i R. Emil Badrian,
Nabbiner Bamberger,
M. Deutschländer,
Emil Hedscher,
Ludwig Josbua,
Alexander Levy

Blau-Weifi.

Vorst and: Robert Mendel, Diagonalstr. 8, Frisi Chwolles.

Hechaluz.

Borligenber: G. Scheiner.

Saxonia.

Stubentenverbindung im K. C. Borfigenber: Dr. Lachmann, Dammtorstraße.

Hansentischer Landesverband des K. C.

Sig Samburg. Anschrift: Dr. M. Sedicher, Samburg 1, Schauenburgerstraße 50.

Beltverband Schomre Schabbos

Ortsgruppe Samburg. Rabbiner Bamberger, Wandsbet, Borsigenber, Dr. J. Goldberg, Hamburg, Kaffen-

Alerander Levy, Rechtsanwalt David, Jacob Hedscher als Mitglieder des Zentralkomitees; serner von Hamburg: Samson Hedscher, B. Weisberg.

Franz Rosenzweig Gedächtnis Stiftung, Samburg.

Postsched-Konto: Samburg 70389. Briefabresse: Hermann Philipp, Varkallee 5.

Ehrenpräsibium: Prof. Dr. Ernst Cassirer, Hermann Gumperth, Alfred Levy, Dr. Paul Ruben, Max M. Warburg.

Arbeitsausschus: Vorsitzenber: Hermann Philipp.
Rabbiner S. Bamberger,
Oberrabbiner Dr. Carlebach,
Rechtsanwalt David,
Landrichter Dr. Feiner,
Rabbiner Dr. Holzer,
Rabbiner Dr. Italiener,
Rabbiner Dr. Italiener,
Rabbiner i. R. Dr. B. Jacob,
Direktor Runreuther,
Dr. Louis Levy,
Dr. Liebeschüß,
Dr. Loewenberg,
Pros. Dr. Markon,
B. Meyer-Ibewald,
Dr. N. M. Nathan,
Dr. Mar Plaut,
Dr. Hugo Zunt.

Un die judischen Eltern Samburgs!

Vorstand und Jugendamt der Gemeinde weisen die judischen Eltern auf ihre Pflicht hin, ihre die öffentlichen Bolts- und höheren Schulen Samburgs besuchenden Kinder dem judischen Religionsunterricht zuzuführen. Rein judisches Kind darf ohne Religionsunterricht auswahsen.

Religionsunterricht wird erteilt in ben Religionsschulen:

1. des Synagogen-Berbandes: Bornplats 8, Montags 7—9 Uhr, Dienstags und Donnerstags 4½—6½ Uhr. Anmeldungen bei herrn Dr. Leo Roth- schild, hohelustchausse 167, oder in den Schulräumen während ber Unterrichtsstunden;

2. des Füdischen Schulvereins E. B.: Unterrichtsräumen bes Ifr. Tempel-Berbandes, Oberstraße 120, Montags bis Donnerstags 4—6 Uhr, für jeden Schüler wöchentlich einmal. Anmelbungen bei Rabbiner Dr. Italiener, Brahmsallee 15, 55 89 22, oder im Schulgebäude während ber Unterrichtsstunden;

6 11

[det

Dhe

Rabi

Rabi

Dire

Dire

60

201

Te

tud

Rab

find,

bolfe

leger

100

44 5

43 (

- 3. der Neuen Dammtor-Spnagoge: im Gebaube ber Mabdenschule der D. J. G., Johnsallee 33. Unmelbungen bei Rabbiner Dr. Solger, Brahmsallee 12, 55 86 97, nach telephonischer Bereinbarung;
- 4. des Jugendamts der Gemeinde: Lyzeum Lerchenfeld, Donnerstags 3½—4¾ Uhr (Unterfurjus) und 4½—5½ Uhr (Oberfurjus). Anmeldungen bei Lehrerin R. Beißmann im Unterrichtslofal, Donnerstags 3½—3½ Uhr.

Die Unterrichtsleiter erteilen jede weitere Austunft, namentlich über bie Hohe bes Schulgelbes, bas auf Bunsch teilweise ober auch gang erlassen wird.

Borftand und Jugendamt ber Gemeinbe.

Einrichtungen des Jugendamtes der Gemeinde.

1. Sprachturfe.

Leitung: Lea Levie, Klosterallee 47. Montag und Dienstag, 8—10, Englisch. Mittwoch, 8—10, Französisch. Donnerstag, 8—10, Spanisch. Honorar je Kursus ben Monat 5 Mark.

2. Rurje für ichulentlaffene junge Madchen.

- a) Leitung: Lebrer E. Streim, Grindelallee 184 I. Mittwochs 71/2-81/2 abends.
- b) Leitung: Lehrerin M. Elias, Rutschahn 25. Berktursus, Dienstag, 8—9½ abends. Literaturkursus, Dienstag, 8—10 abends.

3. Sauswirtschaftliche Rurfe.

Leitung: Frau R. Badrach, Rlofterallee 14.

- a) Schneiberturs: Dienstag 71/2-91/2 abends.
- b) Rod -, Bad und Unrichteturie: Donnerstag 6-8 und 8-10 abends.

Die Teilnahme an den Kursen zu 2) ist unentgeltlich. Für die Teilnahme an den Sprach- und hauswirtschaftlichen wird eine monatliche Gebühr von 5 Mark erhoben, die aber auf begründeten Antrag erlassen wird. Bei genügender Teilnehmerzahl werden weitere Kurse eingerichtet. Anmelbungen zu den Kursen bei den Kursleitern an den betreffenden Abenden.

Ritueller Haushaltungsunterricht

für fortbilbungsichuloflichtige Mabchen Mittwochs von 8-12 Uhr in ber Sfraelitischen Tochterschule, Carolinenstraße 35.

Bort für schulpflichtige Kinder,

Johnsallee 54, täglich geöffnet.

Die Kinder werden in der Anfertigung ihrer Schularbeiten beaufsichtigt und im übrigen mit Spielen und Handsertigfeitsarbeiten beschäftigt. Sie erhalten während ber Hortstunden Mittagessen und Abendbrot.

Die Teilnahme ficht allen jubifden Schultinbern, auch folden, welche nichtjubifde Schulen bejuden, offen.

Sandfertigfeitsturse für schulpflichtige Anaben,

Talmub Tora-Schule, Grindelhof.

Montags, 6—8 Uhr: Metalltreiben (Messing). — Dienstags, 4 bis 6 Uhr: Leichte Holzarbeiten. — Mittwochs, 5—7 Uhr: Papparbeiten. — Donnerstags, 5—7 Uhr: Buchbinden. — Die Teilnahme steht jedem subischen Knaben zu.

Jugendamt der Gemeinde.

Sprechftunden:

Oberrabbiner Dr. Spiger, Brabmsallee 14, 11-12 Uhr; 55 11 24.

25

'n

5.

ı.

]5

00

Rabbiner Dr. Italiener, Brahmsallee 15, 55 89 22, Montags bis Freitogs 10—11 Uhr.

Rabbiner Dr. Holzer, Brahmsallee 12, 55 86 97, Montags bis Donnerstags 6-7 Uhr;

Director A. Spier, Talmub Thora-Realschule, Grindelhof, Sonntags, Dienstags, Freitags von 11—1 Uhr. Das Sekretariat der Schule ist geöffnet: Sonntags 11—1 Uhr, wochentags 12—2 Uhr.

Direktor Dr. Jonas, Mädchenschule ber Gemeinbe, Carolinenstraße 35, Sonntags 10-11 Uhr, wochentags 11-12 Uhr.

Dienststunden der Büros der Gemeinde und der Rultusverbände der Gemeinde.

Deutsch-Israelitische Gemeinbe, Rothenbaumchausse 38, 9-4 Uhr, außer Mittwochs, Conntags 9-1 Uhr. Am letzten Sonntag eines jeden Monats bleibt das Gemeindebürd geschlossen.

Synagogen - Berband, Bornplats 8, 9—5 Uhr, Sonntags 9—1 Uhr. Tempel - Berband, Oberstraße 126, 10—1 Uhr.

Reue Dammtor. Spnagoge, Benedestraße 2, wochentlich 4-5 Uhr.

Bitte.

Bir bitten bie Mitglieber ber Gemeinbe herzlichft, zurückgesette Kleidungsstüde, Bäsche und Stiesel, die nach Ausbesserung — welche wir durch bedürftige Näherinnen, Schneiber und Schuhmacher besorgen lassen — noch gebrauchsfähig sind, uns zur Verfügung zu stellen. Die Nachfrage würdiger Notleidenden nach Kleidung ist sortgesetzt groß, und gar vielen wird mit deren Zuwendung sehr ge-bolfen.

Auch um Bettstellen und Betten für Erwachsene und Rinder find wir febr ver-legen.

Bebentet, liebe Gemeinbemitglieder, unfere herzliche Bitte!

Rommiffion für bas Wohlfahrtsmefen.

Albholung erfolgt durch mit Ausweis versehene Boten auf telephonischen Anruf — 44 38 41 bis 44 38 43 — oder auf schriftliche Aufforderung nach Rothenbaumchausse 38.

Begräbniswesen ber Gemeinde.

Beerdigungsbrüderschaft ber Gemeinde (Chemra Radischa).

Unmelbung. von Sterbefällen bei bem erften Beamten: D. Jofias, 44 57 97.

Reue Beerdigungs-Gesellschaft ber Ifraeliten.

Unmelbung von Sterbefällen bei bem erften Beamten: M. John Simon, 43 03 36.

Die Begrähnispläße

ber Gemeinde in Ohlsdorf, am Grindel, in Altona, Ottensen und am Reuen Steinweg 72 sind wochentäglich von morgens 7 Uhr bis nachmittags 5 Uhr geöffnet.

Der Eingang zum Friedhof in der Königstraße in Altona ist in der Blückerstraße 18 in Ultona (Jüdisches Ultenhaus). Der Schlüssel zu dem Begrädnisplat in Ottenfen ist dei Unna Dibbern, Altona, Bismardstraße 32, gegenüber dem Begrädnisplat, erhältlich. Der Schlüssel zum Begrädnisplat am Reuen Steinweg dei herrn Belt, Reuer Steinweg. — An Sabbathen und Festtagen sind die Begrädnispläße geschlossen.

Inftandhaltung von Grabftätten.

Unträge auf Inftandhaltung von Gräbern auf bem Begräbnisplat Ohls. borf werben im Buro ber Friedhofsgärtnerei entgegengenommen. Fernsprecher: 59 61 37.

Die Instandhaltungsgebühren betragen jür das Nechnungsjahr 1933/34 für ein Reihengrab 5,40 RM., für jede anschließende Grabstelle 3,60 RM., für ein Gittergrab 8,10 RM., für jede anschließende Grabstelle 5,40 RM., für ein Kindergrab 3,60 RM.

Aufträge gur Instandhaltung von Grabern auf bem Grinbelfriebhofnimmt Frau Saarburger, Durchschnitt 34, entgegen.

Mit der Instandhaltung des Begräbnisplates Ottensen ist der Friedhofsgärtner des Altonaer Gemeindefriedhofs, Herr A. Karsten, Bahrenfeld, Borntampsweg, deaustragt. Aufträge zur Instandhaltung von Gräbern werden dort und im Gemeindeburo entgegengenommen. Außerdem ist Herr Karsten jeden Sonntag von 11—12 Uhr auf dem Friedhofe in Ottensen anwesend. Interessenten, welche Bünsche betr. die Gräber ihrer Angehörigen auf dem Friedhof baben, werden gebeten, sich an Herrn Karsten zu wenden.

Ariebhofstommilfion ber Deutich-Ifraclitifchen Gemeinde.

Madchenfchulorganifation "Beth Jacob"

erstrebt bie Beranbilbung ber weiblichen Jugend — speziell bes Oftens — im Geiste ber jubischen Trabition und bes allgemeinen Bilbungsibeals.

Lotal - Romitee Samburg.

Borfitsenbe: Jenny Baer, Sanjastraße 63. Schriftschrein: Elise Lerner Schatzmeister: Abr. Sedicher.

Bremen.

Ifraelitifche Gemeinde.

Grundungsjahr: 1803 — Spnagoge: Gartenftr. 6 — Gemeinbehaus: Gartenftr. 7.

Borftand:

- 1. Borfteber: Max Martreich (Allgemeine Berwaltung und Boblfahrtswefen).
- 2. Borfteber: Rathan Grunberg (Rultus und Ritualwefen).
- 3. Borfteber: Mag Reifenberg (Finanzwefen).

Oberstes Organ ist die alljährlich tagende Gemeindever ammlung, als beren Permanenz-Ausschuß der Gemein ber at arbeitet. Be ein Borsteher und vier Gemeinderäte scheiden alljährlich turnusgemäß aus. Der Borstand, der die Gemeinde nach außen vertritt, ist ausführendes Organ des Gemeinderats, dem

bem

B. 9

die drei Borfteber mit angeboren. Borftand und Gemeinderat bilben ein Gremium, bem ber 1. Borfteber prafibiert.

Gemeinberat:

Nathan Grünberg, Hobetorsbeerstraße 44, Noland 8995, Dr. med. Paul Hes, Norbstraße 16, Weser 82 451, Dr. med. Paul Hes, Lühowerstraße 48, Noland 6969, Max Jonas, Kreuzstraße 51, Domsheide 20 631. Hugo Levy, Brüdenstraße 27, Noland 5074, Mar Markreich, Kohlhöfterstraße 66, Domsheide 23 972, Otto Meper, Straßburger Straße 56, Hansa 42 924, Osias Ostro, Faulenstraße 11, Roland 4081, Mar Reisenberg, Blumenthalstraße 12, Hansa 42 740, Or. jur. Ignaß Rosenstraße, Fedelhören 28, Domsheide 28 086, Julius Stern, Bauernstraße 3B, Domsbeide 25 981.

Gemeinbebüro: Gartenstraße 7. — Fernruf: Domsheibe 28 588. Bürogehilse: Gemeinbebiener M. Steinberg. Absertigungsstunden: werktags 9—12 Uhr. Postsched-Konto ber Gemeinbe: Hamburg 8083. Bant-Ronten ber Gemeinbe: Bremer Bant, Filiale ber Dresdner Bt., Spartaffe in Bremen.

A. Berwaltungs-Ausschüsse:

171-

-13 ob am unb

5. er:

für

ein 150

01

15=

m.

iro ben len, MB,

ifte

. 7.

ber ber em

- 1. Schul-Rommission (4 Mitglieder),
 2. Dissiplinar-Rommission,
 3. Steuer-Rommission:

 - - a) Einschäftungs-Ausschuß (8 Mitglieber),
 b) Revisions-Instanz (11 Mitglieber)
 - b) Revisions-Inftang (11 Mitglieber),
 - 4. Berfassungs-Ausschuß (9 Mitglieber):
 - a) Unterfommiffion gur Schaffung von Geschäftsordnungen (4 Mit-
 - b) Rommiffion wegen Anderung des Steuer-Spftems (9 Mitglieder),
 - 5. Inspettion bes Gemeindeburos,
 - 6. Rechnungsprüfung (2 Mitglieber).

B. Ausschuffe für Rultus- und Ritualwejen:

- 1. Spinagogen-Rommission (5 Mitglieber),

- 2. Friedhofs-Kommission (3 Mitglieder),
 3. Nitual-Kommission (5 Mitglieder),
 4. Verwaltung ber Kitual-Badeanstalt (3 Mitglieder),
 5. Spuagogen-Bausonvs-Kommission (2 Mitglieder).

C. Ausschüffe für Wohlfahrtspflege und Jugendwohlfahrt:

- 1. Bohlfahrts-Kommiffion (2 Mitglieder),
- 2. Fürforgeausschuß für jubifche Durchwanderer (3 Mitglieber),
- 3. Jugendbeirat (4 Mitglieder).

D. Delegationen des Gemeinderats:

- Jüdisches Altersheim,
- Beinr. und Lene Reuberger-Baisenstiftung, b)

- c) Jübisches Bohlsahrtsamt, d) Jübische Jugendvereinigung, e) Jüdische Beerdigungs-Brüderschaft (nur bei Urnenbestattung).

I, Gemeinde-Inftitutionen:

1, Rultus- und Ritualmelen:

Rabbiner: Gemeinderabbiner Dr. Felig Aber, Am Dobben 121; Fernruf: Sansa 43 987. Sprechzeit: alltags 9—11 Uhr. Hiffstantor: Is. Bronznik, Biebricherstraße 9. Gemeindediener: Mar Steinberg, Mindenerstraße 36. Gottesbienst: täglich morgens und abends.

2. Religionsichule ber Ifraelitischen Gemeinde:

Schulleiter: Rabbiner Dr. Aber, Hilfslehrer: Lehrer A. Freund - Delmenhorst. Unterricht: Dienstag und Donnerstag nachmittags in der Domschule, Montag und Mittwoch nachmittag im Gemeinbehause, Unterricht der Sonderklasse Donnerstag nachmittag in der Bohnung des Schulleiters.

3. Jubifches Wohlfahrtsamt:

Büro: Gartenstraße 6/7; Fernruf: Domsheibe 28 588. Sprechzeiten: werktags vormittags 9—12. Postscheef-Konto: Hamburg 55698.
Bant-Konto: Darmstädter und Nationalbant, Berwaltung: Max Martreich, Borsitzender.
Hugo Levy, stellvertretender Borsitzender.

Das Jübische Wohlsahrtsamt, gegründet 1920, ist eine Arbeilsgemeinschaft, bestehend aus der Wohlsahrts-Kommission der Ist. Gemeinde und den Borständen des Kranten-Wohltätigkeits-Bereins und des Israelitischen Frauendereins. — Mitgliederzahl: 12.

Spigenverband: Bentral-Boblfabrtsftelle ber beutiden Juben, Berlin.

4. Abministration bes Aubischen Altersbeims:

Gemeinbehaus: Gröpelinger Heerstraße 167, Ede Morgenlandstraße.
Fernruf: Weser 80 208. — Banksonto: Bremer Bank.
Mitglieder der Administration:
Julius Stern, Borsigender,
Auguste Michel, stello. Borsigende,
Emil Cohen, Beisiger.
Oberin: Else Toeplig.
Anmeldescheine zur Aufnahme sind im Jüdischen Gemeindebürd erhältlich.

5. Ritual-Babeanftalt (Mitwah):

Gemeinbehaus: Bohnenftraße 3, täglich geöffnet, Dampfheizung, mobern eingerichtete Bannen- und Tauchbaber, Bartezimmer — Fernruf: Roland 2954 (über Ebling). Babewarterin: Frau C. Schillig.

Babefarten find in ber Unftalt und im Jub. Gemeindeburo erhaltlich.

6. Friedbofs-Bermaltung:

Gemeindefriedhof an der Deichbruchstraße und am Alten Postweg.
Inspettion: Friedhofs-Rommission der Ofrael. Gemeinde.
Friedhofs-Ausselder: Friedhofsgärtner Rössch, Fleetrade 6. Fernruf: Hans 44 528.
Anmeldung von Sterbefällen: Im Gemeindebürd und beim Borstand des Kranten-Bohltätigteits-Berein (Chewra kabischa, I. II, 1).
Anträge auf Erwerd von Ruhungsrecht an Grabstellen sind auf Formusar im Jüd. Gemeindebürd zu stellen.

ni

berid 7. F

8. 3

itott

9. 8

10.

11_

13.

Antragsformulare betr. Errichtung von Grabbentmälern, Einfallungen ufw. sind ebenfalls im Gemeinbeburo erhältlich. Grabpflege: Rur burch den Friedhofsgartner.

Sweds dauernder Grabpflege tonnen Grabpflege-Fonds errichtet werden, bie zu Ehren ber Berstorbenen entsprechend benannt und alljährlich im Rechnungsbericht erwähnt werden.

7. Fürforge-Musichuß für jubifche Durchwanderer:

Abfertigungsstelle: Gartenstraße 6—7. Fernruf: Domsheibe 28 588. Berpflegungsstellen: Pieperstraße 13 (Milchtost), Falkenstraße 13 (Bleischtost).

Leitung ber Jentralftelle fur jubifche Banberfurforge im Begirt Bremen-Olbenburg-Oftfriesland.

Spihenverband: Sauptstelle fur jubifche Banberfursorge und Arbeitsnachweise, Berlin-Charlottenburg, Kantstraße 158.

Gegen Bablung eines jährlichen Ablösungsbeitrags erhalten Gemeindemitglieder einige Blods Boblfahrtsicheds, bie ben Petenten an Gelbes statt auszuhändigen sind.

8. Bremer Romitee fur bilfsbedurftige judifche Auswanderer:

Absertigungsstelle: Buro Rechtsanwalt Dr. Rosenat, Am Dom 6, II. Fernrus: Domsheibe 24 270. Spihenverband: Hilfsverein ber beutschen Juden, Berlin.

9. Jüdifche Lebrbibliothet:

Ausgabestelle: 3m Lebrsaal, Bartenstraße 7.

Vorrat etwa 160 Banbe.

Ausgabezeit: Wahrend ber Dienststunden bes Gemeinbeburos und an Gemeindeabenben.

10. Ritual-Rommiffion der Ifraelitischen Gemeinde:

Buro: Gartenstraße 7. Fernruf: Domsbeibe 28 588.

Der Aufficht untersteht ber

Birtichaftsbetrieb bes Jubifden Altersheims, Gröpelinger Beerftr. 167 (Fernruf: Roland 10 625).

11. Mobel:

bes

Rit-

uf:

ind

Dr. meb. Paul Bes, Lugowstrafe 48. Fernruf: Befer 82 451.

12. Zahlftellen für Gemeinbefteuern und Abgaben:

a) Postschedfonto: Samburg 8083.

b) Bremer Bant, Filiale ber Dresbner Bant,

c) Spartaffe in Bremen,

d) Rubisches Gemeindeburg, Gartenstraße 7.

13. Institutionen ber gemeindlichen Wohlfahrtspflege:

A. Alters - Sürforge:

a) Abolph Abraham-Stiftung (Kapital ca. 1000 RM.).

b) Beamten-Penfions-Fonds (Rapital ca. 4000 RDt.).

c) Berpflegungsbetrieb bes Jüb. Altersheims (Etat ca. 25000 RM.). Bettenzahl: 22. Berwaltungsrat: Anna Grünberg, Grete Guran, Aenne Meyer, Martha Nußbaum.

Der Gesamtbetrieb untersteht einer Abministration (f. I, 4).

B. Braut - Musftattung:

a) Ausstattungs-Stiftung für jub. Braute (Hachnossas tallah), (Kapital ca. 1300 RM.).

C. Rranten-Fürforge:

a) Kranten-Bohltätigfeits-Berein, gegr. 1853 (Etat ca. 7000 RM.). b) Iraelit. Frauenverein, gegr. 1872 (Etat ca. 6000 RM.).

c) Mofes Schragenheim-Stiftung fur Rrantenpflege (Marpei Chaulim), (Rapital ca. 3000 RM.).

D. Borbeugenbe Fürforge:

a) Eduard Abraham-Stiftung (Rapital ca. 1500 RM.).

b) Belene Bitter-Stiftung (Rapital ca. 900 RDL).

E. Fürforge für mittellofe Durdwanberer: Burforge-Ausschuß fur jub. Durchwanderer (Etat ca. 3000 RM.).

F. Fürforge für mittellofe Auswanderer: Bremer Romitee (Lofaltomitee bes Hilfsvereins ber beutschen Juben), (Ctat ca. 2000 R.M.).

G. Bitwen- und Baijen-Fürsorge:

a) Beinrich und Lene Reuberger-Baifen-Fonds gur Unterftugung bilfsbedürftiger Kinder (Rapital ca. 2500 RM.).

b) Beinrich und Lene Reuberger-Baisenstiftung, rechtsfähige Stiftung (Kapital ca. 5500 R.M.). Berwaltung: Dr. H. Ubraham, Borsigenber, Sugo Levy, Rabbiner Dr. Aber.

c) Witwen- und Baifen-Konds (Rapital ca. 2200 RDL).

H. Boblfahrtspflege, spez. Erholungs-, Gesangenen-, Gesährbeten-, Tubertulose-Fürsorge, wirtschaftl. Beihilfe, Arbeitsnachweis, Rleibertammer. Jübisches Wohlfahrtsamt (Etat etwa 20 000 RM.).

14. Jubifches Gemeindeburo:

Semeinbehaus: Gartenstraße 7. Für bas Publitum geöffnet: alltags 9—12 Uhr. Fernruf: Domsheibe 28588. Anmelde- und Zentralstelle für sämtliche Gemeindeangelegenheiten. Führung ber Gemeinde-Rartothet. Bestell-Annahme für das Judische Gemeindeblatt. Ausgabestelle für Schächtfarten, Ritualbabtarten und Platfarten. Alliausbestellungen, Anmelbung für das Jübische Altersheim, Anmelbungen von Barmizwahseiern, Bauerlaubnis-Anträge für Errichtung von Grabsteinen, Einfassungen und Inschriften, Cheschließungen, Einfegnung junger Mutter, Erwerb von Nugungsrecht an Grabftellen, Geburten, Gebachtnis- und Jahrzeitlicht in ber Spnagoge, Rinder-Ferien-Kolonien, Krantenbesuche, Mizwausbestellungen, Keligionsschul-Unmelbungen, Kasualgebete, Spenden, Sterbefälle, Bohlfahrts-Scheds für Durchwanberer, Wohnungsanderungen uiw. Unnahmestelle fur Gemeinbesteuern, Gebühren und Spenbengelber.

II. Gemeinde-Bereine.

1. Rranten-Bobltätigleits Berein ber Graelitischen Gemeinbe, gegr. 1853 (Chemra tabilda), jubilde Beerdigungs-Brüberichaft.

> Borftand: Sugo Levy, Borfigender (Fernruf: Roland 5074). Sally Rothichilb, Itello. Borfigenber (Fernruf: Roland 1790). Ofias Oftro, Rechnungsführer (Fernruf: Roland 4081).

> Unmelbeftelle fur Rrantenbesuche und Sterbefalle bei ben Borftebern und im Rubifden Gemeindeburo.

Bant-Ronto: Die Spartaffe in Bremen. Bereinsarzt: Dr. med. Bes, Norbstrage 16; Fernruf: Befer 82 451. 2 31

Unterabteilungen:

n).

π),

ing

er,

₽°,

195

e[na

jen-

űr

DI

TH

- a) Besuchs-Musichuffe fur feben Stadtbegirt.
- b) Taharah-Abteilung.
- c) Mojes Schragenheim-Stiftung fur Krantenpflege. (Berwaltung: Ebuard Boas, Borfigender, Elias Schragenheim, Mar
- Zwei Siphre Thora in ber Haupt-Spnagoge und Kleine Lade mit Sepher zur Benutzung im Trauerhaufe.

2. Ifraelitischer Frauenverein, gegr. 1872.

- Borftand: Dora Körbchen, Borfteberin (Fernruf: Roland 1320).
 - Bertha Mehrgut.
 - Therese Schragenheim (Fernruf: Sansa 41 967).
- Rietchen Zacharias (Fernruf: Domsbeide 26113). Unmelbestelle für Rrantenbesuche und Sterbefälle bei ben Borfteberinnen
- und im Jüdischen Gemeindeburo. Im Binterhalbjahr: allmonatlich eine Nachmittags-Veranstaltung für Bereinsmitglieber und erwachsene Tochter.

III. Gemeinde-Fonds.

- 1. Fonds für Verwaltungszwede:
- a) Harry Koopmann-Fonds (ca. M. 500.—). b) Garantie-Fonds (ca. M. 1000,—).
- 2. Spnagogen-Baufonds (ca. M. 5000,-).
- 3. Jahrzeit-Stiftung:
 - Abolph Stern und Frau Frieda geb. Sugholz sel. And.
- 4. Grabpflege-Fonds, eingetragen auf die Ramen:
- Mendel Emanuel Stern und Mathilde geb. Bolff . ca. M. 700.—
- Lowenberg-Schragenheim (angemelbet). 5. Grabstein-Fonds, bestehend aus ben bei Beerbigungen gesammelten Buchjengelbern, gur Errichtung von Grabsteinen fur Minderbemittelte.

IV. Bremer Organisationen und ihre auswärtigen Spigenverbande:

- 1. Ifraelitische Gemeinde:
 - a) Deutsch-Ifraelitischer Gemeinde-Bund, Berlin.

 - b) Reichsarbeitsgemeinschaft ber jubischen Landesverbande zur Schaffung eines Reichsverbandes der beutschen Juden, Berlin.
 c) Verband ber jubischen Gemeinden Schleswig-Holsteins und ber Hanseltädte, E. B., Hamburg.
- 2. Jüdisches Wohlfahrtsamt:
- Bentral-Bohlfahrtsftelle ber beutschen Juben, Berlin.
- 3. Jubifches Altersheim: Berband ber jubifchen Rranten- und Pflegeanstalten Deutschlands.
- 4. Ifraelitischer Frauenverein: Jubifcher Frauenbund, Berlin.
- 5. Fürforge-Ausschuß für jubische Durchwanderer: Sauptstelle für jubische Banderfürsorge und Arbeitsnachweise.

6. Bremer Romiteee fur hilfsbedurftige jubifche Auswanderer, Berlin: Bilfsverein ber beutichen Juden, Berlin.

Sono

Beifit Erfat

Erich

Lebse

Shul Shul

Jeri

Gon

Cebi Gon

Ebe

3510

E.R

Mergi

B. B

Robbi

Oberr

M. M.

Gen :

Etnit

Mifrel

6.7

Rabb

Dr. I

20. 2

Robb

8. 31

9. 9

- 7. Bubifde Jugenbvereinigung: Berband ber jubifden Jugenbvereine Deutschlands.
- 8. Raifer-Friedrich-Loge: Großloge fur Deutschland U. D. B. B., Berlin.
- 9. Borftand und Rat ber Ifraelitischen Gemeinde: Borfteberbund ber jub. Gemeinden Nordwest-Deutschlands, Bremen.

V. Bremifch-Jubifche Bereinigungen:

- 1. Gemeinbe-Beranftaltungen:
- 2. Talmub Thorah-Lernverein:
 Borsihender: Nathan Grünberg. Leiter: Rabbiner Dr. Aber.
 Das Lernen findet im Binterhalbjahr Dienstags 21 Uhr im Hause eines Gemeindemitgliedes statt (lt. Befanntgabe am schwarzen Brett der Gemeindeverwaltung).
- 3. Rubifche Mugenbrereinigung,

VI. Bremer Ortsgruppen auswärtiger Berbande und Bereine:

- 1. Agudas Jisroel, Ortsgruppe Bremen: Borsigender: Rathan Grunberg.
- 2. Central-Berein beutscher Staatsbürger jubischen Glaubens, Ortsaruppe Bremen.
- 3. Silfsverein ber beutiden Juben, Lotaltomitee Bremen. Borfigenber: Rechtsanwalt Dr. Rojenat.
- 4. Neichsbund jubifcher Frontsolbaten, Ortsgruppe Bremen. Borfigenber: Rechtsanwalt Dr. Rojenat.
- 5. Unabhangiger Orben Bnei Brith (Raifer-Friedrich-Loge Bremen).
- 6. Schwesternbund ber Raiser-Friedrich-Loge. Borfigende: Minnie Rosenat
- 7. Jubisch liberale Bereinigung, Ortsgruppe Bremen. Borsihender: Ludwig Müller.
- 8, Zionistische Bereinigung fur Deutschland, Ortsgruppe Bremen. Borsigenber: Dr. K. Zacharias.
- 9. "ORT"-Gesellschaft zur Förderung des handwerfs, Aderbau und ber Landwirtschaft unter ben Juden. Borsigenber: Dr. jur. H. Lehmann.

VII, Korporative Mitgliedschaft ber Ifraelitischen Gemeinde Bremen (außer bereits aufgeführten Berbanben):

- 1. Gefellichaft jur Forberung ber Biffenschaft bes Jubentums, Berlin.
- 2. Berein gur Gründung und Unterhaltung einer Afabemie fur bie Biffenschaft bes Jubentums, Berlin.
- 3. Concino-Gefellichaft ber Freunde bes jubifchen Buches, Berlin.
- 4. Gefellicaft fur jubifche Familienforschung, Berlin,
- 5. Berein fur Statiftit ber Juben, Berlin.
- 6. Gefamtardio ber beutiden Juden, Berlin.
- 7. Biraclitiiche Erziehungsanftalt für geiftig gurudgebliebene Rinber, Beelik.
- 8. Silfstaffe fur Fraelitische Rantoren und Kultusbeamte und beren Bitwen und Baifen in Deutschland e. B., Berlin.
- 9. Rabbinerfeminare.
- 10. Beltverband fur Sabbathichut, Schomrei Schabbos, Berlin.

Spnagogengemeinde Delmenborft:

Spnagogengemeinberat: S. Auerbann, Langestraße 72, Borsteber, Fernspr.: 2874. Beisiger: M. Lippmann, N. H. Kustit, Eduard Meyer, I. ter Berg. Ersagmänner: M. Goldschmidt, Arnold Meyer.

Bertreter im jub. Landesgemeinberat: G. Auerhann, M. Lippmann.

Erfagmann: Ebuard Meper.

lin:

non

ause

rett

ris.

ber

nn

be-

lin bie Lehrer, Kantor und Schochet: 211. Freund, Cramerstraße 20.

Schule und Synagoge: Cramerstraße 20.

Schultommission: Landesrabbiner Dr. de Haas, S. Auerhann, E. Cohen, Herm. Renberg, Frau Else Meyer, Hugo Abraham.
Chewra Raddischa: Morit Goldschmidt, Bahnbosstraße.
Israelitischer Frauenverein: Ros. Hirschied, Cramerstraße 5, Fernsprecher: 2289.

Spnagogengemeinbe Barel:

Spnagogengemeinberat: Lubwig Beiß. Beifiger: B. Bergberg, Lubm. Frant.

Erfatmann: E. Biffer.

Lehrer, Rantor und Schochet: D. Bernheim, Ofterftrage.

Spnagoge und Schule: Ofterftrage. Chewra Radischa: Lehrer D. Bernheim.

Israelitischer Frauenverein: Frau Lubwig Beig, Rirchhofftrage.

Die Mitglieder der Verbandsausschüsse und der Kommissionen.

1. Geschäftsführender Ausschuß.

R.-A. Dr. Manasse, Altona

1. Vorsitzender Alexander Levy, Samburg, 2. Vorsigender Rabbiner Dr. B. Italiener, Samburg B. Beith, Bandsbet, Raffenführer Rabbiner G. Bamberger, Mandsbet Oberrabbiner Dr. J. Carlebach, Altona Mag Lehmann, Altona Leon Caffutto, Hamburg R.-A. B. David, Hamburg Alfons Frand, Lübed San.=Rat Dr. L. Frand, Altona

Ernst Friedmann, Riel

Frl. J. Hagenow, Altona

Rabbiner Dr. P. Holzer, Hamburg

Alfons Jacobson, Hamburg Paul Roret, Samburg

Allfred Levy, Hamburg Mar Martreich, Bremen

Dr. Julius Möller, Altona Paul Möller, Altona

2. Berbandsausschuß.

Alfred Levy, Samburg, 1. Borfigenber B. Beith, Bandsbet

sigender

Rabbiner Dr. F. Aber, Bremen Dr. Martin Abendftern, Neumunfter S. Auerbann, Delmenborft

28. Bachrach, Altona

Rabbiner S. Bamberger, Wandsbef Dr. Paul Bes, Bremen

2. Butofger, Olbenburg J. Hofmann, Lubed

Dr. N. M. Nathan

C.-R. Dr. L. Frand, 2. Bor- Oberrabbiner Dr. J. Carlebach, Altona Rabbiner Jacob Cohen, Altona

> R.-A. B. David, Hamburg Ernst Friedmann, Riel

Landrabb. Dr. de Haas, Oldenburg

S. Beinberg, Lübed

D. Baum, Elmsborn J. Bergberg, Riel

Rabbiner Dr. P. Holzer, Hamburg Rabbiner Dr. B. Italiener, Hamburg Dr. Jacobjon, Wandsbet Dir. Dr. A. Jonas, Hamburg H. Lehmann, Aftensburg Max Lehmann, Aftona Alexander Levy, Hamburg Hugo Levy, Bremen Hrif Liffauer, Lübed A. Loewenthaf, Flensburg Dr. A. Loewenftein, Oldenburg R.-A. Dr. A. Manasse, Altona Max Markreich, Bremen Ivan Meyer, Lübed John Meyer, Elmshorn Dr. Julius Möller, Altona Max Reisenberg, Bremen Dir. A. Spier, Hamburg R.-A. B. Tannenwald, Kiel M. Weinberg, Brate Rabbiner Dr. D. A. Winter, Lübed Benny Zacharias, Bremen.

Die Rommiffionen werben aus folgenden Berren gebilbet:

1. Finangtommiffion:

B. Beith, Mar Lehmann, Fraulein Iba Sagenow, M. Beinberg, Dr. A. Berzfeld, Barry Lehmann, Alexander Levy, Mar Reifenberg.

2. Rechtstommiffion:

R.-A. Dr. A. Manasse, Oberr. Dr. J. Carlebach, R.-A. David, R.-A. Dr. Fint, R.-A. Dr. S. Kürth, R.-A. Dr. Jacobson, R.-A. Dr. Leonhard Levy, Dr. Jusius Möller, R.-A. Dr. Rosenad, Dr. Magnus, R.-A. Dr. Minden.

3. Bohlfahrtsausichuß:

Schwester Recha Ellern, Rabbiner E. Dudesz, Mar Lehmann, Paul Möller, Frau Dr. Oppenheimer, Fraulein M. Samson.

4. Rultur - Rommiffion:

Oberrabbiner Dr. J. Carlebach, Rabbiner Bamberger, B. Bachrach, S. Horowith, Rabbiner Dr. Holzer, Rabbiner Dr. Italiener, Dir. Dr. A. Jonas, Prof. Dr. Marton, M. Martreich, Oberlandesgerichtsrat R. May, Dr. Julius Möller, Dr. A. Unna.

5. Ralendertommiffion:

Oberrabbiner Dr. J. Carlebach, Rabbiner Bamberger, Rabbiner Dutess, Leo Ragenstein, Dr. Löwenberg, Prof. Dr. Marton, Dr. R. M. Rathan.

Bureau des Berbanbes:

Hamburg, Rothenbaumchausse 38. Telephon: 44 38 41. Banktonto: Deutsche Bank in Hamburg. Posighedkonto: Hamburg 499.

Anmerkungen zu den Gebetzeiten.

 In Altona und Wandsbek stimmen die Gebetzeiten für Maariw am Freitagabend und an den Vorabenden der Festtage sowie sämtliche Nachtzeiten überein.

2. In Wandsbek beginnt der Minchogottesdienst am Schabbes:

Eine halbe Stunde vor Nacht.

 In Kiel sind die Nachtzeiten im Sommer drei Minuten, im Winter eine Minute später als in Altona.

4. In Kiel: Schacharisgottesdienst an den Wochentagen:
Am 11. Oktober 6.45 Uhr
vom 12. Oktober bis 18. November 7.00 Uhr

| vom | 20. November bis 9. Dezember | | 7.15 Uhr |
|-----|--------------------------------------|---|----------|
| vom | 11. Dezember 1932 bis 6. Januar 1933 | | 7.30 Uhr |
| vom | 8. Januar bis 27. Januar | | 7.15 Uhr |
| vom | 29. Januar bis 15. September | | 7.00 Uhr |
| am | 17. September | | 6.00 Uhr |
| am | 18. und 19. September | ī | 6.15 Uhr |
| am | 20. September | | 5.15 Uhr |

Der Minchogottesdienst an den Wochentagen:

Im Sommer und Winter eine halbe Stunde vor Nacht,

Am Schabbes und an den Feiertagen:

Im Sommer 6 Uhr.

91

DL

ben.

Cer,

roch, Dir.

istat

lesa,

dan.

ITIW

mt-

bes:

nter

Im Winter eine halbe Stunde vor Nacht.

- 5. Für Bremen gelten folgende Zeitangaben:
 - a) Freitagabend und Vorabend der Feiertage:
 Im Sommer 7.30 Uhr.
 Im Winter 4.20 Uhr.
 Sonst etwa 45 Minuten vor Nacht.
 - b) Morgengottesdienst am Sabbath und Feiertagen: vom 21. 10. 1933 bis 13. 2. 1934: 8.30 Uhr. vom 14. 2. 1934 bis 8. 9. 1934: 8.00 Uhr.
 - c) Minchogottesdienst am Sabbath und Feiertagen: etwa 40 Minuten vor Nacht.
 - d) Nachtzeiten am Sabbath und Feiertagen differieren mit Hamburg-Altona um etwa 1 bis 3 Minuten.
 - e) Morgengottesdienst an den Wochentagen: vom 15. 12. 1933 bis 15. 2. 1934: 7.15 Uhr. vom 16. 2. 1934 bis 9. 9. 1934: 7.00 Uhr.
 - f) Minchogottesdienst an den Wochentagen: Im Winter: 4,30 Uhr. Im Sommer: 7.00 Uhr. sonst etwa 45 Minuten vor Nacht.
- 6. In Lübeck differieren sämtliche Gebetzeiten mit denen von Hamburg um etwa 2 bis 3 Minuten.
- 7. Israel. Tempelverband Hamburg:

Im Winter: Freitagabend 6.30 Uhr. Sabbathmorgen 9,30 Uhr.

Im Sommer: Freitagabend 7.00 Uhr. Sabbathmorgen 9,00 Uhr.

Die Festgottesdienste werden im Familienblatt und im Gemeindeblatt angezeigt.

8. Zeit des Chomezverbotes: Hamburg, Altona, Wandsbek, Lübeck, Bremen: 9.05 Uhr; Kiel: 8.50 Uhr; Friedrichstadt: 9.45 Uhr.

GEBETZEITEN : TABELLE

| | | Ha | mbg.: S | ynago | gen | ver | bd. | Hbg | . Ne | ue Da | ımmi | orsy | nag |
|------------------------|----------------|---------|----------|----------|--------|--------|--------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Festtage | | | Schi | abbos | | Web | tgs. | | Schal | _ | | We | htgs. |
| und Fasttage | Datum | Elngang | Morgs. | Мілево | Ausgg. | Morgs. | Abends | Eingang | Morgs. | Mincho | Ausgg. | Morgs. | Abends |
| Erew Rausch Haschonoh | 20. 9. | _ | _ | | _ | - | _ | | - | _ | | | |
| . Tag Rausch Haschonoh | 21. 9. | 610 | 600 | 500 | 707 | - | _ | 615 | 700 | 500 | 705 | - | - |
| 2 | 22. 9. | 707 | | | - | - | - | 706 | | _ | 600 | | |
| Schabbos Schuwoh | 23. 9. | 605 | 680, 815 | 100, 500 | 762 | 546 | 580 | 600 | 880 | 615 | 702 | 600 | 58 |
| Zaum Gedaljoh | 24.—28. 9. | - | _ | | - | * | | - | - | - | ш | 600 | 52 |
| Erew Jaum Kippur | 29. 9. | _ | _ | - | - | Goo | 1) 100 | - | - | - | | 615 | 1) [|
| aum Kippur | 30.94.10. | 625 | 600 | _ | 646 | 815 | 580 | 625 | 700 | _ | 646 | 680 | 58 |
| . Tag Szukkaus | 5.10. | 585 | 680, 815 | 100, 500 | 684 | _ | _ | 580 | 890 | 100 | 620 | - | - |
| 2. » » | 6.10. | 684 | | - | - | - | - | 680 | | _ | 580 | - | - |
| Schabb, Chaul, Ham | 710.10. | 580 | | 100, 480 | 629 | 620 | 500 | 580 | | 600 | 629 | 680 | 50 |
| Hauschanoh-Rabboh | 11.10. | _ | _ | _ | _ | 600 | - | | - | _ | - | 615 | - |
| Schmini Azeres | 12.10. | 520 | 630, 800 | | 617 | - | - | 516 | 880 | 100 | 615 | _ | - |
| Simchas Tauroh | 13.10. | 617 | . , 830 | - | - | | | 618 | | - | 514 | - | - |
| Bereschis | 1420.10. | 515 | 630, 815 | 100, 480 | 812 | 680 | 500 | 515 | | 580 | 615 | 645 | 50 |
| Vausch | 2127.10. | 500 | | , 400 | 548 | | 480 | 500 | 845 | 515 | 558 | | 42 |
| ech-Lecho | 28.10. — 3.11. | 450 | | | 544 | | | 445 | | 500 | 544 | 700 | |
| Wajero | 410.11. | 4#5 | 645, * | | 581 | 646 | | 480 | | 445 | 5#1 | , | |
| Chajeh-Szoroh | 1117.11. | 420 | | . 380 | 519 | | 400 | 415 | | 435 | 519 | g | 400 |
| Sauldaus | 1824.11. | 410 | 700, - | | 500 | 700 | , | | | 400 | 507 | 715 | |
| Wajezeh | 25.11,—1,12 | 400 | | | 508 | | | 400 | | 420 | 598 | 3 | |
| Wajischlach | 2 8.12. | | | | 45× | 715 | | | | 415 | 458 | , | |
| Wajeschew | 915.12. | | | | 465 | | | | | 410 | 455 | 780 | |
| Aikez / Chanukoh | 1622.12. | 355 | 725, 880 | | 456 | 725 | | | | 420 | 450 | | , |
| Wajigasch | 2329.12. | 400 | | 4 | 450; | | * | | 900 | 415 | 459 | | |
| sscrob b'Tewes , | 28.12. | -1 | _ | _ | - | | E | _ | - | _ | - | | ١. |
| Wajechi | 30.12 5.1.34 | 400 | 725, 880 | 100, 310 | 504 | 725 | 400 | 400 | 900 | 410 | 504 | | |
| Sch'maus ,,,,,,, | 6,-12, 1, | 403 | 720, , | | 500 | 720 | | NI. | | 425 | 511 | | |
| Voero | 13.—19. 1. | 415 | 715, # | | 521 | 716 | | 415 | | 485 | 511 | | ١. |
| Sau., | 2026. 1. | 480 | | e 400 | 531 | | 430 | 430 | 845 | 430 | 581 | | 48 |
| 'schallach | 27.1 2. 2. | 440 | * | , | 548 | | | 445 | | 500 | 548 | | 43 |
| ssrau | 3 9. 2. | | | | 555 | | | 500 | | 510 | 555 | 715 | 50 |
| lischpotim / Schekolim | 1016: 2. | | | 100, 480 | 608 | 700 | 500 | 516 | 880 | 525 | 608 | ¥ | |
| 'rumoh | 17, - 23, 2, | | | - | 621 | | 110 | 530 | 1,11 | 480 | 621 | | |
| ezaweh / Sochaur | 24.227.2. | | | s ±00 | | 645 | 580 | | | 550 | 688 | 0 | 51 |
| aanis-Ester | 28, 2, | | | | | 645 | | | | | | 700 | 6 |

1) Miecko.

¹⁾ Mincho.

GEBETZEITEN . TABELLE

| | | | ona | | | - | | dsbek | | | Kiel | | Fried |
|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------------|--------|--------|---------|--------|--------|-------------------------------------|
| 0.0 | | abbos | 1 | 24 | htgs. | | abb. | 11 | htgs. | Set | abb. | W. | richstad |
| Eingang | Morgs. | Mincho | Ausgg. | Morgs. | Abends | Morgs. | Mincho | Morgs. | Abends | Eingang | Morgs. | Morgs. | Nachtzeit d.Fest- u. Fastiage |
| | | | | 500 | | _ | 40 | 580 | | _ | _ | 580 | _ |
| 610 | 615 | 500 | | | | 680 | | - | - | 600 | 780 | - | 710 |
| 707 | 615 | | | | | | | _ | _ | 700 | | _ | |
| 605 | 815 | 100 | 702 | 600 | 580 | 800 | | - | _ | 600 | 880 | _ | 704 |
| | | | | 600 | 580 | | | 600 | _ | _ | _ | - | 708 |
| | | | | 615 | 1)100 | _ | | 615 | 1001) | _ | _ | 600 | _ |
| 625 | 625 | | 646 | 680 | 580 | 680 | | _ | _ | 618 | 800 | _ | 648 |
| 588 | 815 | 500 | | | | 800 | | _ | - | 545 | 830 | | 628 |
| 684 | 815 | | | | | 2 | | _ | _ | 600 | 880 | 700 | _ |
| 5#0 | 815 | 500 | 629 | 685 | 500 | | | 680 | 500 | 580 | e | - | 680 |
| | | | | 600 | | _ | | 680 | - | _ | - | 680 | - |
| 520 | 815 | 500 | | | | 800 | | - | _ | 580 | 880 | - | 617 |
| 617 | 815 | | | | | 5 | | - | _ | 543 | 2 | _ | _ |
| 515 | 880 | 100 | 612 | 645 | 500 | a | | 645 | 500 | 515 | 845 | 700 | 613 |
| 500 | | | 558 | | 480 | | ¥ | | E | 500 | 2 | | 559 |
| 450 | | | 544 | | | | en I | | 430 | 445 | | | 548 |
| 485 | | | 581 | | | 2 | guno | 5 | e | 430 | | | 580 |
| 420 | | | 519 | | 400 | | Anmerkungen! | \$ | | 415 | | 780 | 518 |
| 410 | | | 509 | 700 | | g | | 700 | | 2 | | | 507 |
| 400 | | | 508 | | | c | Siehe | 1 | | | | | 500 |
| | 845 | | 458 | 715 | | | S | g . | 400 | 400 | | | 455 |
| | | | 455 | | - | 2 | 1 | 715 | | | | | 454 |
| | | | 456 | 720 | | | | s | | , | | | 488 |
| | | | 459 | | | 8 | | | 2 | | | | 449 |
| | | | | | | - | | 2 | 715 | _ | - | | 501 |
| | | | 504 | | | 800 | | 718 | 400 | 415 | 845 | 715 | 502 |
| 405 | | | 511 | | | £ | | я | s | | s | | 508 |
| 415 | | | 521 | 715 | | | | s | | | s | s | 518 |
| 480 | | 1 . | 581 | | 480 | £ | | 700 | | 430 | * | | 580 |
| 440 | | | 548 | | | 2 | | 5 | 480 | 445 | | 700 | 542 |
| 455 | | | 588 | | | , | | 2 | 5 | | | | 554 |
| 510 | 880 | 100 | 608 | 700 | 500 | | | 8 | 3 | 500 | 845 | | 607 |
| 525 | | | 621 | | -, | s | | 645 | s | 515 | | | 621 |
| 586 | | | 688 | 645 | 580 | | | s | , | 580 | | | 688 |
| | | 1 | | 643 | | _ | 4 | 8 | 2 | _ | _ | - | 642 |

¹⁾ Mincho.

Webtgs.

630 500

545 500

710 1

7 5 .

780 .

GEBETZEITEN. TABELLE

| | | Hai | mbg.: S | ynago | gen | verl | od. | Hbg | .: Ne | ue Da | mmi | orsy | nag. |
|----------------------------|----------------|---------|----------|---|--------|--------|--------|---------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Festinge | | | | bbos | | Weh | tgs | | Schn | bbos | | Weh | itgs. |
| und Fasttage | Datum | Eingang | Morgs. | Mincho | Ausgs. | Morgs. | Abends | Eingung | Morgs. | Mincho | Ausge. | Morgs. | Abenda |
| | | | | | | | | | | | | | |
| Parim | 1. 3. | 600 | 610 | 100 | 640 | - | | 600 | 620 | 100 | 645 | - | - |
| Ki Szissoh / Poroh | 3,- 9, 3. | 550 | 645, 815 | 100, 500 | 646 | 645 | 580 | 545 | 820 | 605 | 648 | 700 | 500 |
| Wajakhel-Pekude / Hachaud. | 10.—16. 3. | 600 | - | | 7 | 630 | 600 | 600 | | 615 | 700 | 3 | 600 |
| Wajikro | 17,-23, 3. | 615 | 630, # | | 712 | | - | 615 | | 480 | 712 | £ | 1 |
| Zaw / Schabb. Hagodaul | 2430. 3. | 610 | 880, S80 | 100, 300 | 726 | 615 | 680 | 680 | - | 643 | 780 | | 610 |
| 1. Tag Pessach | 31, 3. | 640 | * ,815 | , 580 | 789 | | | 645 | * | 100 | 740 | - | - |
| 2. » » | 1 5. 4. | 720 | | • | 741 | 610 | 650 | 740 | | * | 741 | 645 | 600 |
| 7. » » | 6, 4. | 650 | , 800 | - | - | - | - | 645 | | | 645 | - | - |
| 8. » » | 7,-13. 4. | * | | 100, 500 | 758 | 616 | 680 | - | | 100 | 768 | 648 | 620 |
| Sch'mini | 1420. 4. | 705 | 615, 815 | , 600 | 807 | | 700 | 700 | | 725 | 809 | | 700 |
| Tasria / Mezauro | 2127. 4. | 720 | | 9 | 821 | £ | 47 | 715 | | 740 | 828 | R | - |
| Achare Maus / Kedauschim | 28.4.— 4. 5. | 750 | | | 856 | z | 720 | 720 | | 785 | 884 | 630 | 780 |
| Emaur | 5.—11. 5. | 745 | | | 850 | 2 | | 746 | | 480 | 860 | | |
| Behar / Bechukaussai | 1218. 5. | 800 | | | 905 | | 800 | 800 | | 825 | 908 | | 801 |
| Bamidbor | 19, 5, | | | | 919 | £ | | 1.4 | | 100 | 919 | - | - |
| 1. Tag Schewnaus | 20, 5, | 910 | 615, 800 | | 971 | - | | 919 | | , | 930 | - | - |
| 2. » » | 2125. 5. | 921 | | | 922 | 614 | 800 | 920 | | | 921 | 680 | 800 |
| Nossau | 26.5.— 1. 6. | 800 | 1 . 815 | 4 | 988 | 7 | , | 800 | 4 | 850 | 983 | | |
| Behanlaus'cho | 2 8. 6. | | | | 944 | 2 | | 2 | 815 | 900 | 944 | | |
| Sch'lach lecho | 9,-15, 6. | | | | 954 | | | | | 480 | 954 | | |
| Kaurach | 16,-22. 6. | | | | 959 | 600 | | | | 915 | 959 | | |
| Chukas | 23,-29, 6. | | | | 1002 | | | | | | 1002 | | |
| Bolok | 30, 6, - 6, 7, | | | | 1000 | | | , | | 925 | 1000 | | 100 |
| Schiwoh Ossor b'Tamus | 1. 7. | | | _ | | | | _ | _ | _ | | | |
| Pinchos | i | | R16 R16 | 100, 600 | 955 | 615 | | 800 | 815 | 910 | 950 | | |
| Mattaus / Massei | | | 0, 0 | ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,, | 945 | | | | | 910 | 945 | | |
| Deworim / Schabb. Chasaun. | 21.—27. 7. | | | | 984 | | 780 | 745 | | 100 | 984 | | |
| Tischo-b'aw | 22. 7. | | | | | 610 | 730 | | | _ | 934 | | 80 |
| Woeschanan | 28.7. — 3. 8. | | | | 922 | 615 | 780 | 745 | 815 | 850 | 922 | | 78 |
| | | | | | 906 | | , | 780 | 880 | 820 | 908 | | |
| Ekew | | | | | 850 | | 700 | 1 | 9.0 | 805 | 850 | | 70 |
| R'eh | 1117. 8. | 1 | | 1 | | | | | | 750 | | | - |
| Schauftlm | 1824. 8. | | | | 832 | | * | 715 | | | 1 | | 68 |
| Ki Szeze | 25.—31. 8. | | 1 | * , 580 | | | - | 700 | | 780 | | | |
| Ki Szowau | 1 7. 9. | | | , | | 548 | 680 | | 1 | 430 | 759 | | |
| Nizowim | 8, 9, | 635 | - | 19 | 741 | - | - | 610 | | 668 | 741 | 600 | - |

GEBETZEITEN. TABELLE

Webtgs.

. 610

641 610

800

620 808

, 700

. 689

600 .

| | | | tona | | | | Wan | dsbek | | | Kiel | | Fried |
|---------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|-------------|--|--------|------------|--------|--------|-------------------------------------|
| | Scha | | - 1 | Web | itgs. | | _ | A STATE OF THE PARTY OF T | ntgs. | Sch | abb. | II W. | richstad |
| Eingang | Morgs. | Mincho | Ausgg. | Morgs. | Abends | Morgs. | Mincho | Morgs. | Abends | Eingang | Morgs. | Morgs. | Nachtzeit d. Fest- u Fasttage |
| 545 | 610 | 100 | 640 | | | - | 196 | 630 | 100 | | 645 | 700 | _ |
| 550 | 880 | 100 | 646 | 845 | 580 | 800 | | | 500 | 545 | 845 | | 648 |
| 600 | | | 700 | | 600 | | | | 2 | 600 | | | 701 |
| 615 | | | 712 | | | | | 3 | | 8 | | | 714 |
| 680 | 815 | 100 | 726 | 680 | 680 | 800 | | 680 | 500 | 615 | 845 | 700 | 729 |
| 640 | | 580 | | | | | | _ | _ | 680 | 880 | _ | 743 |
| 789 | | 580 | 741 | 685 | 680 | | | - | | 715 | 2 | _ | 744 |
| 650 | | | | | | | | _ | _ | 700 | | _ | |
| | - | 580 | 758 | 680 | 680 | | | _ | _ | | 11. | - | 757 |
| 705 | | 100 | 807 | | 700 | 2 | | 680 | 680 | 2 | | 700 | 813 |
| 720 | | | 821 | | | 2 | | | | 715 | | | 827 |
| 780 | | | 836 | | 780 | 3 | | | | 780 | | | 841 |
| 745 | | | 850 | | | 8 | | | | | | | 857 |
| 800 | | | 905 | | 800 | 2 | | | 700 | z | | | 913 |
| | | | _ | | | g | * | 615 | | | | | 928 |
| 919 | 815 | 600 | NTH. | | | | cu: | - | -// | 918 | | _ | 980 |
| 921 | | 600 | 928 | 630 | 800 | | Anmerkungen | _ | _ / | 900 | | _ | 932 |
| 745 | 100 | 100 | 988 | | 100 | 780 | meri | 615 | 730 | 780 | | | 948 |
| | | | 944 | | | , | An | | 2 | | | | 958 |
| | | | 954 | | . | 8 | Siche | | 5 | 745 | | | 1007 |
| | | | 989 | | | g | 05 | | 800 | | | | 1012 |
| | | • | 1002 | | | s | 1 | | | , | | | 1014 |
| | | | 1000 | | . 1 | 5 | | | E | | _ | | 1012 |
| | - | | | | | - | | | | 745 | 880 | | 1012 |
| | | | 950 | | . " | 780 | | 2 | | 745 | | | 1006 |
| | | | 945 | | | | | 620 | g | 780 | | | 957 |
| | | | 934 | | . 7 | | | 9 | | | | | 944 |
| 980 | 618 | 780 | 988 | | -34 | - | | 615 | 730 | \ <u> </u> | | | 941 |
| 745 | 815 | 100 | 912 | 680 | 730 | 800 | | 680 | , | 780 | 845 | | 929 |
| 725 | | 1 = | 906 | 680 | 780 | 1 2 | | | 11.2 | | | | 914 |
| 725 | | | 850 | | 700 | | | 4 | 700 | 2 | | | 958 |
| 715 | - | | 888 | | | | | | 2 | - | | 5 | 989 |
| 708 | | | 817 | | | s | | 8 | 680 | 715 | | 2 | 921 |
| 650 | 7. | | 759 | 600 | 680 | 2 | | 600 | | 700 | 1. | 615 | 902 |
| 685 | 10 | | 741 | 500 | | | 肅 | 3 | 5 | 645 | | 618 | 944 |

2014 Q OUT

Fest= und Fasttage in den Jahren 5694/5695

| | 1933 | 1934 | |
|--------------------|--------------------|----------------|----------------|
| Rausch haschonoh | 21.u.22.Sept. | 10. u.11.Sept. | ראש השנה |
| Fasten G'dalja | 24. Sept. | 12. Sept. | צום גדליה |
| Jaum Kippur | 30. Sept. | 19. Sept. | יום כפור |
| Sukkaus | 5.–11. Okt. | 2430. Sept. | סכות |
| Sch'mini Azeres | 12. Oktober | 1. Oktober | שמיני עצרת |
| Simchas Tauroh | 13. Oktober | 2. Oktober | שמחת תורה |
| Chanuckah | 1320.Dez. | 29. Dez. | חנוכה |
| Fasten 10. Teweth. | 28. Dez. | 16. Dez. | עשרה במבת |
| | 1934 | 1935 | |
| Fasttag Esther | 28. Februar | 18. März | תענית אסתר |
| Purim | 1. März | 19. März | פורים |
| Peßach | | 1825.April | פסח |
| Lag b'aumer | 7. April 3. Mai | 21. Mai | ל"נ בעומר |
| Sch'wuaus | 2021. Mai | 7.—8. Juni | שבועות |
| Fasttag 17. Taumus | 1. Juli | 18. Juli | שבעה עשר בתמון |
| Fasttag 9. Aw | 22. Juli | 8. August | תשעה כאכ |

LEO BAECK INSTITUTE NEW 1000

לוח לשנת תרצ'ד לפיק.

שנת המשת אלפים ושש מאות ותשעים וארבע לבריאת עולם.

י לפחזור נרול. מנ למחוור קפן, דד לחמה ש ללבנה.

סימן הקבישות: ה" ב"ן בשוטה שנת נ' לשמטה.

ימיה: שנד, ושבתוחיה: נא.



Israelitischer Kalender

für die Gemeinden Schleswig-Holsteins, der drei Hansestädte und der Landesgemeinde Oldenburg für das Jahr der Welt 5694

vom 21. September 1933 bis 9. September 1934 354 Tage - 51 Sabbate

HAMBURG 1933

Das Jahr 5694

ift bas 10. bes 204. Sonnengoflus und bas 13. bes 300. Mondgoflus.

Der 1. Januar 1934 ift am 14. Temes.

Mittwoch, 20. September Mittwoch, 4. Oftober Mittwoch, 11. Oftober Donnerstag, 5. April

2115

308

123

384

780

R

ערוב תבשיליו

יום השאלה: יום נ' יו כסלו.

Man beginnt mit dem Einschalten von של ומשר am Montag, den 4. Dezember, am Borabend des 5. Dezember in חפלת ערבית

Chomez-Berbot: 9,05. Im übrigen vergl. Anmerfungen zu den Gebetzeiten.

ארבע תקופות השוה.

17. Tischri: Sonnabend, 7. Oftober, 9 Uhr
19. Tewes: Sonnabend, 6. Januar, 16,30 Uhr
23. Nissan: Sonnabend, 7. April, 24. Uhr
25. Tamus: Sonntag, 8. Juli, 7,30 Uhr

סדר דושענורת.

ביום א' של סוכות: למען אמתך. ביום ד' של סוכות: אטרוך שועי. ביום ב' – אבן שתיה. ביום ה' – אל למושעות. ביום נ' – אום נצורה. ביום ו' – אדון דמושיע. ביום ז' של סכות: הושענא רבא.

In dem Kalender sind vor der Bezeichnung des new die Beiten angegeben, an denen der Freitagsabend-Gottesdienst in den Hamburger und Altonaer Gemeinde-Synagogen beginnt, außerdem die für Hamburg und Altona gültigen Nachtzeiten. Im übrigen wird auf die Tabellen Seite III bis XIV verwiesen.

| 30 Tage. | Ut. | diri | W. | מאזנים ך | מוכ |
|------------------------------------|------|------------|--------|----------------------|------|
| Dienstag 1 | 61 | lhr 35½ M | inuter | המולד: ו | |
| - 1 1 | Sept | | Tifchr | | |
| Macht 1907 upr 1. Rausch haschonoh | 21 | Donnerstag | K | יום אי דראש השנה | 181 |
| 2 | 22 | Freitag | 3 | יום ב׳ רראש השנה | 190 |
| Racht 1902 Uhr | 23 | Sonnabend | | האזינו שבת שובה | 180 |
| Zaum G'daljoh | 24 | Sountag | | (נרחה) צום נדליה | |
| • | 25 | Montag | | 11 2 2 2 2 0 11 27 | |
| | 26 | Dienstag | | | |
| | 27 | Mittwoch | - 7 | | |
| | 28 | Donnerstug | | | |
| Erew Jaum Kippur | 29 | Freitag | 20 | ערב יום כפור | |
| Radi 1840 Uhr Jaum Kippur | 30 | Sonnabend | | יום כפור | 182 |
| Oktober | 1 | Sonntag | N | | |
| | 2 | Montag | 2 | | |
| | 3 | Dienstag | ינ | | |
| Erew Sukkaus | 4 | Mittwoch | - | עירוב חבש' ערב סוכות | |
| Racht 1834 II. 1. Tag Sukkaus | 5 | Donnerstag | מו | יום א' דמכות | 178 |
| 2. ,, ,, | 6 | Freitag | TO | יום ב' דסכות | 188 |
| תקופה Radi 1829 Uhr | 7 | Sonnabend | 7 | שבת חיהם: – קהלת | 178 |
| | 8 | Sountag | 1 | יום ב׳ רחול המועד | |
| | 9 | Montag | יטו | יום נו רחול המוער | |
| | 10 | Dienstag | 5 | יום די דחול המועד | |
| Hauschano rabbo | 11 | Mittwoch | KD | ערוב תבשי הושענא רבא | |
| Radi 1811 п. Sch'mini azeres | 12 | Donnerstag | כב | שמיני עצרת | 1720 |
| Simchastauroh | 13 | Freitag | כנ | שמחת תורה | 1817 |
| Ract 1812 Uhr Issru-Chag | 14 | Sonnabend | TO | אשית מכידה אסרו הג | |
| | 15 | Sonntag | כה | 72.55 | 1718 |
| | 16 | Montag | 15 | | |
| | 17 | Dienstag | כו | | |
| | 18 | Mittwoch | | | |
| | 19 | Donnerstag | | | |
| | 20 | Freitag | 5 | יום אי דרית | |

ALEXANDER MÖLLER

HAMBURG · ALSTERDAMM 37/38 FERNSPRECHER: 33 06 51

M

HAUS- UND ASSEKURANZMAKLER R. D. M. GRUNDSTÜCKSVERWALTUNGEN

ALTONA · MATHILDENSTRASSE 181-FERNSPRECHER: 427331

| 29 Tage. | | | diwan 7 | | | | |
|---------------|-----------------|-----------------|--------------|--------|--------------|-------|------|
| | Donnerstag | 5 1 | llhr 192/9 W | inut | en המולד: | | |
| | | Oktob | er 1933 | helcho | wan | | |
| Ract 1758 Uhr | Oktober | 21 | Sonnabend | 18 | יום ב׳ דריח | נה | 170 |
| | | $\overline{22}$ | Sountag | - | | | |
| | | 23 | Montag | 127 | | | |
| | | 24 | | = | 7 | | |
| | | 25 | Mittwoch | F | | | |
| | | 26 | Donnerstag | 1 | | | |
| | | 27 | Freitag | 1 | | | |
| | Racht 1744 Uhr | 28 | Sonnabend | П | מברי בה"ב | לד לד | 165 |
| | | 29 | Sountag | 20 | 1 | | |
| | | 30 | Montag | 7 | תענית שני | | |
| | | 31 | Dienetag | N' | | | |
| llerheiligen | November | 1 | Mittwoch | ruz | | | |
| | Allerseelen | 2 | Donnerstag | יג | תענית חמישי | | |
| | | 3 | Freitag | 64 | | | |
| | Nacht 1781 Uhr | 4 | Sonnabend | | וירא | | 163 |
| | | 5 | Sountag | 100 | | | |
| | | 6 | Montag | T | תענית שני | | |
| | | 7 | Dienstag | רח | | | |
| | | 8 | Mittwoch | 201 | | | |
| | | 9 | Donnerstag | | | | |
| | | 10 | Freitag | KD | | | |
| | Racht 1719 libr | 11 | Sonnabend | 22 | חיי שרה | | 1620 |
| | | 12 | Sonntag | 20 | | | |
| | | 13 | Montag | | | | |
| | | 14 | Dienstag | | | | |
| | | 15 | Mittwoch | כנ | | | |
| | | 16 | Donnerstag | 10 | יום כפור קשן | | |
| | | 17 | Freitag | | | | |
| | Nacht 1709 Uhr | 18 | Sonnabend | | תוקדת | - | 1610 |

Auto-Vermietung Julius Freundlich

Hamburg 30, Bossdorfstr. 1 Fernruf 55 91 85

29

Alleri

| 30 Tage. | 1 | Ri | slew 1 | ים כ | | מזל קשת |
|------------------|----------------|-----|------------------------|--------|---------------|----------|
| | Freitag 1 | 3 U | hr 35/18 Min | uten | המולד: | |
| | По | nem | ber 1933 | Kislen | 9 | |
| | November | 19 | | × | ראש החרש | |
| | | 20 | | 2 | | |
| | | 21 | Dienstag | 2 | | |
| | | 22 | Mittwody | | | |
| | | | Donnerstag | | | |
| | | 24 | Freitag | | | |
| | Nacht 1708 Hhr | 25 | Sonnabend | ī | NZ. | 160 |
| | | 26 | Sountag | П | | |
| | | 27 | Montag | 10 | | |
| | | 28 | N. | - 1 | | |
| | | 29 | And a lead of the leaf | UZ. | | |
| | - | | Donnerstag | | | |
| | Dezember | 1 | Freitag | 2 | | |
| | Racht 1650 Uhr | 2 | Sonnabend | - | וישלח | 160 |
| | | 3 | Sonntag | 70 | | |
| | | 4 | Montag | 10 | 4 | |
| | | 5 | Dienstag | 77 | השאלה | |
| | | 6 | Dittwoch | 1 | | |
| | | 7 | Donnerstag | 5 | | |
| | 2.2. 82 | 8 | Freitag | 2 | | 100 |
| | Raci 1655 Uhr | 9 | | スリ | וישב | 160 |
| | | 10 | Sonntag | | | |
| | | 11 | Montag | 12 | | |
| | | 12 | Dienstag | | | |
| | . Tag Chanuka | 200 | | | יום א' רחנוכה | |
| 2 | ., ., | | Donnerstag | 12 | " '3 " | |
| 3 | | 15 | | | 3 | |
| Nacht 1636 Uhr 4 | + 93 94 | 16 | | | ב"ה שבת " | ו מקץ מי |
| 5 | . ,, ,, | 17 | Sonntag | | יום ה | |
| 6 | * ** ** | 18 | Montag | 7 | ,, 3 ,, 7 | א'דר"ו |

Hamburgisches Reisebureau G. m. b. H. B. KARLSBERG Hamburg, Neuer Jungfernstleg 5 (Ecke Colonnaden) Fernspr.: 348761 u. 848762

Hamburg, Neuer Jungfernstleg 5 (Ecke Colonnaden) Fernspr.: 348761 u. 848762
Schiffs-, Bahn-, Flugkarten nach allen Ländern für alle inund ausländ. Verkehrsgesellschaften zu Original-Preisen
Fachkundige Beratung in allen Reise-, Paß- und Visumfragen

| 29 Tage. | Teives 770 | מול גדי |
|-----------------|---|-------------|
| Sonnta | g 6 Uhr 471/s Minuten :המולד | |
| | Dezember 1933/34 Temes | |
| Dezember Chanul | ta { Dienštag אים ז' דחניכה במיכה מים ז' של מים ז' | יום בי דריה |
| Naht 1689 | | |
| Weihnach | ten 25 Montag 7 26 Dienstag 7 | |
| Assoroh b'ter | 27 Mittwoch 🗅 | |
| Nact 1704 | uhr 30 Sonnabend 29 Freitag | |
| Januar 19 | | |
| | 2 Dienstag 3 Mittwoch 4 Donnerstag 5 Freitag | |
| Ract 1700 | 7 Sountag 3 | 1605 |
| | 8 Montag 9 Dienstag 10 Mittwoch | |
| Racht 1721 | 11 Donnerstag 12 Freitag 13 Sonnabend | 1615 |
| | 14 Sountag 15 Montag 16 Dienstag | |
| | שרב ריח ויכיק כמן Dienstag שרב ריח ויכיק | |

Die neue Methode:

Ihre Photographie als Schnittmuster D. R. P. — Erfolgreich bei allen Figuren

SCHNEIDER GUTMANN
NEUERWALL 42 — Ruf: 34 01 22, 9 bis 17 Uhr oder nach Abrede

29

Dez

Ih

D. R

| 30 Tage. | out | iemut r | コロ | ילי ט | מזל ז |
|------------------|------|--------------|------------|----------------------|-------|
| Montag 19 | ue | r 317/18 Min | nuter | המולד: ז | |
| | lanu | | Schem | | |
| Tanuar | 117 | Wittwoch | 8 | ראש החדש | |
| januar | 18 | | - | E BY EK | |
| | 19 | Freitag | | | |
| Ract 1781 Uhr | 20 | Sonnabend | f | ×= | 163 |
| | 21 | Sonntag | Ti | 2,000 | |
| | 22 | | 1 | | |
| | 23 | | 7 | | |
| | 24 | Mittwoch | | | |
| | 25 | | 67 | | |
| | 26 | 0 | - | | |
| Nacht 1742 Uhr | 27 | Sonnabend | × | בשלח | 184 |
| | 28 | | 200 | | |
| | 29 | | - | | |
| | 30 | | - | | |
| Chamischoh ossor | 31 | Mittwoch | מזר | תמשה עשר בשבט | |
| Februar | 1 | Donnerstag | 行行知知 | | |
| | 2 | | 7 | | |
| Nacht 1756 Uhr | 3 | | ידו | יתרו | 165 |
| | 4 | Sonntag | | | |
| | 5 | | 16 | | |
| | 6 | | NE | | |
| | 7 | | 25 | | |
| | 8 | Donnerstag | 35 | | |
| | 9 | Freitag | 73 | | 171 |
| Ract 1808 Uhr | 10 | | כה | שום פשקלים מכידה | משפנ |
| | 11 | Sonntag | כר | | |
| | 12 | | 15 | | |
| | 13 | | m 5 | | |
| | 14 | | دو | ח תענית דקברנים יכ"ק | עריו |
| | 15 | Donnerstag | 5 | יום א הר״ח | |

Hamburgisches Reisebureau a.m.b. H.

8. KARLSBERG Hamburg, Neuer Junglernstieg 5 (Ecke Colonnaden) Fernspr.: 848761 u. 348762 Schiffs-, Bahn-, Flugkarten nach allen Ländern für alle in-und ausländ. Verkehrsgesellschaften zu Original-Preisen

Fachkundige Beratung in allen Reise-, Paß- und Visumfragen

| 29 Tage. | 1 | Advr 7 | Z | רנים | מולו |
|----------------------------|-------|----------------------|------|-------------------|------|
| Mittwoch | 8 1 | lhr 154/9 Mi | nute | המולד: וו | |
| | Febru | | | | |
| Februar | | | ndo | | |
| Radi 1821 Uhr | 17 | Sonnabend | 12 | | 179 |
| | 18 | | - | תרומה הפסקה | 172 |
| | 19 | | - | | |
| | 20 | | | | |
| | 21 | Mittwoch | 1 | | |
| | 22 | | 1 | | |
| | 23 | Freitag | I | | |
| Raci 1823 Uhr | 24 | Sonnabend | 0 | פיוכור תצודה | 1788 |
| Volkstrauertag | 25 | Sountag | • | | |
| | 26 | Montag | הא | | |
| | 27 | Tienstag | コ | | |
| Radt 1786 U. Taanis Esther | 28 | Mittwoch | 7 | תענית אסתר | |
| Racht 1860 u. Purim Marz | 1 | Donnerstag | | פורים | |
| Schuschan Purim | 3 | Freitag | 70 | שושן פורים | |
| Пафt 1846 Uhr | | Sonnabend | 100 | כי תשא הפסקה | 1780 |
| | 4 | Sonntag | T | | |
| | 5 6 | Montag | | | |
| | 7 | Dienstag Mittwoch | 5 | | |
| | 8 | Donnerstag | 3 | | |
| | 9 | Freitag | 35 | | |
| Nacht 1900 11hr | 10 | Sonnabend | 35 | ל פקודי פיפרהמהיח | 1800 |
| | 11 | Sonntag | == | | 11-1 |
| 20000 11111 | 12 | Montag | 15 | | |
| | 13 | Dienstag | 15 | | |
| | 14 | Mittwoch | 13 | | |
| | 15 | Donnerstag | | יום כפור קשן | |
| | 16 | Freitag | | עריה | |

Hamburgisches Reisebureau G. m. b. H.

B. KARLSBERG

G. (Ecke Colonnaden) Fernspr.: 348761 u. 348762 Schiffs-, Bahn-, Flugkarten nach allen Ländern für alle in-und ausländ. Verkehrsgesellschaften zu Original-Preisen Fachkundige Beraiung in allen Reise-, Paß- und Visumfragen

| 30 Tage. | I | diffan 7 | ניכ | | מזל מלה |
|------------------------------|----------|-------------------|------|---------------------------|-------------------|
| Donnerstag | | | | ten המולד: | |
| | | | | | |
| M-21 45.4 15. | Mai | , | nina | | |
| Nacht 1919 tihr März | 17 | | N | פי החדש ריית | ואו ויקרא |
| | 18 | | 1 | | |
| | 19 | | 3 | | |
| | 20 | | | | |
| | 21 | Mittwoch | | | |
| | 22 23 | |] | | |
| Nact 1926 Ubr | 1 | | | | |
| auch 1820 uhr | | | 17 | שבת הגרול | 183 |
| | 25 | Sonntag | D | | |
| | 26 27 | | | | |
| | 28 | | UZ, | | |
| | 29 | | E | | |
| -31 CRE | 30 | | 77 | בדיקת חמץ | |
| Radi 1989 II. 1. Tag Pessach | 100.00 | | 120 | ערב פסח | u =00 |
| n | 1 | | - | יום א׳ דפכח | 184 |
| 1941 O-ton 9 | 2 | Sonntag Montag | 10 | , ב' דפסח | 198 |
| , p | 3 | Dienstag | 1 | יום א' רח"המ | |
| | 1 4 | | 20 | 3. | |
| Q | 5 | Donnerstag | | " " " | |
| | 1 6 | Freitag | 25 | | טרוב תבשיל |
| | 1 7 | Sonnabend | 35 | י ו׳ דפסת | 1850 |
| _ | 1 8 | Sonntag | 75 | | 1850 שור השיר |
| | 9 | Montag | 4 | תקופה אפרו חג | 1 |
| | 10 | Dienstag | | | |
| × | 1000 | Mittwoch | 15 | | |
| | | Donnerstag | 15 | | |
| 3 | | Freitag | H5 | | |
| Racht 2007 upr ¬ | | | | ריר חדש כין ה"ח פרק א" | מדו ללרללל מרח |
| 12 | 15 | Sonntag | | יום אי דר״ח | مادار ص |

M. Friedheim jr.

Hamburg, Alsterarkaden 11a

FEINE HERRENMODEN

Spezialität: Herrenwäsche nach Maß

| 29 Tage. | | 1 | jar 7 | * | מזל שור |
|---------------|----|-------|---------------------------|------|--------------------|
| Sonnabe | nb | | lhr 43 ⁵ /9 Mi | | המולד: וו |
| | | | | | |
| | | ipril | | ljar | |
| Rpril | | 16 | Montag | × | יום ב דריח |
| បំ | יו | 17 | Dienstag | = | |
| 5 | יח | 18 | Mittwoch | | |
| F 29 - | ים | 19 | | | |
| i. | ٥ | 20 | Freitag | | 1920 |
| Ract 2021 Uhr | X) | 21 | Sonnabend | | תוריע מצורע פרק ב׳ |
| | 20 | 22 | Sonntag | 7 | מכרכיןביהב |
| | 10 | 23 | Montag | | חשנית שני |
| | כד | 24 | Dienstag | 10 | |
| | כה | 25 | Mittwoch | 7 | |
| | כו | 26 | Donnerstag | * | תענית חמישי |
| | כו | 27 | Freitag | יב | |
| Raci 20≥6 Uşr | כח | 28 | Sonnabend | in's | אחרי הדשים פרקני |
| | כמ | 29 | Sonntag | T | 198 |
| | 3 | 30 | Montag | מר | תטנית שני |
| Mai | לא | 1 | Dienstag | 70 | |
| ,,,,,, | 25 | 2 | Mittwoch | 7 | |
| Lag b'aumer | לנ | 3 | | 1 | לינ בעומר |
| 249 0 4411101 | 75 | 4 | Freitag | 5 | |
| Nact 2050 Ubr | לה | 5 | Sonnabend | 1 | 194 אמור פרק די |
| | | 6 | Sonntag | | 1128 |
| | קו | 7 | Montag | ZZ. | |
| | לו | 8 | | == | |
| | לח | 9 | | 4 | |
| Himmelfahrt | למ | | Donnerstag | 12 | |
| miniequire | 2 | 11 | Freitag | | |
| Nact 2105 Ubr | מא | 12 | Sonnabend | i | - |
| Mant Sine not | מב | - | | 10 | בהר בחקתי פרק ה' |
| | מנ | 13 | Sonntag | | |
| | מד | 14 | Montag | | טריח יוכיק |

Hamburgisches Reisebureau G. m. b. H.

B. KARLSBERG
Hamburg, Neuer Jungfernstleg 5 (Ecke Colonnaden) Fernspr.: 348761 u. 348762
Schiffs-, Bahn-, Flugkarten nach allen Ländern für alle inund ausländ. Verkehrsgesellschaften zu Original-Preisen
Fachkundige Beratung in allen Reise-, Paß- und Visumfragen

29

| 30 Tage. | 5 | iwan 7 | סיו | אל תאומים |
|-------------------------|------------------|------------|------|--|
| Sonnt | | | | en :המולד: |
| | | 4004 | | |
| m-: | ma Tre | | Sima | Contract of the Contract of th |
| Mai | 15 מה 16 מו פ | | Z | ראש התדש |
| | 100 | | | 1 |
| | no 17 | | - | ני ימי הגבלה |
| Nact 2119 | ם 19 | | | 200 במדבר שרב שבועות |
| Pfingsten 2131 1. Schot | - | | - | 1 555 |
| | 21 | | | ALIDITAL PROPERTY |
| ,, 2123 2, ,, | 22 | Dienstag | 1 | 21° רות - ב' דשב ושות אברו הג |
| | 23 | Mittwoch | 20 | at the |
| | 24 | | - | |
| | 25 | | Nº | |
| Madit 211 | 18 ubr 26 | | 5 | 2000 ברק א׳ |
| | 27 | Sonntag | - | when Man |
| | 28 | | 7 | |
| | 29 | | מר | |
| | 30 | | 10 | |
| | 31 | | 7 | |
| | Iuni 1 | Freitag | H | |
| Ract 214 | , | Sonnabend | יטי | 2000 בהעלתד מרק ב׳ |
| | 3 | Sonntag | 5 | 1.1.21.2 |
| | 4 | Dontag | 25 | |
| | 5 | Dienstag | | |
| | 6 | Dittwoch | 55 | |
| | 7 | Donnerstag | 55 | |
| | 8 | Freitag | 75 | 204 |
| Racht 216 | | Sonnabend | 15 | שלח לד מב"הת פרקני |
| | 10 | Sonntag | 13 | 1 -111/6 |
| | 11 | Diontag | -5 | |
| | 12 | Dienstag | 20.5 | שר"ח ויכיה |
| | 13 | Mittwoch | 5 | promise and |

M. Friedheim jr. Hamburg, Alsterarkaden 11 a

FEINE HERRENMODEN

Spezialität: Herrenwäsche nach Maß

| 29 Tage. | U | amus j' | ומו | | ' סרמן | מזכ |
|--------------------|----------|-----------------------|-----------|--------------|---------------------|------|
| Dienstag 1 | 11 | lhr 112/3 Mi | nute | מרלר: m | 7 | |
| | Tuni | 1934 | Tamu | ıs | | |
| Iuni | | Donnerstag | × | יום כי דר"ח | | |
| Juin | 15 | Freitag | | | | |
| Ract 2100 uhr | | Sonnabend | | דן פרק ד | 5 | 200 |
| | 17 | Sonntag | - | | , | |
| TO THE PARTY | 18 | Montag | - | | | |
| | 19 | | 7 | | | |
| | 20 | | 7 | - | | |
| | 21 | Donnerstag | П | | | |
| | 22 | Freitag | 0 | | | |
| Ract 22ubros | 23 | | | ת מרקה׳ | חק | 200 |
| | 24 | Sonntag | 1. | | | |
| | 25 | Montag | 3, | | | |
| | 26 | Dienstag | 3 | | | |
| | 27 28 | Mittwoch | 270 | | | |
| | 29 | Donnerstag Freitag | 270 | | | |
| Ract 2200 Uhr | | | र्तनिव्वर | כ פיקו | 55 | 2000 |
| Schiwoh ossor Juli | 1 | Sountag | - | The state of | יביר (נרחה) שבער | |
| b'tamus Juli | 2 | Montag | 5 | HOLE TO I | (נרחה) שבעה | |
| | 3 | Dienstag | | | | |
| | 4 | Mittwoch | ×5 | | | |
| | 5 | Donnerstag | 35 | | | |
| | 6 | Freitag | 33 | | | |
| Nact 2158 Uhr | 7 | Sonnabend | כד | "הח"פרק א | פינחם מכ | 2000 |
| | 8 | Sonntag | כה | תקופה | | |
| | 9 | 47 | כו | | | |
| | 10 | 1) | 10 | | | |
| | 11 | Mittwoch | | | | |
| | 12 | Donnerstag | るり | עריח ויכ"ק | | |

ACKERMANN & WULFF NACHFLG.

Buchdruckerei – Verlag

HAMBURG 11 · Deichstr. 48/50 · Fernsprecher: 36 29 51

| 30 Tage. | | | Aw In | 100 | אריה | מוכ |
|----------|------------------|------|---------------------------|------------|-------------------|-----|
| | Mittwoch 23 | 3 u | hr 55 ¹³ /18 W | ?inui | ten : המולד: | |
| | | Juli | 1934 | Ro | | |
| | - Iuli | 13 | Freitag | × | ראש החדש | |
| | Racht 2145 Uhr | 14 | Sonnabend | | ממות מסעי פיב | 200 |
| | | 15 | Conntag | 1 | | |
| | | 16 | | 7 | | |
| | | 17 | Dienstag | i in | | |
| | | 18 | Mittwoch | 1 | | |
| | | 19 | Donnerstag | 1 | | |
| | | 20 | Freitag | | | |
| | Nacht 2184 Ubr | 21 | Sonnabend | | דברים שי חוון | 196 |
| | Nacht 21 ** 116r | 22 | Sountag | 15 | חשעה באב נרחה | |
| | | 23 | Montag | 1 | | |
| | | 24 | Dienstag | 3 | | |
| | | 25 | Mittwoch | 3. | | |
| | | 26 | | हेर्नने हे | | |
| | | 27 | Freitag | 70 | חמשה עשר באב | 194 |
| | Nacht 2122 Uhr | 28 | Sonnabend | 120 | וארתרונן שבת נחמו | 19* |
| | | 29 | Sountag | T | 17 | |
| | | 30 | Montag | 63 | | |
| | F364 | 31 | Dienstag | 0 | | |
| | Rugust | 1 2 | Mittwoch Donnerstag | 3 | colonia I - | |
| | | 3 | Freitag | 3 | | |
| | Nacht 2106 Uhr | 4 | Sonnabend | 15 | עקב מבהיח פ"ר | 191 |
| | Judy 2100 and | 5 | Sonntag | | | |
| | | 6 | Montag | == | | |
| | | 7 | Dienstag | | | |
| | | 8 | Mittwech | 15 | | |
| | | 9 | | -5 | יום כפור קמן | |
| | | 10 | Freitag | כמי | מריח | |
| | Racht 2080 libr | 11 | | 5 | ראה א' דרית פיה | 191 |

ACKERMANN & WULFF NACHFLG.

Buchdruckerei - Verlag

HAMBURG 11 · Deichstr. 48/50 · Fernsprecher: 36 29 51

| 29 Tage. | | E | לול זווו | N | בתולה | מולו |
|---------------|----------------|------|--------------------------|-------|--|------|
| | Freitag 12 | u | r 39 ⁷ /9 Mir | ıuten | המולד: | |
| | F | lugu | 1934 | Elul | | |
| | Rugust | 12 | Sonntag | N N | יום ב' דר"ח תקיעת | |
| | Charles and | 13 | Montag | 5 | שופר | |
| | | 14 | Dienstag | 2 | | |
| | | 15 | Mittwoch | | | |
| | | 16 | Donnerstag | 1 | | |
| | | 17 | Freitag | 7 | | |
| | Radt 2031 11hr | 18 | | 1 | שפטים פיו | 191 |
| | | 19 | Sonntag | П | | |
| | | 20 | Montag | [8] | 1 | |
| | | 21 | Dienstag | | | |
| | | 22 | Mittwoch | הא | | |
| | | 23 | Donnerstag | יב | | |
| | | 24 | Freitag | 77 | | |
| | Nacht 2017 Uhr | | | | כי תצא פ״איב | 190 |
| | | 26 | Sonntag | 70 | | |
| | | 27 | Montag | 170 | | |
| | | 28 | Dienstag | I | | |
| | | 29 | Mittwoch | | | |
| | | 31 | Donnerstag | 0 | | |
| Madt 1989 Ubr | September | 1 | Freitag Sonnabend | 22 | | |
| | September | 2 | | - | כי תבא פ״נד | 18 |
| | | 3 | Sonntag Montag | 33 | משכימין לסליחות | |
| | | 4 | Dienstag | 75 | | |
| | | 5 | Mittwoch | 3 | | |
| | | 6 | Donnerstag | 15 | | |
| | | 7 | Freitag | 15 | | |
| | Racht 1941 Uhr | 8 | Sonnabend | 15 | נצבים פיהיו | 1888 |
| | | 9 | Sonntag | 200 | עריה תרצה הבעיל | |
| | | | Commung | | > 0 mil 1 35 5 1 1 1 1 1 1 1 1 | |

D

U

0

5

U

ACKERMANN & WULFF NACHFLG.

Buchdruckerei – Verlag

HAMBURG 11 · Deichstr. 48/50 · Fernsprecher: 36 29 51

Teo Baeck Institute

